MIT DEN LOKAL-SEITEN IN SINGEN-NORD UND SINGEN-SÜD

SIN

SINGENER WOCHENBLATT

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

in Singen mit SINGEN kommunal auch unter www.wochenblatt.net/siko

Brandstifter im Schnaidholz aktiv S. 2

Rasen liegt schon im FC-Stadion S. 3

Hohentwiel-Freunde vor der Gründung S. 22

Färbe startet mit »Der zerbrochene Krug« S. 32

in Singen-Nord mit Volkertshausen aktuell S. 6

8. OKTOBER 2014 | WOCHE 41 | SI/AUFLAGE 32.960 | GESAMTAUFLAGE 86.506 | SCHUTZGEBÜHR 1,20 €

DARÜBER WIRD GESPROCHEN:



Oktoberfest

Die Polizei berichtete letzten Freitag von Schlägen auf dem Schulhof des Hegau-Gymnasiums in der Nacht zuvor. Schnell war die durch die Polizei hergestellt Verbindung zum Schulball in der Tagespresse am Samstag veröffentlicht, doch dem widersprechen die Organisatoren. Der Vorfall, bei dem am Freitag Morgen gegen 1.30 Uhr ein 17-Jähriger von einem 23-Jährigen nach einem Streit im alkoholisierten Zustand geschlagen wurde, wie die Polizei berichtete, habe sich erst lange nach dem Oktoberfest der SMV ereignet, das pünktlich um Mitternacht beendet wurde. Oliver Fiedler
fiedler@wochenblatt.net

Insolvenz als Chance für Neubeginn

Singener GVV will mit Verfahren die Bank-Verbindlichkeiten aufräumen

Singen (of). Was immer noch wie ein Damoklesschwert über der Zukunft der Singener Städtischen Baugesellschaft GVV hing, ist nun leider Realität geworden: Am Montagnachmittag musste Übergangs-Geschäftsführer Frank Bonath einen Antrag zur Eröffnung eines Insolvenzverfahrens beim Amtsgericht Konstanz als zuständige Behörde wegen Zahlungsunfähigkeit stellen. Es handelte sich um einen Kredit, über sieben Millionen Euro bei einer internationalen Bank, der bereits vor einem Jahr fällig gewesen wäre, aber immer wieder gestundet wurde. »Nun konnte kein weiterer Aufschub erreicht werden, trotz weiterer Verhandlungen über das verlängerte Wochenende hinweg, so dass wir diesen Schritt schon aus rechtlichen Gründen sofort vollziehen mussten«, so Frank Bonath im Rahmen einer Medienkonferenz am Dienstag im Singener Rathaus. Singens OB Bernd Häusler zeigte sich sichtlich geknickt, will aber nach vorne schauen: »Jetzt ist der schlimmste Fall eingetreten. Das nun beantragte Insolvenzverfahren kann aber dazu genutzt werden, dass die Finanzierung der Gesellschaft so neu aufgestellt wird, damit sie wieder atmen kann.«



OB Bernd Häusler, Sachwalter Dr. Wolfgang Bilgery, GVV-Geschäftsführer Frank Bonath und Rechtsbeistand Dr. Holger Leichtle bei der Medienkonferenz zur GVV-Insolvenz am Dienstag. swb-Bild: of

Häusler informierte in der Medienkonferenz, dass die Stadt Singen zwar einen Nachtragshaushalt wegen Bürgschaften von rund 14 Millionen Euro beschlossen habe, dieses Geld sei aber noch nicht geflossen. »Die Zahlung ist von einer positiven Sanierungsprognose abhängig, und die war noch nicht gegeben.« Die Stadt Singen habe bisher lediglich den Zuschuss für das Gründerzentrum »Sintec« zurückbezahlt, damit dies anderweitig genutzt werden könne. Und es gebe den umgewandelten Kredit über fünf Millionen Euro, der noch vom damaligen OB Ehret gegeben wurde und der natürlich mal zurückbezahlt werden sollte. Schon im Sommerinterview des WOCHENBLATTs hatte Häusler darauf hingewiesen, dass die Insolvenzgefahr dann erst vom Tisch wäre, wenn die Banken im Rahmen des Sanierungskonzepts zu gewissen Zugeständnissen bereit seien.

Das Amtsgericht hat in der Sache schnell reagiert. Bereits am Dienstag präsentierte sich in der Medienkonferenz Dr. Wolfgang Bilgery von der Kanzlei Grub/Brugger aus Stuttgart, der als Sachwalter eingesetzt ist. Bilgery hat zwar die Bücher noch nicht gesehen, zeigte sich aber zuversichtlich: Denn der GVV wird bereits ein Insolvenzverfahren in Eigenverwaltung zugestanden. Das heißt, dass die Geschäftsführer weiter operativ tätig sein können und sich auch nichts für Mieter oder Kunden ändert. Deshalb hat Bilgery auch den Titel Sachwalter, denn er beaufsichtigt nun den weiteren Sanierungsprozess. Als rechtlicher Beistand wurde Dr. Holger Leichtle von der Kanzlei Schulze und Braun aus Stuttgart eingesetzt, der bereits für die Stadt Singen in Sachen GVV tätig gewesen ist. Der nun gestellte Antrag wird als »Zäsur, nicht als Katastrophe« von den Experten gesehen. Freilich seien die Finanzierungen der GVV mit einem dutzend Banken ein komplexes Thema.

Mit einer Eröffnung eines formellen Insolvenzverfahren, weiter in Eigenverwaltung, wird bis Ende des Jahres gerechnet. Man habe in diesem Jahr bereits Immobilien im Wert von fünf Millionen Euro verkaufen können, insgesamt sei die Veräußerung im Gesamtwert von 15 Millionen Euro geplant, worin allerdings auch das Kunsthallen-Areal enthalten sei, für das die Stadt Singen einspringt.

Fußballfest in Rielasingen

Rielasingen-Arlen (mu). Showdown auf der Talwiese Rielasingen: Am Sonntag, 12. Oktober um 15 Uhr, ist Anpfiff des Hegau-Derbys in der Verbandsliga zwischen dem FC Rielasingen-Arlen und FC Singen. Ab 13 Uhr sind drei Eintrittskassen für das Sportgelände geöffnet und den ersten hundert Besuchern winkt je ein Freigetränk. Fußballfans unterstützen gleichzeitig eine gute Sache: Von jeder Eintrittskarte wird ein Euro der Singener Kinderklinik gespendet.

Helianthum will weiter wachsen

Asyl als Thema für Steißlinger Bürgerversammlung

Steißlingen (le). In seiner Sitzung am Montagabend beschloss der Steißlinger Gemeinderat eine Bürgerversammlung auch in diesem Jahr einzuberufen, zu der die Bürger aufgefordert sind, eigene Vorschläge zur Tagesordnung zu machen. Die Bürgerversammlung findet am Mittwoch, 12. November um 19 Uhr in der Mensa des neuen Schulhauses statt. Von Seiten der Gemeinde werden folgende Themen vorgeschlagen: Erörterung von Verkehrsthemen, Erschließung weiterer Bauflächen, Unterbringung und Betreuung von Flüchtlingen und Asylanten. Ein Punkt, bei dem die Gemeinde auf die Mithilfe der Bevölkerung dringend angewiesen ist. Zuvor hatte sich der Gemeinderat mit der Planung zweier Bauvorhaben befasst. Zur Erweiterung des Helianthum erläuterte dabei Architekt Burkarth den Planungsstand. Das bestehende Pflegeheim soll durch einen dreigeschossigen Neubau erweitert und die Zahl der Stellplätze in der Tiefgarage auf 48 erhöht werden. Neben Räumen für das Personal sind ausschließlich Einzelzimmer für 64 zusätzliche Betten vorgesehen. Der Neubau ist mit einem Versorgungstunnel mit dem bisherigen Gebäude verbunden. Die betroffenen Anlieger werden in einer gesonderten Versammlung informiert.

Flohmarkt rund ums Kind

Steißlingen (swb). An diesem Samstag, 11. Oktober, veranstaltet die Steißlinger Spiel- und Krabbelgruppe von 10 bis 12 Uhr in der Seeblickhalle wieder ihren Flohmarkt rund ums Kind. Verkauft werden gut erhaltene Kinderkleidung und Kinderzubehör wie Spielsachen oder Kindersitze. Es gibt Kaffee und Kuchen.

Aufbau für die Anbieter ist ab 9 Uhr, Schwangere dürfen schon ab 9.30 Uhr in die Halle zum Stöbern.

Drama aus Eifersucht

Volkertshausen (of). Bereits letzten Donnerstag ereignete sich ein Eifersuchtsdrama in Volkertshausen. Ein 21-Jähriger tauchte bei seiner Ex-Freundin auf, der neue 38-Jährige Freund wollte den jungen Mann zur Rede stellen, welcher allerdings nun sein Auto statt Worte einsetze und seinen Nachfolger heftig anfuhr. Die Polizei ermittelt nun wegen versuchter Tötung und nahm den 21-Jährigen in der selben Nacht noch fest.

- Anzeige -

ALDI SÜD

ENERGIE SPAREN AUF DER UMWELT 2014

Die effektivste Form der Energieeinsparung ist, Energie erst gar nicht erzeugen zu müssen. Welch vielfältige Möglichkeiten es gibt, dieses Thema als Haus- und Wohnungsbesitzer oder auch als künftiger Bauherr anzugehen, zeigt die Messe »Umwelt 2014« am kommenden Wochenende in der Stadthalle Singen auf. Sogar Kurz-Exkursionen in das frisch sanierte »solarcomplex-Haus« werden über die Messe angeboten, in der viele regionale Unternehmen präsent sind. Mehr zur Messe auf der Sonderseite 11 in diesem WOCHENBLATT.

HOLZBAU MASSLER SEIT 50 JAHREN

Sie erfüllen Wohnträume, lassen jeden Kundenwunsch wahr werden und sägen, bohren, hämmern und restaurieren aus Leidenschaft - und in diesem Jahr haben sie auch noch Grund zum Feiern: Das familiengeführte Traditionsunternehmen »Holzbau Massler« aus Öhningen begeht das Jubiläum zum 50-jährigen Bestehen. Holztreppen, Vordächer, Holzterrassen, Pergolen, Gaupen, An- und Umbauten bis hin zu hochwertigen Holzhäusern sind das Arbeitsfeld des Unternehmens, das sich auf Seite 5 in diesem WOCHENBLATT vorstellt.

FRIEDHÖFE SCHMÜCKEN SICH ZU ALLERHEILIGEN

Die Zeit der Gedenktage beginnt bald. Traditionell wird an Allerheiligen den Verstorbenen gedacht und die Friedhöfe und Gräber werden für diesen Tag geschmückt und für den Winter vorbereitet. Vorsorge ist gerade in dieser Zeit ein Thema dem sich Senioren widmen sollten! Denn schon zu Lebzeiten kann man selbst Regelungen für das eigene Grab oder das der Familie treffen, oder auch die Grabpflege regeln, wenn es keine Verwandten in der Nähe gibt, die diese Aufgabe übernehmen könnten. Mehr auf Seite 14 in dieser Ausgabe.,

WERBUNG MUSS EINLEUCHTEN.



konzept+ werbeagentur mit Wirkung

hadwigstraße 2a
78224 singen
tel. 0 77 31 88 00-26
www.konzeptplus-singen.de

Hochwertige Küchen und Geräte – 50%
www.lagerkuechen.de

Spielzeugbörse in der Kirche

Rielasingen (swb). Am Samstag, 29. November, findet in der Unterkirche von St. Bartholomäus von 10 bis 13 Uhr eine Spielzeugbörse statt. Verkaufen kann jeder Spielzeug und Bücher, die er nicht mehr benötigt.
Die Pfarrei stellt Tische gegen einen kleinen Mietpreis zur Verfügung. Die Verkäufer behalten selbstverständlich ihren Erlös selbst. Infos und Anmeldung ab sofort im Pfarrbüro St. Bartholomäus unter Telefon 07731/905580.
Ebenso sammelt die Pfarrei gut erhaltene Spielsachen und Bücher für einen eigenen Verkaufstisch. Der Erlös der Pfarrei aus Bewirtung, Tischmiete, eigenem Verkaufsstand und Bücherverkauf kommt Kindern in Notsituationen aus der Seelsorgeeinheit Aachtal zugute. Die gespendeten Spielsachen nimmt gerne das Pfarrbüro zu den üblichen Öffnungszeiten entgegen.

Tanzabend vom Förderverein

Rielasingen (swb). Das Duo »Night Music« und der Förderverein St. Bartholomäus laden herzlich dazu ein, am Samstag, 11. Oktober, ab 20 Uhr, in der Unterkirche in Rielasingen das Tanzbein zu schwingen.
Die Sängerin Susi Bronner und der Allroundmusiker Gerwin Ziegler, bekannt unter dem Namen »Night Music«, bieten Tanzmusik der Extraklasse dar, für jeden Tanzschritt ist etwas dabei.
Einlass ist ab 19.30 Uhr, Kartenvorverkauf in der Bücherstube Rielasingen und Abendkasse. Natürlich gehören eine gute Verpflegung sowie eine Bar auch dazu.

Niederlage und Sieg für StTV-Ringer

Singen (swb). In der englischen Woche wurden die Hohentwieler Ringer bei zwei Auswärtskämpfen richtig gefordert. Am Freitag gastierten sie beim Titelanwärter SV Eschbach. Bei vier Umstellungen sorgten die Singener für einen offenen Kampf, der klar mit 13:20 Punkten zugunsten des SV Eschbach ging. Eine sehr gute Vorstellung boten dabei die Jungtalente Khamzat Temerbulatov und Arthur Pinsack, der seinen ersten Sieg in der Oberliga erringen konnte, so das Fazit. Insgesamt vier der zehn Kämpfe konnten von den Singenern gewonnen werden.
Beim zweiten Auswärtskampf, bei der VFK Mühlenbach am Samstag, konnten die Singener wieder auf ihre Stammformation zurückgreifen. In einem engen Kampfverlauf siegte die StTV-Staffel mit 17:15 Punkten und verbesserte sich in der Tabelle auf den dritten Platz. An diesem Abend reichten fünf gewonnene Kämpfe für den Sieg.
Mit zwei Siegen an diesem Wochenende gegen den KSV Winzeln und ASV Nendingen konnte die Singener Jugend wieder die Tabellenführung übernehmen. Am kommenden Samstag, 11. Oktober, trifft sie zu Hause auf den KSV Trossingen. Beginn ist 18.45 Uhr.
Die I. Mannschaft trifft um 20 Uhr auf den KSV Haslach i.K. in der Waldeck-Turnhalle.

Adventsfenster in Arlen

Arlen (swb). »Wieder geht ein Jahr zu End' - eh' wir es gedacht. Und wir feiern bald Advent und die heilge Nacht. Zündet die Lichter der Freude an, in der Weihnachtszeit, dass man erkennen und spüren kann, Freude weit und breit.«
Lioba Knapp klopft bei den Arlenern in gewohnter Weise wieder an, um zu fragen, wer bei dem schon zur Tradition gewordenen Adventskalender mitmachen möchte.
Jeden Abend um 17.30 Uhr öffnet sich ein Fenster, ein Garten oder eine Türe.
Viele werden sich darüber freuen, die sich auf den Adventsweg durch Arlen machen. Interessenten melden sich im Kindergarten Fröbel oder bei Lioba Knapp, (07731/26545). Die Anmeldung sollte zur weiteren Planung bitte bis spätestens 12. November erfolgen.

Renitenter Gast mit Rad

Singen (swb). Wegen Bedrohung, Beleidigung und Trunkenheit im Verkehr muss sich ein 44–Jähriger verantworten, der am Sonntagabend, gegen 19.45 Uhr, nach einem Gaststättenbesuch in der Straße Am Posthalterswäldle alkoholisiert mit einem Fahrrad unterwegs war. Der Mann war zuvor im Lokal mit Gästen und der Bedienung in Streit geraten und beleidigte die Personen. Anschließend verließ er die Gaststätte und fuhr mit einem Fahrrad eines Gastes davon.
Wenig später kehrte er zurück und wurde von einer Streife kontrolliert. Ein durchgeführter Atemalkoholtest ergab 1,8 Promille, weshalb dem Mann auf richterliche Anordnung eine ärztliche Blutprobe entnommen wurde. Auf der Fahrt in das Krankenhaus beleidigte er die Beamten fortlaufend.

Zeichen für Flüchtlinge

Singen (swb). Die Christlichen Kirchen in Singen wollen ein gemeinsames Zeichen der Hoffnung und der Solidarität für die verfolgten Menschen im Irak setzen: So wird zusammen mit der Hilfsorganisation »Hoffnungszeichen« zu einem Friedensgebet nach St. Thomas, alt-katholische Kirche, Freiheitstraße 9, am Dienstag, 28. Oktober, um 19 Uhr eingeladen.

Brandstiftung an Kassenhaus

Singen (swb). Im Verdacht, am Samstagabend, gegen 19 Uhr einen Brand im Kassenhäuschen auf dem Sportplatz Schnaidholz gelegt und hierbei einen Sachschaden von mehreren tausend Euro angerichtet zu haben, stehen drei bislang noch unbekannte Jugendliche.
Durch das Feuer sind nicht nur die in dem Kassenhäuschen gelagerten Kühlschränke, sondern auch eine Straßenlaterne in Mitleidenschaft gezogen worden. Nach Informationen von Zeugen fielen die drei mutmaßlichen Täter, die nach Ausbruch des Brandes geflüchtet waren, bereits im Vorfeld des Brandes auf, als sie lautstark gegen einen Gartenzaun traten und eine leere Flasche in einen Garten warfen.
Die drei Jugendlichen, die alle schwarze T-Shirts trugen, sollen 16 bis 17 Jahre alt und 170 bis 175 cm groß sein. Einer von ihnen führte ein Fahrrad mit sich.
Nach der Tat flüchteten die Täter auf einem Weg hinter den Häusern des Heidenbühls in Richtung des Waldes Schnaidholz. Personen, die Hinweise zur Identität der Jugendlichen geben können, werden gebeten, sich mit dem Polizeirevier Singen, Tel. 07731–8880, in Verbindung zu setzen.

GOLDANKAUF – SOFORT BARGELD
Bevor Sie Ihr Gold verkaufen, lassen Sie sich von unseren Experten unverbindlich beraten. Denn Ihr Gold ist viel mehr wert!
Altgold – Schmuck – Münzen – Silber – Platin
Zahngold (auch mit Zähnen) – Versilbert – Zinn
Höllturm-Passage 1/5, Radolfzell
Mo. / Mi. / Fr.: 10 – 17.30 h
Tel. 0 77 32-82 38 461
Hauptstr. 13, Stockach
Di. / Do.: 10 – 17.30 h
Tel. 0 77 71-64 89 620
Ekkehardstr. 16 a, Singen
Mo. – Fr.: 9.30 – 17.30 h
Tel. 0 77 31-95 57 286
BARITLI EDELMETALLHANDEL GmbH



Eiscafé Portofino Pizzeria
hausgemachte italienische Spezialitäten
auch zum Mitnehmen.
Tel. 0 77 31 / 6 88 00

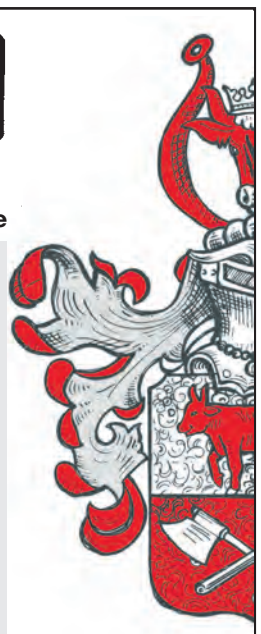
WEIN. VON BAUMANN seit 1921
Die Weinlese läuft …
trinken Sie jetzt den frischen badischen und italienischen
Suser
– auch zum Einkellern –
Baumann
Weine · Spirituosen · Präsente
Freiheitstraße 28 · 78224 Singen
Tel. (07731) 998820 · Fax 998820



Mauch
grün erleben
85 JAHRE
Neue Aktionsbeilage heute im Wochenblatt oder online durchblättern www.mauch-garten.de



HERTRICH METZGEREI
Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · www.metzgerei-hertrich.de
Iss-Leicht-Lyoner
der magere Wurstgenuss – geschnitten oder als Portionswürstchen
100 g 1,10
Hohentwieler Rauchpeitsche
deftige Meterware – ideal zum Vespern
100 g 1,25
Schwarzwurst im Ring
mit feiner Zimtnote – der ganze Ring
ca. 400 g nur 2,10
gekochtes Ripple
mager oder durchwachsen
100 g 1,00
Kalbsbrust
mit Knochen – ideal für Eingemachtes
100 g 0,70
Schaschlikspieß
aus Rind/Schwein/Paprika/Zwiebel und Speck
100 g 1,00
Hackfleisch mager
Rind/Schwein oder gemischt
100 g 0,72
Rinderschulter/-bug
mageres und trotzdem saftiges Braten-/Suppenfleisch
100 g 1,10
Handwerkstradition seit 1907



WOCHENBLATT
mit den Teilausgaben
Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen
IMPRESSUM:
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 3 20, 78203 Singen
Hadwigstr. 2a, 78224 Singen,
Tel. 077 31/88 00-0
Telefax 077 31/88 00-36
Herausgeber
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll 077 31/88 00-46
V. i. S. d. L. p. G.
Verlagsleitung
Anatol Hennig 077 31/88 00-49
Redaktionsleitung
Oliver Fiedler 077 31/88 00-29
http://www.wochenblatt.net
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 46 ersichtlich
Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesandte Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden.
Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung Direktwerbung Singen GmbH
Mitglied im A'B'C SÜDWEST BVDA ADA

DENZEL'S
Qualität aus der Region
Metzgerei & Partyservice
Jetzt wieder!! Frische Blut- und Leberwürste mit rohem und gekochtem Sauerkraut.
allseits beliebt
Hähnchenkeulen
zart und mager
100 g € 0,49
zart und mager
Schweineschnitzel
gerne auch paniert
100 g € 0,99
fix und fertig gekocht
Hirschgulasch
mit feiner Soße
100 g € 1,79
aus unserem milden Tannenrauch
Rollschinkle
mild gepökelt
100 g € 0,89
nach altem Familienrezept
Fleischwurst
im Ring
oder Klöpfer
100 g € 1,09
AKTION – aus unserem Wurstkessel
Wienerle
zart – knackig – gut
100 g € 1,15
natürlich hausgemacht
Geflügelsalat
mit Curry-Frucht-Dressing
100 g € 1,39
vorsicht scharf
Farmer Bacon Paprikaspeck
100 g € 1,49
das Beste zum Schluss
gekochte Zwiebelwurst
aus eigener Herstellung
100 g € 0,99
Jetzt wieder!! Frisch gekochter Hirschgulasch, Semmelknödel, Schupfnudeln, Hochzeitssuppe

PLANA Küchenland
KÜCHE statt KOMPROMISSE
Georg-Fischer-Straße 32, 78224 Singen, www.plana.de

»PSSST« BETTENHAUS
Betten
Matratzen
Wasserbetten
Singen Georg-Fischer-Strasse 32 (geg. Real)

Schlatter Dorftag

Singen-Schlatt (swb). Am 12. Oktober veranstaltet der Kulturausschuss Schlatt unter Krähen den im zweijährigen Wechsel mit dem Dorffest stattfindenden Schlatter Dorftag. Der Rahmen des Dorftages wurde dieses Jahr neu gestaltet. Erstmalig beteiligen sich Vereine, Firmen, Gruppen und Hobbykünstler in Form einer Tischmesse.

Beginn ist um 9 Uhr mit dem Gottesdienst in der St.-Johannes-Kirche unter Mitwirkung des Akkordeon-Orchesters. Um 11 Uhr geht es weiter mit der Tischmesse in der Hohenkrähenhalle. Es können Einblicke und Informationen über das Vereinsleben, beziehungsweise die Tätigkeiten diverser Gruppen und Firmen eingeholt werden.

Ab 11.30 Uhr ist mit dem Mittagessen sowie anschließend mit Kaffee und Kuchen für das leibliche Wohl der Besucher gesorgt. Der Musikverein Schlatt eröffnet den Unterhaltungsnachmittag, der von Auftritten verschiedener Gruppen des PTSV Nordstern aufgelockert wird. Im Rahmen des 20. Bestehens der Kindertagesstätte Schlatt werden Führungen durch die KiTa angeboten.

Sprachcafé für Migrantinnen

Singen (swb). Am Samstag, 11. Oktober, findet das nächste Treffen des Singener Sprachcafés für Migrantinnen von 11 Uhr bis 13 Uhr im TAFEL-Restaurant am Heinrich-Weber-Platz 2 statt. Das Sprachcafé wird von Frauen für Frauen aus anderen Herkunftsländern einmal im Monat angeboten. Für das aktuelle Thema »Heilkräuter – was unsere Großmütter noch wussten...« werden weiterhin Rezepte aus verschiedenen Ländern und Kulturen gesammelt. Alle Frauen, die ihr Deutsch verbessern wollen, sind herzlich willkommen.

Sauerkraut für Burundi

Singen (swb). Die Kolping-Familie der Pfarrgemeinde Herz-Jesu lädt am Sonntag, 12. Oktober, zum traditionellen Sauerkraut-Essen ein. Um 9.30 Uhr besteht die Möglichkeit der gemeinsamen Eucharistiefeier in der Herz-Jesu Kirche. Im Anschluss sind alle herzlich zum Frühschoppen im Gemeindesaal St. Anna geladen bevor ab 11.30 Uhr das gemeinschaftliche Sauerkraut-Essen beginnt, mit Kaffee und Kuchen im Anschluss.

Der Erlös soll auch in diesem Jahr der Unterstützung der Bene-Tereziya-Schwestern in Burundi zugute kommen. Sie sind Träger des Zachäus-Hauses in Gitega/ Burundi, einem Ausbildungszentrum für 120 Kinder und Jugendliche mit einer körperlichen Behinderung.

Der Rollrasen liegt schon

Hohentwiel Stadion bald bespielbar

Singen (of). Die Arbeiten für den Umbau des Hohentwielstadion laufen nach Plan. Darüber berichtete Schul- und Sportamtsleiter Bernd Walz in der jüngsten Sitzung des Ausschuss für Schule, Sport und Kultur. In den letzten Wochen sei der Rollrasen aufgebracht worden. Der müsse nun allerdings erst noch anwachsen. Bewässert wurde er aus einer Zisterne, die aus den umliegenden Dachflächen gespeist wird. Auch die 25 Meter hohen Masten für die Flutlichtanlage wurden bereits aufgestellt. »In den nächsten Tagen soll nun auch die Montage der Leuchten erfolgen«, kündigte Walz an. Die Helligkeit des Flutlichts liegt bei 200 Lux. »Das reicht für die Oberliga gemäß den Bestimmungen aus«, so Bernd Walz in der Sitzung. Im November sollte der Platz bespielbar sein. Man wolle da aber auch nichts erzwingen.



Der Rollrasen im Hohentwielstadion ist ausgebracht. In den nächsten Tagen sollen die Leuchten an den Flutlichtmasten montiert werden. swb-Bild: of

Homburger
Bestattungshaus
Vertraut mit den Menschen im Hegau.
Telefon 07731.9 97 50
Schaffhauser Straße 52 · 78224 Singen

Abgeschlossen sind die Umbauten damit freilich noch lange nicht. Bis im Januar solle die neue Tribüne auf der Gegenseite des Stadions gebaut werden. Man habe sich entschlossen, in diesen Tribünenbereich auch gleich eine Toilette einzubauen, wurde bekannt gegeben.

Der Bereich für den Schulsport werde erst im April oder Mai zur Verfügung stehen, da dort für einige Gewerke bestimmte Temperaturen herrschen müssten.

Bruderhofschule auch ganztags

Singen (of). Mit der Bruderhofschule soll nun die letzte Singener Grundschule ein Ganztagsangebot erhalten. Im Grundsatz gab der Ausschuss für Kultur, Sport und Schule des Singener Gemeinderats dazu eine Empfehlung mit vier Enthaltungen. Schulleiterin Karin Leutert stellte das Konzept vor. Schon jetzt gebe es eine durch Eltern organisierte Betreuung.

An der Schule solle es auch für die Kinder, die nicht an der Ganztagesschule teilnehmen, einen festen Nachmittag mit Unterricht geben, wahrscheinlich den Mittwoch, sagte Leutert. Besonders wichtig sei ihr dabei auch ein gemeinsames Mittagessen. Bewegungsangebote sind fester Bestandteil der Nachmittage. In den Morgenstunden wolle man an den Angeboten der verlässlichen Grundschule festhalten, ergänzte Amtsleiter Bernd Walz. Das Raumprogramm muss noch genehmigt werden.



▸ TAFEL-KÖCHE

Am Mittwoch kochte der Bibelkreis der evangelischen Johannesgemeinde aus Rielasingen das Mittagessen für ungefähr 40 Bedürftige der Singener Tafel. Als Vorspeise wurde eine leckere Kürbissuppe serviert. Anschließend folgte ein gut gewürztes Rindergulasch. Als Dessert wurde Vanillepudding mit Apfelmus serviert. Die Köch(e)innen waren: Helene Werner, Roswitha König, Doris Rilling, Helmut Herre, Susanne Wikenhauser, Beate Frank und Irmtraut Hauser.



▸ GRATULATION

Ganz schön was los war im »Neuen Löwen« in Rielasingen, den Clarissa und Daniel Thau (im Bild mit ihren Müttern und Tochter Maja) Interessierten am Samstag gerne vorstellten. Auch Bürgermeister Ralf Baumert (links) gratulierte gerne, denn der Ausbau des Fremdenverkehrs ist eine aktuelles Anliegen der Gemeinde. Viel Lob der Besucher erhielt immer wieder die stilsichere Ausstattung der 16 neuen Zimmer, zum Teil sogar mit Hohentwiel oder Roseneggblick.



Stolz präsentierten sich die Frauen der muslimischen Gemeinde Singen am Tag der offenen Moschee mit ihren leckeren Gerichten, mit denen die Gäste verwöhnt wurden. swb-Bild: of

Moschee will wachsen

Großes Echo auf offene Türen

Singen (of). Die Moschee in Singen würde gerne erweitern. Das wurde im Rahmen des »Tag der offenen Moschee« bekannt, der am Bundesfeiertag bundesweit begangen wurde, so auch in Singen mit einem recht starken Echo. »Wir platzen inzwischen aus allen Nähten weil wir hier ja nur die Gebetsräume haben und für Versammlungen keinen Platz haben«, sagte der Vorsitzende der Muslimgemeinde, Muhammet Topal, gegenüber dem WOCHENBLATT. Auf einem anschließenden Grundstück würde der Verein mit seinen gegenwärtig rund 300 Mitgliedern gerne ein Gemeindezentrum gerade für Versammlungen oder auch die Blutspenden bauen, die inzwischen regelmäßig hier stattfinden. Erste Gespräche dazu habe man bereits mit OB Bernd Häusler geführt und dabei ein gutes Gefühl. Als Zeithorizont sehen die Singener Muslime die nächsten zwei bis drei Jahre, schließlich müsse man auch die Finanzierung darstellen und Seitens der Stadt eine Zusage bekommen. »Wir sind ein Teil von Singen«, machte Muhammet Topal am »Tag der offenen Moschee« deutlich. Auf die wahrscheinlich an diesem Tag in ganz Deutschland gestellte Frage, wie denn die Position der hiesigen Muslime zum Krieg der Bewegung »Islamischer Staat« (IS) ist, gab es eine klare Ablehnung. »Uns wird gelehrt, dass es die schlimmste Sünde ist einen Menschen zu töten, deshalb lehnen wir diesen Terrorismus grundsätzlich ab«, unterstrich Topal.

Beim Tag der offenen Türe nutzen viele Menschen aus der Region die Gelegenheit, einmal einen Blick hinter die Kulissen der muslimischen Gemeinde zu werfen, die im Anschluss an den Feiertag auch noch ihr traditionelles Schlachtfest beging. Mitglieder führten die Gäste durch die Räume und erklärten ihnen die Bräuche, auch die Trennung von Männern und Frauen bei den Gebeten. Sogar einer Konvertierungsfeier einer Frau, die zum Islam übergetreten ist, konnten die Gäste beiwohnen, denn die war für alle Besucher öffentlich. »Das kommt etwa zehn Mal im Jahr vor, meistens wenn ein Partner schon muslimischen Glaubens ist«, erklärte Muhammet Topal. Das Pressegespräch wurde auch zu einem ausdrücklichen Dank an die Frauen der Gemeinde genutzt. Die hatten schließlich für die vorzügliche Bewirtung der Gäste gesorgt.

Gerüstet für Zukunft

Erweiterung der Ten-Brink-Schule

Rielasingen-Worblingen (of). Rund 1,4 Millionen Euro hat die Gemeinde in die Aufstockung ihres Anbaus investiert, dafür hat sie allerdings rund 280.000 Euro an Zuschüssen erhalten, wofür Bürgermeister Ralf Baumert am Donnerstag zum Einweihungstermin nochmals ausdrücklich dankte. 400 Quadratmeter an zusätzlicher Fläche sind in Form von drei zusätzlichen Klassenzimmern mit den entsprechenden Lehrerarbeitszimmern hinzu gekommen. Darüber hinaus wurde der Musiksaal erweitert und auch die Überdachung des Pausenhofs vergrößert. Bei den Kosten kam das Thema der Erdbebensicherung als zusätzliche Kostenquelle hinzu, denn die Ertüchtigung des Bauwerk erforderte doch besondere Maßnahmen für die Statik. »Falls es ein schweres Erdbeben geben sollte bei uns, weiß ich dann, wo ich hin muss«, scherzte Ralf Baumert in seiner Ansprache. Der Erweiterungsbau dient der Sicherung des Standorts in die Zukunft. »Wie auch immer am 9. November beim Bürgerentscheid abgestimmt wird, wir sind bestens gerüstet«, sagte Baumert. Die »Baustelle« Ten-Brink-Schule ist mit dieser Baumaßnahme noch nicht abgeschlossen, kündigte Baumert weiter an. Denn investieren muss die Gemeinde in den nächsten Jahren hier noch kräftig in eine energetische Sanierung und auch die Schulturnhalle bedarf einer Verjüngungskur. Ziel solle es auch sein, die Schülerzahl wieder über die Marke von 600 zu bekommen, sagte Baumert. Gegenwärtig liegt man bei 550.

»Nichts ist beständiger als der Wandel«, meinte Architekt Oliver Graf, der schon den Anbau unter der jetzt erfolgten Erweiterung geplant und umgesetzt hatte. Er dankte den politisch Verantwortlichen, hier den Mut zu Veränderung aufgebracht zu haben. Trotz der derzeit herrschenden Hochkonjunktur im Handwerk werde man den Kostenansatz wohl um 1,5 Prozent unterschreiten können.

Schulleiter Werner Metzger zeigte sich froh, dass nun alle Klassen »ihr« Klassenzimmer haben. Mit dem Abschluss der Bauarbeiten sind nun die einzelnen Klassenstufen einander zugeordnet. »Das sorgt für mehr Ruhe im Haus und kürzere Wege«, so Metzger.



Der Schulstandort Rielasingen-Worblingen sieht sich mit der Erweiterung für die nächste Zukunft gerüstet. Die Aufstockung kostete rund 1,4 Millionen Euro. swb-Bild: of

Neue Gruppe bei Jugend DRK

Singen (swb). Das Jugend-Rot-Kreuz, Ortsgruppe Singen, bietet ab sofort eine neue Gruppe für Kinder zwischen 6 und 12 Jahren an. Hier wird spielerisch der Umgang mit verletzten Personen erlernt, aber auch Spiel und Spaß kommen nicht zu kurz. Die Teilnehmer haben wöchentlich am Mittwoch von 18 bis 19 Uhr Gruppenstunde. Die nächste Gruppenstunde findet am 8. Oktober im DRK-Heim, Hauptstraße 29 in Singen statt. Für Rückfragen steht die Ortsjugendleitung unter Telefon 07731/9752250 gerne zur Verfügung.

Internationale Tänze

Singen (swb). Ab Donnerstag, 9. Oktober, immer donnerstags von 18.30 bis 19.30 Uhr, findet beim DRK-Ortsverein Singen, Hauptstraße 29 in Singen, ein neuer Kurs »Internationale Tänze« statt. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Auch Einzelpersonen sind herzlich willkommen.

Mein MARKTPLATZ
www.wochenblatt.net/MeinMarktplatz
DIE ZEITUNG FÜR
SINGEN NORD, BEUREN, SCHLATT U. KR., HAUSEN, FRIEDINGEN, STEISSLINGEN/WIECHS, VOLKERTSHAUSEN

KURZ & BÜNDIG!

Das Katholische Bildungswerk, Seelsorgeeinheit Aachtal, lädt ein zur Wanderung zum Galgenberg durch die Naturlandschaft unteres Aachtal am Mo., 27.10., Treffpunkt um 16 Uhr in Bohlingen auf dem Platz am Rathaus und Kirche. Dauer: 1,5-2 Std.; festes Schuhwerk erforderlich; Referent: Horst-Rainer Nies. Anmeldung bis spätestens 20.10. bei Frau Ettl, Tel. 07731/28641.
Der Stadtseniorenrat hat Sprechstunde und bietet PC-Betreuung am Dienstag und Freitag von 10 bis 12 Uhr und am Mittwoch von 15 bis 17 Uhr.

Die Bundesbahn Ruhestandsvereinigung
trifft sich zur Monatsversammlung am Do., 9.10., um 14.30 Uhr in der Scheffelstube der Metzgerei Hertrich.
Der Senioren-Bildungskreis
lädt ein zum Lichtbildervortrag von Maria Keller über Neuseeland, eine Inselgruppe im Pazifischen Ozean, am Fr. 10.10., um 15 Uhr im Kardinal-Bea-Haus, Theodor-Hanloser-Str. 5.
Der BSK Singen/Sozialstammtisch trifft sich jeden Mittwoch ab 14 Uhr im Vereinsheim »Hammer«, Mühlenstr. 21, in Singen. Gäste herzlich willkommen.

Der Jahrgang 1926/27
trifft sich am Mi., 8.10., um 14.30 Uhr im Roten Rettich, Friedinger Str. 34 in Singen.
Der BSK-Sozialstammtisch Singen lädt alle Mitglieder und Freunde zum gemütl. Beisammensein am Sa., 11.10., um 14.30 Uhr ins Vereinsheim Hammer, Mühlenstr. 21 ein. Um tel. Anmeldung bis Do., 9.10., 18 Uhr, bei Dieter Dufner, Tel. 07731/947955 wird gebeten. Für das leibliche Wohl ist gesorgt.
Der Jahrgang 1929/30
trifft sich am Sa., 18.10., um 12 Uhr zum gemeinsamen Mittagessen im La Vita, Uhlandstr. 35. Verbindliche Anmeldung bis 8.10. unter Tel. 62075 bei Ruth Ruf oder 42614 bei Gisela Kleinhaus.
Der Jahrgang 1931/32
Koch-Lang trifft sich am 8.10. um 15 Uhr im »La Vita«.
Das Sonntagscafé
der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde Singen in der Feldbergstr. 46 hat am So., 12.10., von 14.30-16.30 Uhr geöffnet. Der Erlös von Kaffee und Kuchen kommt dem Frauenhaus in Singen zugute.

Kursangebote der Johanniter-Unfall-Hilfe
für Erste Hilfe im Betrieb: »Grundlehrgang« (16 Unterrichtsstunden) am 09./10.10. sowie am 21.10. und 22.10; »Wiederholungslehrgang Erste Hilfe Training« (8 Unterrichtsstunden) am 8.10. und 20.10.; Unterrichtszeit: 9-16 Uhr, bei Johanniter Singen, Zelglestr. 6, Info: 07731/998312.

Die Seniorengruppe des Finanzamts Singen/Htwl. trifft sich am Do., 16.10., um 15 Uhr im Gasthaus »Hölzle-König«, Hohenhewenstr. 53 (Nordstadt).
Maggi-Rentner-Stammtisch »Fridolin«:
Nächstes Treffen ist am Do., 9.10., um 12 Uhr im Siedlerheim in Singen.

Evangelische Kirchen: Gottesdienste 11.10./12.10.2014:
»Überlingen a. R.«: Paul-Gerhardt-Gemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Wein) (Frau Scheuer), parallel Kindergottesdienst. Fahrdienst: 07732/2698 bitte anmelden!
»Singen«: Bonhoefferkirche: So., 8.45 Uhr Ev. Altenheim »Haus am Hohentwiel«, 10 Uhr Gottesdienst gestaltet durch den Flötenkreis. **Lutherkirche:** So., 10 Uhr Festgottesdienst zum Konfirmationsjubiläum mit Abendmahl, mit Posaunenchor und Lutherkantorei. **Ev. Südstadtgemeinde:** So., 10 Uhr Gottesdienst und Kindergottesdienst in der Pauluskirche, anschl. Gemeindeversammlung. **Evangelisch-Freikirchliche-Gemeinde:** So., 10 Uhr Gottesdienst, Kindergottesdienst.
»Steißlingen«: So., 9.30 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl (Pfr. i. R. Herzberger).
Katholische Kirchen: Gottesdienste 11.10./12.10.2014:
»Singen«: Alt-Katholisches Pfarramt St. Thomas: So., 18 Uhr Abendmesse. **St. Elisabeth:** Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier. **Herz-Jesu:** So., 9.30 Uhr Eucharistiefeier. **Portugiesische Gemeinde in Herz-Jesu:** So., 18.30 Uhr Eucharistiefeier. **St. Josef:** So., 10 Uhr Eucharistiefeier. **Kroatische Gemeinde in St. Josef:** So., 12 Uhr Eucharistiefeier. **Italienische Gemeinde in der Theresienkapelle:** So., 9 Uhr Eucharistiefeier. **Liebfrauen:** Sa., 18 Uhr und So., 11 Uhr Eucharistiefeier. **St. Peter und Paul:** So., 19 Uhr Eucharistiefeier.

Gründer geehrt

HGG seit 40 Jahren aktiv

Steißlingen (swb). Im Rahmen des 23. Erntefestes in der Steißlinger Torkel; wurde das 40-jährige Bestehen der Haus und Gartengemeinschaft Steißlingen gefeiert.
Hierfür nahmen die Vorsitzende Petra Oßwald und ihr Stellvertreter Wolfgang Streit eine Urkunde und einen grünen Umschlag vom stellvertretenden Landesvorsitzenden Ernst Granzow und Landesverbandsvorstandsmitglied Roland Keja entgegen.
Die anwesenden Gründungsmitglieder Rolf Baumann, Herbert Kientz, Adalbert Merkle, Karl Zimmermann gaben dem Fest eine besondere Note. Wegen Krankheit entschuldigt waren Hans Stengele, Paul Klotz und Artur Schwab. Die Ehrung für 40 Jahre Mitgliedschaft mit Übergabe einer Urkunde des Verbandes Wohneigentum und eines Weinpräsentes sowie Ehrennadel durch Ernst Granzow und Roeland Keja vom Verband Wohneigentum, bildeten den Höhepunkt des Festes.
Der zahlreiche Besuch und die gute Stimmung wurden durch einsetzenden Regen nicht geschmälert. Zur Unterhaltung spielte die »Flotte Spätlese« vom Musikverein Steißlingen.
Dank sagen möchten die Organisatoren allen Besuchern und Freunden aus Nah und Fern. Ein besonderer Dank gilt den vielen Salat- und Zopfspendern, den helfenden Mitgliedern und der Vorstandschaft.
Info: www.verband-wohneigentum.de/sg-steisslingen

Lachen mit Heizmann

Steißlingen (le). Das katholische Bildungswerk Steißlingen lädt am kommenden Montag, 13. Oktober um 20 Uhr sehr herzlich zu einem Vortrag mit Alfred Heizmann in das Remigiushaus ein. Der Humorist und Mundartdichter, der auch von der Konstanzer Fernsehfasnacht seit vielen Jahren bekannt ist, spricht zum Thema: »Humor – wir sprechen nicht über ihn – wir praktizieren ihn«.
Alfred Heizmann, das alemannische Original mit seinem badischen Charme und Witz, verbunden mit seiner deftigen Ausdrucksweise verspricht den Besuchern einen humorvollen Abend.
Musikalisch umrahmt wird der Vortrag vom Akkordeon-Duo »el tacto«.

VEREINSNACHRICHTEN!

SINGEN

BETREFF
Folgende Programmpunkte werden angeboten: Mi., 8.10., 16-18 Uhr offener Betrieb; 18-20 Uhr offener Betrieb; 18-20 Uhr Einkehren (5 Euro); 18-20 Uhr Kochen (2,50 Euro); 18-20 Uhr Theater (feste Gruppe); 18.30 Uhr Vortreffen Wanderfreizeit in Südtirol. Do., 9.10., 17 Uhr Lauftreff (Treffpunkt: Haus Christophorus). Mo., 13.10., 16.45-18 Uhr Rehasportgruppe 1 (Tittisbühlhalle); 18.15-19.30 Uhr Rehasportgruppe 2 (Tittisbühlhalle). Di., 14.10., 16-18 Uhr offener Betrieb; 18-20 Uhr offener Betrieb; 18-20 Uhr Kochen (2,50 Euro); 18-20 Uhr Malkurs Termin 6 »Text- und Bilderbücher« (feste Gruppe); 18-20 Uhr Tai Chi; 18-20 Uhr Kegeln (5 Euro). Mi., 15.10., 16-18 Uhr offener Betrieb; 18-20 Uhr offener Berieb; 18-20 Uhr Herbstkekse backen; 18-20 Uhr Spieleabend; 18-20 Uhr Billard spielen im Fazz (6 Euro); 18-20 Uhr Theater (feste Gruppe). Infos: Tel. 07731/822809-11, Fax 822809-22, schweiker@lebenshilfe-singen.de www.lebenshilfe-singen.de.
DRK
Folgende Kurse werden angeboten: Jeden Montag: 10.15-11.15 Uhr »Seniorengymnastik«, Begegnungsstätte Schwarzwaldstr. 44; ab 15.30 Uhr »Yoga für Senioren«, Aufenthaltsraum Betreutes Wohnen, Waldstr. 6; ab 14.15 Uhr »Krafttraining für Senioren«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; ab 15.15 Uhr »Tanzvergnügen für alle«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; ab 17 Uhr »Männersportgruppe«, Betreutes Wohnen, Waldstr. 6. Jeden Dienstag: 10 Uhr »Tanz für Junggebliebene«, DRK-Heim, Hauptstr. 29; 18.30 Uhr »Yoga«, Waldeckschule, Aula. Jeden Mittwoch: 10.30-11.15 Uhr »Seniorengymnastik« DRK-Heim, Hauptstr. 29; 14.30 Uhr »Krafttraining für Senioren«, Bonhoeffergemeinde; 15.30 Uhr »Seniorengymnastik«, Bonhoeffergemeinde; 16.30 Uhr »Rückengymnastik«, Hardtschule; 17 Uhr »Rücken-Fit«, Uhlandsporthalle; 18 Uhr »Rücken-Fit für Sie und Ihn«, Uhlandsporthalle; 18 Uhr »Jugend-Rot-Kreuz-Gruppenstunde«, DRK-Heim, Hauptstr. 29. Jeden Donnerstag: 13.45 Uhr »Seniorengymnastik«, Bruderhofturnhalle; NEU! 18.30 Uhr »Internationale Tänze«, DRK-Heim, Hauptstr. 29. Jeden Freitag: 14 Uhr »Osteoporose-Gymnastik«, Hebelschule.
Die Aus- und Fortbildung der Sanitätsbereitschaft findet am Di., 14.10., ab 20 Uhr im DRK-Heim, Hauptstr. 29 in Singen statt.
FÖRDERVEREIN SCHEFFELHALLE
Die Mitgliederversammlung des Fördervereins »Freunde der Scheffelhalle« findet am Do., 16.10., um 20 Uhr in der Scheffelhalle statt. Auf der Tagesordnung steht u. a. die Aktion der Renovierung. Mitglieder und Interessierte sind eingeladen.
FREUNDESKREIS POMEZIA
Der nächste Stammtisch findet am Do., 9.10., ab 18 Uhr in der Gaststätte »Polisportiva«, Masurenstr. 32, statt. Kartenvorverkauf für die »Mundartbühne Worblingen« ist ab sofort im Frisörsalon Platz, Hardstr. 30, und bei der Bäckerei Schlegel in Worblingen.
LICHTBILDNERGRUPPE
Nächste Zusammenkunft ist am Do., 16.10., 20 Uhr, im Vereinsheim »Schanzstuben«, Singen, Leimdölle 1. Thema: »Sardinien - eine Inselrundreise«, Fotovortrag von Heiner Werner. Gäste willkommen. Infos: www.fotoclub-singen.de.

VOLKERTSHAUSEN

DRK
Eine Blutspendeaktion führt das DRK am Di., 14.10., ab 16 Uhr in der Wiesengrundhalle durch.



NOTRUFE / SERVICEKALENDER

Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der DRK Rettungswache.

Überfall, Unfall:	110
Polizeirevier Singen:	07731/888-0
Krankentransport:	19222
Ärztlicher Notfalldienst:	01805/19292-350
Zahnärztlicher Notfalldienst:	01803/22255525
Giftnotruf:	0761/19240
Notruf:	112
Telefonseelsorge:	08 00 / 11 10 111 08 00 / 11 10 222
Thüga Energienetze GmbH:	0800/7750007* (*kostenfrei)
Kabel-BW:	0800/8888112 (*kostenfrei)

24-Std.-Notdienst
WIDMANN
Heizungsausfall • Überspannung • Sturm- u. Hagelschäden • Rohrbruch • Hochwasser • Schlüsselnotdienst • Rohrverstopfung • Glasbruch • Schlosserarbeiten (verklemmte Türen)
07731/83080 gew.

Tierschutzverein:	07731/65514
(Tierambulanz)	0160/5187715
Frauenhaus Notruf:	07731/31244
Familien- und Dorfhilfe Einsatzleitungen: Singen-Rielasingen-Höri	07731/795504

STEISSLINGEN

Polizeiposten:	07738/97014
Gemeindeverwaltung:	92930
Stromversorgung Gemeindewerke in Notfällen:	07738/929345

APOTHEKEN-NOTDIENSTE
0800 0022 833
(kostenfrei aus dem Festnetz)
und
22 8 33*
von jedem Handy ohne Vorwahl
Apotheken-Notdienstfinder
*max. 69 ct/Min/SMS

TIERÄRZTL. NOTDIENST
11./12.10.2014:
Dr. Marko, Tel. 07731/68097

Land- und Biometzgerei Rimmele
Fleischerfachgeschäft • Partyservice
Schulstraße 8
78256 Steißlingen
Tel. 0 77 38 / 3 89
Singen
im Norma Fichtestr.
Tel. 0 77 31 / 79 19 39
www.metzgerei-rimmele.de







50 JAHRE HOLZBAU MASSLER

ÖHNINGER UNTERNEHMEN FEIERT RUNDES JUBILÄUM

MI., 8. OKTOBER 2014

FAMILIENUNTERNEHMEN MIT TRADITION

»HOLZBAU MASSLER« AUS ÖHNINGEN FEIERT 50-JÄHRIGES JUBILÄUM

Sie erfüllen Wohnträume, lassen jeden Kundenwunsch wahr werden und sägen, bohren, hämmern und restaurieren aus Leidenschaft - und in diesem Jahr haben sie auch noch Grund zum Feiern: Das familiengeführte Traditionsunternehmen »Holzbau Massler« aus Öhningen begeht 2014 sein 50. Jubiläum und kann dabei auf eine wechselvolle Geschichte zurückblicken: 1964 von Herbert Massler gegründet, wird das Familienunternehmen mittlerweile seit 1997 von Sohn Christian Massler, Meister im Zimmerer-Handwerk, in der zweiten Generation geführt.



Besonders die Restaurierung und Sanierung von denkmalgeschützten Gebäuden wird bei »Holzbau Massler« großgeschrieben. Derzeit wird unter anderem an der Sanierung des ehemaligen Chorherrenstiftes in Öhningen mitgewirkt.

Besonders erfreulich dabei: Mit Felix Massler, der derzeit eine Ausbildung in einem benachbarten Betrieb zum Zimmerer absolviert, steht die dritte Generation bereits in den Startlöchern.

»Unser Tätigkeitsfeld erstreckt sich von Holztreppen, Vordächern, Holzterrassen, Pergolen, Gaupen, An- und Umbauten bis hin zu hochwertigen Holzhäusern«, erklärt Christian Massler das umfangreiche Angebot. Als besondere Herausforderung stellt sich der Betrieb der Aufgabe, erhaltungswürdige Gebäude unter denkmalschützerischen Gesichtspunkten zu restaurieren und deren Wert langfristig zu erhalten und zu steigern. So absolvierte Christian Massler 1991 die Zusatzausbildung zum geprüften Restaurator im Zimmererhandwerk und er war einer der ersten in der Region, der diesen Titel führen durfte.

Aktuell gehört die Restaurierung und Sanierung des ehemaligen Augustiner Chorherrenstiftes in Öhningen zu den »Hauptaufträgen« des Familienunternehmens »Massler«. Damit immer, auch im Restaurationsbereich, auf dem neuesten technischen Stand gearbeitet werden kann, ist der Öhninger Betrieb der Zimmerer-Innung Konstanz angeschlossen und Mitglied im Verband der Restauratoren.

Ein weiteres »Pfund«, mit dem das »Massler«-Team aufwahrten kann, ist der »Fährboot-Bau«. Denn neben den Zimmermannsarbeiten hat der Öhninger Segler einen intensiven Bezug zu Booten, vor allem zu solchen aus Holz.

Mehr Infos über das Traditionsunternehmen »Holzbau Massler« gibt es im Internet unter www.holzbau-massler.de.



Das Team vom Öhninger Traditionsunternehmen »Holzbau Massler« feiert in diesem Jahr sein 50-jähriges Bestehen. Darüber freut sich vor allem Christian Massler, der den Betrieb bereits in der zweiten Generation führt.



Im Laufe der Jahre hat sich »Holzbau Massler« stets weiterentwickelt und vergrößert: Heute präsentiert sich das Familienunternehmen im einheitlichen Design.

CREATON
NATÜRLICH TONANGEBEND
Herzlichen Glückwunsch zum 50-jährigen Jubiläum
PARTNERSCHAFTEN LEBEN
CREATON AG · Dillinger Straße 60 · D-86637 Wertingen
vertrieb@creaton.de · www.creaton.de
an etex company

Wir gratulieren der Fa. MASSLER zum 50-jährigen Firmenjubiläum.
Die Adresse für:
www.holzdemmler.de
HOLZ DEMMLER
Säge- und Hobelwerk, Holzhandlung
78476 Allensbach-Kaltbrunn, Tel. 07533 / 5169


PHILIPP ZIMMERMANN IMMOBILIEN
Herzlichen Glückwunsch zum Firmenjubiläum.
Ihr Makler am See
Unsere Leistungsgarantie – Wir tun mehr für Sie.
Philipp Zimmermann
Geschäftsführer
Ledergasse 13 · 78337 Öhningen
Fon +49 7735 938051-0 · Fax +49 7735 938051-8
www.pz-immo.com

Wir gratulieren herzlich zum Firmenjubiläum.
SCHMIDT BAU
Kehlhofstrasse 4 · 78337 Öhningen
Tel. 0 77 35/93 83 93
schmidt-bau-oehningen@t-online.de

Wir gratulieren HOLZBAU MASSLER zum 50jährigen Bestehen
HolzLand RENNER
www.holzland-renner.de
Böden | Türen | Garten | Bauen mit Holz

Eisen-Pfeiffer
Kompetenz für Handwerk + Industrie
Carl Pfeiffer GmbH & Co. KG
Industriestrasse 3-15
D-78333 Stockach
+49 (0) 7771 8006 0
+49 (0) 7771 8006 418
grosshandel@eisen-pfeiffer.de
Wir gratulieren der Firma Holzbau Massler zu ihrem 50-jährigen Jubiläum. Wir bedanken uns für diese lange Zeit der guten Partnerschaft und stets angenehmen Geschäftsverbindung.
www.eisen-pfeiffer.de
Webshop: shop.eisen-pfeiffer.de

Waldheimstr. 15
78337 Öhningen-Schienen
Tel. 0 77 35/93 39-0
Fax 0 77 35/93 39-29
firma@wiedenbach-tiefbau.de
WIEDENBACH Tief- & Straßenbau Entsorgung


Wir gratulieren zum 50-jährigen Jubiläum!
STROMEYER
PLANEN GMBH
FRITZ-REICHLE-RING 11
D-78315 RADOLFZELL

Habisreutinger seit 1822
HOLZZENTRUM

Habis gratuliert ...
... zum Jubiläum.
www.habisreutinger.de


best wood SCHNEIDER
www.schneider-holz.com
Wir gratulieren HOLZBAU MASSLER herzlich zum 50-jährigen Jubiläum!
Ihr Komplettlieferant für den modernen Holzbau.
HOLZ, HOLZFASER-DÄMMSTOFFE & ZUBEHÖR.
Holzwerk Gebr. Schneider GmbH | Kappel 28 | 88436 Eberhardzell
Tel. +49 (0)7355 9320-0 | info@schneider-holz.com


Wir gratulieren der Firma Holzbau Massler zum 50 jährigen Firmenjubiläum und bedanken uns für die gute Zusammenarbeit.
Bücheler & Martin
Fachhandel für Baustoffe
Singen Stockach

ZIMMERMANN BAUSTOFFE BAUFACHMARKT
BAUEN, WOHNEN, GESTALTEN
ALLES FÜR HAUS UND GARTEN
IM GRUND 5 · D-78337 ÖHNINGEN
TELEFON 077 35/8571 · FAX 1661
www.baustoffe-zimmermann.de
DANKE
für 40 Jahre Partnerschaft!
Seit der Gründung unseres Unternehmens schätzen wir die vertrauensvolle, professionelle und freundschaftliche Zusammenarbeit.

Volkertshausen AKTUELL

Amtsblatt der Gemeinde Volkertshausen

Ausgabe 41 · Mittwoch, den 8. Oktober 2014

Spenden

Spendenkonten bei der Gemeindekasse „Alte Kirche 2014“

– 50,00 € von einem ungenannten Spender

Neuer Kontostand: 821,11 €

Geburtstage Jubilden

In den kommenden Tagen können in unserer Gemeinde folgende Jubilare ihren Geburtstag feiern:

am 10. Oktober 2014:
Marie Kaelberer, Samariterweg 4
ihren 86. Geburtstag
Johanna Ljubetic, Hauptstraße 19
ihren 83. Geburtstag
Ingrid Kammerer, Eichenweg 1
ihren 74. Geburtstag

am 13. Oktober 2014:
Horst-Dieter Schippel,
Langensteiner Straße 19
seinen 72. Geburtstag

am 15. Oktober 2014:
Helene Neier, Buchenweg 12
ihren 81. Geburtstag

Wir gratulieren ganz herzlich und wünschen für das kommende Lebensjahr alles Gute, vor allem eine gute Gesundheit!

Aktuelles aus dem Rathaus

Problemmüll- Sammeltermin

Der nächste Termin für das Problemmüll-Fahrzeug des Landkreises findet am

Mittwoch, den 15. Oktober 2014, von 14.15 Uhr – 16.15 Uhr,

auf dem Parkplatz beim Feuerwehrgerätehaus statt.

Grundschule

Grundschule Volkertshausen – Bücherei

Sie finden uns in den Räumen zwischen Grundschule und Kleinkindbetreuung. Zudem haben sich unsere Ausleihzeiten geändert. Diese sind jeden Donnerstag von 13 - 13.15 Uhr und von 16 - 17.30 Uhr. Die Bücherei steht für alle offen die gerne lesen. Wir freuen uns über regen Betrieb in unseren schönen neuen Räumen.

Weitere Informationen sowie eine Liste unserer über 1000 Medien finden Sie auf unserer, ebenfalls neuen, Webseite www.grundschule-vhsn.de.

Müllermine

Mittwoch, 15. Oktober 2014
Problemmüll
Gelber Sack
Donnerstag, 16. Oktober 2014
Blaue Tonne
Kühlgeräte, Bildschirme, Großgeräte
Montag, 20. Oktober 2014
Biomüll
Dienstag, 28. Oktober 2014
Restmüll
Montag, 3. November 2014
Biomüll

Neue Kinderkrippen-Gruppe eingerichtet Wichtelgruppe wird Ende des Jahres aufgelöst

Wegen des steigenden Bedarfs an Plätzen in der Kinderkrippe hat der Gemeinderat beschlossen, in den Räumen des ehemaligen Lehrerwohnhauses eine weitere Kinderkrippen-Gruppe einzurichten.

Diese Räumlichkeiten wurden bisher von der Wichtelgruppe (Betreute Spielgruppe) genutzt. Nachdem es sich gezeigt hat, dass der Bedarf an Plätzen in der Wichtelgruppe zurückgegangen ist, soll die Betreute Spielgruppe in eine Krippen-Gruppe umgewandelt werden.
Die ersten Kinder der neuen Kinderkrippen-Gruppe konnten schon in dieser Woche aufgenommen werden. Parallel dazu werden die angemeldeten Wichtelgruppen-Kinder weiter betreut.



Auf dem Bild freuen sich Bürgermeister Mutter sowie die Erzieherinnen von beiden Gruppen (von links): Nicole Linder, Sandra Stärk, Anke Glantz (Leiterin der Kinderkrippe), Anja Wiese, Stephanie Reiter und Francesca-Lena Fegert mit den Kindern. Es fehlt die Anerkennungspraktikantin Lisa Kunzelmann.

Frau Francesca-Lena Fegert aus Singen hat sich auf die ausgeschriebene Stelle beworben und ihre Tätigkeit bereits aufgenommen.

Frau Anja Wiese aus Engen wird bis Ende dieses Jahres die verbleibenden Kinder der Wichtelgruppe (Montag, Dienstag und Freitag) mit betreuen.

Wir wünschen den neuen Mitarbeiterinnen einen guten Einstieg und viel Freude bei der Arbeit.

Ansprechpartnerin für die Kinderkrippe ist Frau Anke Glantz:
Tel.: 07774/ 9394435
Fax: 07774/ 9394437

E-Mail:
kinderkrippe@gemeinde.volkertshausen.de

Bürgermeisteramt

Narrenzunft Rehbock 1908

Motto und Thema
für die kommende Fasnet werden wieder gesucht. Sendet euere Vorschläge per Mail an keller-volkertshausen@web.de, oder schriftlich an Zunftmeister Alois Keller.
Macht regen gebrauch, dann habt Ihr die Möglichkeit am 11.11.2014 per Abstimmung Motto und Thema selbst zu entscheiden.
Einsendeschluss ist der 22.10. 2014.

Narrenzeitung
Wir möchten für die kommende 5.Jahreszeit wieder eine interessante Narrenzeitung machen, und dafür brauchen wir natürlich wie immer Eure Unterstützung. Egal ob ihr schöne Fotos habt, fertige Artikel, oder auch nur Stichworte für eine tolle Geschichte, sendet sie schon jetzt an: narrenblatt-rehbock@gmx.de, oder gebt sie bei Tanja Beschle (Metzgerei Beschle) oder Thomas Haßler (Kirchstr.2a) ab. Wir freuen uns auf euren Beitrag im Narrenblatt 2015.

Ortsgruppe Volkertshausen BUND

Unser nächstes Monatstreffen findet statt am: **Mittwoch, den 8.10 um 20.00 in der Weinstube**.
Gäste sind hierzu herzlich willkommen! Weitere Informationen bei Norbert Renner Tel.: 7779

BUND-Kindergruppe Jungstörche:

Kinder, die gerne draußen etwas erleben wollen und sich für Tiere und Pflanzen interessieren, die gerne auf Moos sitzen, in der Erde graben, im Wasser planschen, über Baumstämme klettern, durch Herbstlaub rascheln – alle, die lernen wollen wie man Naturschützer werden kann sind herzlich zur BUND-Kindergruppe eingeladen.

Waldversteck bei Frau Haselmaus: Heute bauen wir uns einen kleinen Unterschlupf als Geheimversteck und machen vielleicht Bekanntschaft mit der drolligen Haselmaus. Treffpunkt: Alter Sportplatz Mühlhauser Straße Volkertshausen am Donnerstag, den 16.10. um 15.00 Uhr.

Eine Mitgliedschaft beim BUND ist nicht erforderlich. Robuste, wettergerechte Kleidung und feste Schuhe sind Voraussetzung. Der Unkostenbeitrag pro Veranstaltung beträgt 2,00 €. Veranstaltungsende ca. 17.00 Uhr.

Kontakt und Anmeldung: Waltraud Kostmann: Tel.: 07774-1072 mobil: 0172-7406414, info@kostmann-natur.de, www.kostmann-natur.de

Förderverein Grund- und Hauptschule Volkertshausen e.V.

Herbstbörse in Volkertshausen

Der Förderverein der Grund- und Hauptschule Volkertshausen veranstaltet am **Samstag, den 11.10. 2014** von **12.00 bis 14.00 Uhr** eine Selbstanbieterbörse mit dem Motto **„Rund ums Kind“** in der Wiesengrundhalle Volkertshausen.
Verkauft wird saubere und gut erhaltene Herbst- und Winterbekleidung, Umstandsmode, Kinderwagen, Babyzubehör, Kinderautositze, Betten und Spielwaren.
Auf Teilnehmer und Einkäufer freut sich der Förderverein der Grund- und Hauptschule Volkertshausen, die bei **Grillwurst, Butterbrezeln, Kaffee und frischgebackenen Kuchen** gemütlich ein- und verkaufen können.

Fotoworkshop

Der Förderverein der Grund- und Hauptschule Volkertshausen veranstaltet unter der Leitung von **Fotograf Andreas Geh** einen Fotoworkshop. Jeder, der mit seiner Kamera mehr als knipsen will ist hier richtig. Neben den fotografischen Grundlagen wie Blende, Zeit, ISO, Brennweite und Technik werden wichtige Aspekte der Gestaltung wie Perspektive, Anordnung, Porträt, Natur und Blitzfotografie vermittelt.
Die digitale Workflow am PC wird ebenfalls ein wichtiger Bestandteil des Workshops sein.
Der Workshop findet am **Freitag 17. Oktober 2014** von 19.00 Uhr bis 22.00 Uhr und am **Samstag 18. Oktober 2014** von 10.00 bis 17.00 Uhr in der GHS Volkertshausen statt

Voraussetzungen: Hobbyfotografen und Einsteiger. Ausrüstung min. Bridge, ideal digitale Spiegelreflexkamera.
Preis 79,00 € pro Pers.

Anmeldung bei Andreas Geh Tel. 07774 9239970 oder unter andy@nature-photoarts.com
Info unter
www.nature-photoarts.com

SOZIALVERBAND VdK

Der VdK lädt ein:
Unseren Monatstreff am **15. Oktober** wollen wir gemütlich beim Dünne-Essen im „Kreuz“ in Wiechs gestalten. Wir laden dazu die „VdK-ler“ ein und freuen uns natürlich auch über Gäste. **Treffpunkt**: Parkplatz Radsporthalle in Vkhs. um **17.10 Uhr,** zur gemeinsamen Fahrt nach Wiechs. Auf viele Teilnehmer freut sich der Vorstand.

kfd impuls

Einladung zum Herbstabend am Mittwoch, den 15.10.2014
Es gibt wieder die beliebte Dünne! Beginn um **19.00 Uhr** mit der **Dankandacht,** aschließend **ab 19.30 Uhr** gemütliches Beisammensein im Verenasaal bei Dünne, Most und Gesang.

Schnupfverein Viktoria 1882

Ausflug der Schnupfer
Endlich ist die Sommerpause zu Ende und der diesjährige Ausflug der Schnupfer steht an.
Ausflugsziel soll der Laurentiushof oberhalb von Hilzingen an den Hängen zum Hohen-Stoffel sein. Es erwartet uns eine wunderbare Aussicht von dort zu den Hegau-Bergen. Gemütliche und geräumige Gaststuben laden zu Kaffee und Kuchen und zu einem reichhaltigen Vesperangebot in drei Portionsgrößen und zu Most ein.
Der Laurentiushof (Straßenzufahrt) verfügt über große Parkplätze.

Termin:
Donnerstag, 16. Oktober 2014
Hinfahrt: Mit privaten PKW's
Treffpunkt:
15.30 Uhr an der „Alten Kirche“ in Volkertshausen
Abfahrt 15:45 Uhr

Damit genügend PKW's eingeplant werden können, bitten wir um telefonische Anmeldung bis zum 13.10.2014 Telefon 07774 - 366 (Hanspeter Schlachter)

Verein Alte Kirche Volkertshausen e.V.

Theatergruppe Britta Binder
Es geht wieder los!
Die Theatergruppe „Die Weltverdreher“ startet ihr neues Projekt.
Treffpunkt: Mittwoch, den 22.10.2014 um 18.15 Uhr im Kultur-und Bürgerzentrum „Alte Kirche“ (Dauer etwa 30 Minuten) zu einer kurzen Vorbesprechung.
Alle Jugendlichen (ab 5. Klasse), die Lust zum Theaterspielen haben, sind herzlich willkommen. Herzlich willkommen sind auch Erwachsene, die gerne in der Theatergruppe mitspielen möchten.
Bei Fragen bitte Britta Binder unter 07774 921112 anrufen

Rotes Kreuz

ALTKLEIDERSAMMLUNG
Am Samstag, **11. Oktober 2014** findet im gesamten Landkreis Konstanz eine Altkleidersammlung des Deutschen Roten Kreuzes statt.

Falls der eine oder andere Haushalt keinen Altkleidersack erhalten sollte, kann die Spende auch gebündelt in blauen Säcken oder in Kartons bereitgestellt werden.
Sie helfen uns sehr, wenn auch **Sie** mitmachen und die Textilsammlung nicht als Müllentsorgung betrachten.

Textilspenden sind wie Geld-, Sach- oder andere Spenden für das Rote Kreuz gleichermaßen wichtig. Deshalb hofft der DRK-Kreisverband, gemeinsam mit seinen 16 Ortsvereinen auf Ihre Unterstützung. Bitte halten Sie ihre Kleiderspende bis zum
Sammeltag am Samstag, 11. Oktober, zurück. Die Säcke werden ab 08.30 Uhr von unseren ehrenamtlichen Kräften des Ortsvereines abgeholt. Jede Kleiderspende unterstützt die facettenreiche Arbeit des DRK im Landkreis Konstanz.

Gesammelt werden: Tragbare Kleidung, Wäsche, Strickwaren, Hüte und Heimtextilien aller Art sowie Schuhe (Schuhe bitte paarweise).

Erste Hilfe am Kind
Kurs beim Deutschen Roten Kreuz Kreisverband Landkreis Konstanz
Der DRK Kreisverband Landkreis Konstanz e.V. veranstaltet am Samstag, **25.10.2014**
in der Zeit von 08:30 – 17:00Uhr in der DRK Ortsgruppe Allensbach, Höhrenbergstr. 15
einen Erste Hilfe am Kind Kurs. Inhalte sind tägliche Notfälle im Säuglings, Klein- und Schulkindalter. Weitere Inhalte sind ein 1Std. Kinderärztlicher Vortrag. Der Kostenbeitrag beläuft sich auf 32 € / Einzelperson oder 55 € / Paare. Anmeldungen telefonisch unter 077 32 / 94 60 0 oder über Internet www.drk-kn.de

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienste in St. Verena Volkertshausen

Sonntag, 12. Oktober
10.15 Uhr Familiengottesdienst
16.00 Uhr Eröffnung Ewige Anbetung
18.00 Uhr Abschluss Ewige Anbetung

Montag, 13. Oktober
18.30 Uhr Rosenkranz
19.00 Uhr Hl. Messe

Dienstag, 14. Oktober
9.00 Uhr Andacht in der Krypta

Mittwoch, 15. Oktober
7.45 Uhr Schülergottesdienst

Pflege der Außenanlage
Wir suchen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, die mithelfen unsere Außenanlage zu pflegen und in Stand zu halten.
Nächste Termine hierfür wären Samstag, 11. Oktober von 9.30 bis ca. 12.00 Uhr. Sie können gerne spontan vorbei kommen oder sich bei Herrn Feininger (Mobil Tel. 01709062705) anmelden.

Krabbelgruppe Volkertshausen

Jeden Montag von 9.00 Uhr – 10.00 Uhr treffen sich im Verenasaal (unterhalb der St. Verena Kirche) Kinder von 6 Monaten bis 2 Jahren mit ihren Begleitern, um Spaß zu haben! wir freuen uns über Zuwachs!

Evang. Pfarramt Aach-Volkertshausen

Mittwoch, den 08.10.
15:00 Uhr Konfirmandenunterricht im Gemeindezentrum, Volkertshausen
20:15 Uhr Chorprobe des Ökum. Kirchenchores **im Turnsaal des Kindergartens**

Freitag, den 10.10.
16:00 Uhr Andacht im Haus Feierabend, Beuren

Sonntag, den 12.10.
10:00 Uhr Gottesdienst mit Taufe in der Christuskirche, Aach

Montag, den 13.10.
19:00 Uhr Gebetskreis im Nebenraum der Christuskirche, Aach
19:30 Uhr Bibelgesprächskreis im Nebenraum der Christuskirche, Aach

Mittwoch, den 15.10.
15:00 Uhr Konfirmandenunterricht im Gemeindezentrum, Volkertshausen
20:15 Uhr Chorprobe des Ökum. Kirchenchores im Turnsaal des Kindergartens, Aach

Donnerstag, den 16.10.
15:00 Uhr Seniorenkreis im Gemeindezentrum, Volkertshausen
19:30 Uhr Kirchengemeinderatssitzung im Gemeindezentrum, Volkertshausen

Sonntag, den 19.10.
10:00 Uhr Gottesdienst in der Christuskirche, Aach
10:00 Uhr Kindergottesdienst im Gemeindezentrum, Volkertshausen

Vorankündigung
Am Sonntag, den 26.10. findet im Anschluss an den Gottesdienst eine Gemeindeversammlung statt.

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt Volkertshausen
Hauptstraße 27
78269 Volkertshausen
Verantwortlich für den redaktionellen Inhalt
Bürgermeister Alfred Mutter
Tel.: 07774/9310-0
Fax: 07774/9310-20
E-Mail: amtsblatt@gemeinde.volkertshausen.de

Redaktionsschluss donnerstags 12 Uhr

Verantwortlich für Herstellung, Druck und Verteilung:
Singener Wochenblatt
Hadwigstraße 2a, 78224 Singen

Die Adresse für gutes Sehen und Hören

HEPP feiert den 85. Geburtstag

Der Name HEPP steht in Singen für gutes Sehen und Hören. Und das bereits seit 1929. Seit 85 Jahren schenken viele Kunden der Traditionsfirma in den Geschäftsräumen in der August-Ruf-Straße 1 ihr Vertrauen. Aus gutem Grund. Bei HEPP setzt man auf Fachkompetenz, Erfahrung, umfassenden Service, ausführliche Beratung und eine freundliche, familiäre Bedienung. Die Firma ist inhabergeführt - mittlerweile in der dritten Generation und legt größten Wert auf die Qualifikation und die Ausbildung der Mitarbeiter. Seit 1955 wurden mehr als 50 Lehrlinge ausgebildet. Vom derzeitigen abgebildeten Team wurden bis auf zwei Ausnahmen alle im Hause Hepp als Augenoptiker und Hörakustiker ausgebildet – auch die derzeitigen Firmen-Inhaber. Um das optimale Sehen kümmert sich Alfred Waibel mit seinen qualifizierten Mitarbeitern. Das „Ohr“ der Firma ist Ursula Graf -Boos. Die Hörakustik -Meisterin ist die Enkelin des Firmengründers August Hepp und die Tochter von Helmut und Elisabeth Graf, geborene Hepp, die das Unternehmen mehr als vier Jahrzehnte leiteten. Sie wird von weiteren Hörakustikerinnen unterstützt. Seit 1929 hat sich vieles geändert. Aber genauso wie damals hat auch heute für die beiden geschäftsführenden Gesellschafter und ihr Team Kundenzufriedenheit die oberste Priorität. „Wir sind erst zufrieden, wenn Sie es sind“ lautet das Leitmotiv, dem sich HEPP verpflichtet fühlt. Das wird sich nicht ändern: „Wir schauen mit Dankbarkeit zurück und freuen uns, Sie auch in Zukunft mit Qualität, Freundlichkeit und Kompetenz bedienen zu dürfen“, verspricht Alfred Waibel anlässlich des diesjährigen Jubiläums.



Das HEPP-Team bietet seinen Kunden größte handwerkliche und technische Kompetenz, umfassenden Service, ausführliche Beratung und kundenspezifische Lösungen.



Alfred Waibel
Augenoptikermeister, Geschäftsführer

Der Weg zur perfekten Brille:

HEPP Augenoptik bietet Kompetenz aus einer Hand. „Wir bestimmen schnell und zuverlässig die Sehschärfe“, erklärt der Augenoptiker- Meister Wolfgang Herzog. Ganz gleich, ob es um Fern-, Nah- oder Gleitsichtbrillen geht, um Brillen für die Bildschirmarbeit oder optisch geschliffene Sonnenbrillen – die Auswahl bei HEPP ist so individuell wie die Sehanforderungen und Wünsche des Kunden. Den HEPP-Augenoptikern steht innovative Technologie zur Verfügung. Handwerkliche Erfahrung, ausgereiftes technisches Know-How, optische Präzision und eine sorgfältige Anpassung für ein angenehmes Tragegefühl machen die individuell perfekte Brille möglich. Gut Sehen bedeutet Lebensqualität und Sicherheit. Gut mit der Brille aussehen ist ebenso wichtig. Ob der Kunde eine flippige Designer-Brille möchte oder eine eher dezente Sehhilfe – die Hepp-Mitarbeiter finden zusammen mit dem Kunden seine typ- und wunschgerechte Fassung. Das gilt auch für Sonnenbrillen. Blendung und UV-Strahlung schaden den Augen. Auf eine freundliche und kompetente Beratung für den coolen und sicheren Blick bei Sonne kann man sich bei dem Singener Traditionsunternehmen verlassen.

Freiheit gewinnen mit kleinen Linsen:

Vielleicht gewinnen aber auch Kontaktlinsen das Rennen. Denn es gibt nicht nur beim Fitness-Training, sondern auch in Beruf und Alltag Momente in denen Kontaktlinsen einer Brille überlegen sind. HEPP blickt auf 40 Jahre Erfahrung mit Kontaktlinsen zurück. Von weichen bis zu formstabilen Kontaktlinsen steht eine große Auswahl inklusive der abgestimmten Pflegemittel bereit. Die Seh-Korrektionswerte, die Beschaffenheit der Hornhaut und der Tränenflüssigkeit sind Teil der ausführlichen Messungen vor der Anschaffung.

Endlich wieder Lesen können:

Wenn die Brille nicht mehr ausreicht, bieten vergrößernde Sehhilfen wie Lupenbrillen und Bildschirmlesegeräte Lebensqualität. Hoch entwickelte Optik und Elektronik vergrößern Schrift und Bilder so, dass oft wieder Lesefähigkeit erreicht wird. Die vergrößernde Sehhilfe wird auf die individuellen Anforderungen angepasst und das Team steht auch nach dem Kauf jederzeit kompetent zur Seite.



Ursula Graf-Boos
Hörakustikmeisterin, Geschäftsführerin

Die Historie:

1929: Eröffnung der Firma Gebrüder Hepp Optisches Institut.
1949: Nach dem Tod von August Hepp leitet seine Witwe Elisabeth Hepp den Betrieb.
1955: Augenoptikermeister Helmut Graf, zukünftiger Schwiegersohn, wird Betriebsleiter.
1958: Eröffnung einer Abteilung für Hörgeräte
1961: Änderung in Hepp KG (Helmut Graf, Elisabeth Graf, geb. Hepp, Elisabeth Hepp)
1976: Alfred Waibel, Augenoptikermeister, erhält Einzelprokura. Eröffnung der Kontaktlinsen-Abteilung
1981: Eröffnung einer Teilzeitfiliale für Hörakustik in Stockach
1992: Änderung in GmbH & Co KG; Geschäftsführer und Gesellschafter Helmut Graf und Alfred Waibel
1993-2013: Filiale für Augenoptik in Gottmadingen
1998: Ursula Graf (verh. Graf-Boos) übernimmt Geschäftsanteile des 1997 verstorbenen Vaters Helmut Graf und wird gleichberechtigte Geschäftsführerin und Gesellschafterin.

Beste Technik für gutes Hören:

Seit fast 60 Jahren engagiert sich HEPP für gutes Hören. Die Anpassung von speziellen Hörhilfen gehört zur täglichen Praxis. Wenn das Gehirn auf Grund einer Hörminderung nicht mehr ausreichend mit Sprache und Geräuschen versorgt wird, verlernt es das Hören und die Hörminderung wird stärker.“ Ein Hörtest schafft Klarheit“,rät Ursula Graf-Boos. Er ist die Grundlage für die Erstellung des individuellen Hörprofils. Im persönlichen Gespräch wird dann die Beschaffenheit der Hörminderung weiter untersucht. Die Hörakustikerinnen nehmen sich viel Zeit, um aus der Vielzahl der Möglichkeiten das optimale Hörsystem zu finden. Die hoch leistungsfähigen, zum größten Teil sehr unauffälligen Lösungen werden individuell auf die Kundenbedürfnisse angepasst. Persönliche Hörumgebungen und kosmetische Wünsche spielen natürlich eine große Rolle. Auch nach der Anpassung werden die Kunden mit Serviceleistungen und vielfältigem Zubehör unterstützt.



Hier liegen die Anfänge von HEPP Augenoptik-Hörakustik. 1929 eröffnete August Hepp in der heutigen August- Ruf-Straße 1, ein Augenoptiker-Geschäft.

AUGENOPTIK • HÖRAKUSTIK

SEHEN HÖREN HEPP

August-Ruf-Straße 1
78224 Singen
Telefon 07731/8715-0



An der gleichen Stelle befinden sich die heutigen modernen Geschäftsräume.



Nach dem sensationellen Punktgewinn durch das 23:23-Unentschieden in Aalborg/Dänemark wartet auf die Kadetten Schaffhausen morgen, 9. Oktober, bereits die nächste Herausforderung in der Champions-League: Um 20 Uhr tritt das Team von Trainer Markus Baur gegen den französischen Meister Dunkerque Handball Grand Litteral in der BBC-Arena in Schaffhausen an. Infos unter www.www.kadettensh.ch. swb-Bild: mu

Kein Spaziergang

TuS Steißlingen erkämpft 31:28-Sieg

Steißlingen (mu). Erich Merk wischte sich eine Schweißperle von der Stirn: Der Trainer der Steißlinger Handballer sah ähnlich geschafft aus wie seine Schützlinge. Denn nur mit einem finalen Kraftakt konnte das TuS-Team gegen die Gäste aus Hofweier einen 31:28-Sieg erringen und damit auch die ersten zwei Punkte der noch jungen Südbaden-Saison einfahren.

»Heute hat die Mannschaft Charakter gezeigt und zwei ganz wichtige Punkte erkämpft«, bilanzierte der Coach nach der schweißtreibenden Partie, die seine Nerven nicht gerade schonte.

Denn nach einer ausgeglichenen ersten Halbzeit kamen die Steißlinger besser aufgestellt aus der Kabine und erspielten sich bis Mitte der zweiten Hälfte einen komfortablen 25:18-Vorsprung. Doch statt diesen sicher über die Runde zu bringen, stellten die Steißlinger ihren Spielbetrieb plötzlich kollektiv ein und öffneten dem Gegner Tür und Tor. Der ließ sich nicht lange bitten und verkürzte binnen weniger Minuten auf 25:24.



Steißlingens Steffen Maier war gegen Hofweier kaum zu halten und machte acht Treffer. swb-Bild: ts

Als dann Maier, Biedermann und Co. ihre Felle davonschwimmen sahen, ging nochmals ein Ruck durch die Mannschaft, so dass sie dank Treffer von Matthias Biedermann, Timo Stöhle und dem starken Steffen Maier den 31:28-Erfolg sicherten. Großen Anteil daran hatte einmal mehr Keeper Daniel Beck, der seinem Team die nötige Sicherheit gab.

In den nächsten Wochen wird es für die Steißlinger nicht leichter, denn am Samstag müssen sie nach Elgersweier und eine Woche später kommt mit Altenheim ein sehr unbequemer Gegner ins Mindlestal.

HANDBALLSZENE!

B-W-Oberliga, Frauen:
TuS Steißlingen – SG Eningen-Pfullingen 27:44
TS Ottersweier – TuS Steißlingen 42:29

(le). Gleich zwei Mal musste die junge Steißlinger Mannschaft an diesem Wochenende antreten, und in beiden Spielen musste das Team von Sascha Spoo erkennen, dass man in der Oberliga nichts geschenkt bekommt und dass ein Spiel nicht nur 20 Minuten dauert. Bis dahin nämlich hatten die Hegauerinnen immer sehr gut mitgehalten. Das änderte sich in beiden Begegnungen, als die Gegnerinnen richtig Ernst machten. Vor allem die Abwehr zeigte sich in beiden Partien zu oft unsortiert und kopflos, so dass sich daraus zu selten ein variables Angriffsspiel entwickeln konnte. Wenngleich das zwei deftige Niederlagen waren, sollte sich die junge Steißlinger Mannschaft den Schneid nicht abkaufen lassen, sondern mit der gleichen positiven Einstellung wie gegen Brombach in die nächsten Begegnungen gehen.

Erleben Sie mit uns die »Faszination Golf«



WOCHENBLATT

Ab sofort erhältlich in unseren Geschäftsstellen Singen und Radolfzell oder unter 07731/8800 0

ILP® Kostenfreie Info-Veranstaltungen zur Ausbildung in Integrierter Lösungsorientierter Psychologie ILP®
Sigmaringendorf: Sa, 11.10 + 25.10.2014 (jeweils 16 -18 Uhr)
Wir bitten um Anmeldung:
ilp-fachausbildung.sigdorf@t-online.de
07571 - 645 285 (AB - wir rufen zurück)
www.ilp-fachausbildung-sigmaringendorf.de

Die Marken-Suchmaschine für Singen

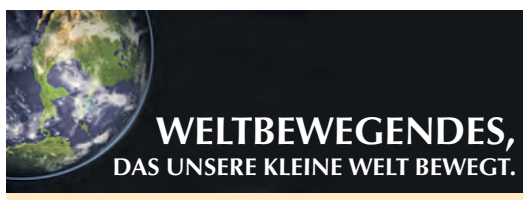
Entweder von Zuhause aus über den PC und natürlich auch mobil auf dem Tablet oder dem Smartphone.

www.singenvorfreude.de





wb bewegt



Neue Rubrik online!

Unser ehemaliger Chefredakteur Hans Paul Lichtwald präsentiert Woche für Woche online unter der Rubrik »WOCHENBLATT bewegt« eine Kolumne unter dem Motto »WELTBEWEGENDES, das unsere kleine Welt bewegt«.
Viele oft hektisch diskutierte Themen verlieren mit einem zeitlichen Abstand an Brisanz - kombiniert mit einem gewissen Schuss Ironie wird vieles umso deutlicher sichtbar ...
Lassen Sie sich überraschen!

WWW.WOCHENBLATT.NET

„Der Augenblick“ für etwas Neues.



Herren Haarschnitt trocken 6.99
Kinder Haarschnitt bis einschl. 6 Jahre 4.40
Dauerwelle incl. Schneiden+Föhnen 27.90
Herren Haarschnitt nass incl. Kopfmassage 12.90
Damen Haarschnitt incl. Föhnen+Styling 18.90
Ansatzfarbe oder 10 Folienströhnen incl. Schneiden+Föhnen 27.90
Gutscheinkarten ab 6.99

Besuchen Sie uns auch auf facebook

Alle Preise bis kinnlanges Haar | Mo. bis Sa. auch ohne Voranmeldung

www.friseur-coco.de | Konstanz · Augustinerplatz 10 · 07531 - 2 82 81 58 | Radolfzell · Sankt-Johannis-Str. 12 · 07732 - 94 19 19 | Singen · Hadwigstr. 3 · 07731 - 18 25 08 | Stockach · Hauptstr. 23 · 07771 - 91 85 11 | friseur coco

Altkleider-Sammlung im Landkreis Konstanz

Das DRK hofft auf Ihre Unterstützung.

Achtung!

Samstag, 11. Oktober 2014
ab 8.30 Uhr

Deutsches Rotes Kreuz

Kreisverband Landkreis Konstanz e.V. - Konstanzer Str. 74 - 78315 Radolfzell - Tel. 07732 - 94 600 - Notruf 112 - www.DRK-KN.de

Bitte halten Sie Ihre Kleiderspende bis zum Sammeltag am 11. Oktober 2014 zurück.

Angebot der Woche.



SAMSUNG

SAMSUNG GT-I 9505 Galaxy S4 Smartphone
- 13 Megapixel Kamera
- Quad-Core-Prozessor
- 16 GB interner Speicher

Art. Nr.: 1808127, 1687221, 1852109

279.-

Gültig vom 08.10 bis 11.10.2014

MEDIA MARKT TV-HiFi-Elektro GmbH Singen
Unter den Tannen 3 ▪ 78224 Singen ▪ Tel. 07731/793-0

Öffnungszeiten: Mo-Sa: 9-20 Uhr

Keine Mitnahmegarantie.
Alles Abholpreise.

mediamarkt.de

MediaMarkt®

Ich bin doch nicht blöd.

Die Preisträger des Handwerks

Radolfzell (swb). Folgende Absolventen wurden bei der Freisprechungsfeier der Kreishandwerker ausgezeichnet:
Augenoptiker: Sibel Yasar (1. Kammersiegerin), Laura Mayer (3. Kammersiegerin).
Behälter und Apparatebauer: David Andres (1. Kammersieger).
Bestattungsfachkraft: Alexander Heißler (1. Kammersieger).
Elektroniker: Stefan Urbansky (1. Innungssieger), Marco Geiss (2. Innungssieger), Alexander Meier (2. Innungssieger).
Fliesenleger: Mirko Karrer (3. Kammersieger).
Friseure: Sina Brandt (Innungssiegerin).
Gebäudereiniger: Julian Treutle (1. Kammersieger).
Glaser: Nico Gasser (1. Kammersieger, Innungssieger).
Goldschmied: Heidi Straub (1. Kammersiegerin), Hanne Grieger (2. Kammersiegerin).
Holzblasinstrumente: Mona Heidger (1. Kammersiegerin).
Maler und Lackierer: Fabian Bronner (1. Innungssieger, 2. Kammersieger, 1. Sieger der Fertigkeitsprüfung, 3. Sieger für dekorative Wandgestaltung), Alexander Fuchs (2. Innungssieger, 2. Sieger der Fertigkeitsprüfung, 2. Sieger für dekorative Wandgestaltung), Sven Hubert (3. Innungssieger, 3. Kammersieger, 3. Sieger der Fertigkeitsprüfung, 1. Sieger für dekorative Wandgestaltung), Christopher Broja (3. Sieger für dekorative Wandgestaltung).
Maurer: Johannes Stemmer (1. Innungssieger, 2. Kammersieger), Dominic Laube (2. Innungssieger, 3. Kammersieger), Raphael Schätzle (2. Innungssieger).
Straßenbauer: Fabian Oexle (3. Kammersieger).
Metall: Wolfgang Egy (1. Kammersieger), Aslan Fatih (1. Innungssieger), Manuel Schächtle (2. Innungssieger), Dominik Weber (2. Innungssieger).
Feinwerker: Stefan Herberth (1. Kammersieger, Innungssieger), Felix Lüttin (3. Kammersieger).
Sanitär, Anlagenmech.: Lukas Philippe (1. Innungssieger), Matthias Herrmann (2. Innungssieger), Jarno Ellerich (3. Innungssieger), Kilian Röhr (sehr gute Prüfungsleistungen).
Sattler: Jakob Daumer (1. Kammersieger).
Schilder- und Lichtreklamehersteller: Raphael Jäger (1. Kammersieger), Stefan Kern (2. Kammersieger).
Schreiner: David Strom (1. Innungssieger, 2. Kammersieger), Moritz Kleiner (2. Innungssieger), Freddy Schmid (3. Innungssieger).
Stuckateure: Andrea Zielke (Innungssiegerin).
Zahntechniker: Simon Oesterle (2. Kammersieger).
Zimmerer: Christian Roidt (1. Innungssieger), Tobias Franz Zinsmayer (2. Innungssieger), Kenny Deggelmann (3. Innungssieger).
Zweiradmechaniker: Maximilian Deggelmann (1. Kammersieger).

Zukunft der Unternehmen

IHK würdigt beste Absolventen im Milchwerk

Radolfzell (stm). Stolz dürfen viele Unternehmen in der Region sein – die IHK Hochrhein-Bodensee hat am Mittwoch im Milchwerk die 193 besten Absolventen des Abschlussjahrgangs 2014 ausgezeichnet. Damit konnten sich fast zehn Prozent der insgesamt 2.642 Absolventen über einen Preis beziehungsweise Lob freuen, wie IHK-Hauptgeschäftsführer Prof. Dr. Claudius Marx betonte.
Zudem lobte Marx in Zeiten von Fachkräftemangel die beeindruckende Ausbildungsquote, die nochmals um 2,2 Prozent zugelegt habe. Wie Laudatorin Ingrid Hempel, Ehrenmitglied des Präsidiums, verwies der IHK-Hauptgeschäftsführer auf den Exportschlager des Dualen Systems, wobei Marx nicht vergaß neben den Ausbildungsunternehmen und beruflichen Schulen auch Familie und den Auszubildenden selbst als die vier Erfolgsfaktoren der Ausbildung zu zählen.
Oben auf dem Treppchen zu stehen, sei die Krönung der Ausbildung, bedeute aber auch Pflicht und Verantwortung für die Absolventen, betonte Ingrid Hempel in ihrer Laudatio. Dabei seien Werte wie Respekt und Vertrauen hilfreich, die nächsten Schritte zu gehen.
Denn Hempel spornte die Absolventen an, sich nicht auf den Lorbeeren auszuruhen, sondern schon jetzt an Weiterqualifizierung zu denken.
Den besten Abschluss im Abschlussjahrgang erreichte mit 99 Punkten Rainer Schäuble bei seiner Ausbildung als Servicekraft für Schutz und Sicherheit.
Max Hinze (Siemens) mit 98 und Pierre Welack (Frischmärkte Baur) mit 97 Punkten komplettierten die drei Besten des Jahrgangs.
Ebenfalls einen Preis erhielten: Christian Gabele, Pierre Tröger, Christoph Erne (alle Gohm + Graf Hardenberg), Andreas Gellert (IHK Hochrhein-Bodensee), Sabrina Glocker (Allweiler GmbH), Fabian Liehner (Südstern – Bölle), Kristian Remus (dm-drogerie markt), Alex Renz (Med. Rehabilitation), Carina Wollitz (Scholz Alu Stockach), Lisa Breinlinger, Joel Eggert, Tina Bechler, Stephan Boos, Niko Freris, Magdalena Thaa (alle Takeda), Steffen Graf (Breyer GmbH), Claudia Hauser (AVA-RUS Leichtbauten GmbH), Tim Kellner (Nussbaum Rielasingen), Werner Ramsperger (IHK Hochrhein-Bodensee), Tanja Rausch und Stefania Sardo (MEDIA MARKT TV-HiFi), Benjamin Snoek und Florian Moser (Siemens), Jessica Woock und Hussein Akdar (Aptar Radolfzell), Fiona Zimpfer (Viva Hotel), Michael Andrisan (Mainau GmbH), Stefan Kleindienst (Zweirad Joos), Stanislav Klopot (Maximilian Petek), Steffen Kuppel (Zorn Maschinenbau), Stefanie Langenberg (Netto Marken-Discount), Juliane Löffler (Carl Fischer GmbH), Philipp Wood (TRW Automotive Electronics), Sarah Romer (Seezeit Studentenwerk), Bastian Wehler (Vinico e. K.), Stefanie Wissler (Lidl Vertriebs-GmbH), Simon Bonvicini (Johann Kraxner), Marina Edhofer (ELMA Hans Schmidbauer), Florian Leiber (Georg Fischer), Alissa Palosch (Sparkasse Singen-Radolfzell), Aylin Selina Parlak (Amcor Flexibles Singen), Henrik Raisch (Ralph Schiel), Jan Reichle (STS Spezial-Transformatoren), Daniel Schwab (Nestlé Deutschland).
Mit einem Lob wurde unter anderem Maike Busshardt für ihre Ausbildung zur Medienkauffrau beim Singener Wochenblatt bedacht.
Weitere Geehrte finden Sie im Internet unter www.wochenblatt.net.



Die Preisträger des Abschlussjahrgangs 2014 der IHK Hochrhein-Bodensee bei der Absolventenehrung im Radolfzeller Milchwerk. *swb-Bild:stm*

Eine Bildergalerie von der IHK-Absolventenfeier gibt es auf bilder.wochenblatt.net.

Ersten Baustein geschafft

Kreishandwerk verabschiedete 184 neue Gesellen

Radolfzell (of). Mit einem fulminanten Festakt verabschiedete die Kreishandwerkerschaft im Radolfzeller Milchwerk ihre Auszubildenden, die die Prüfungen im Sommer bestanden hatten. Eine besondere Show wurde dabei durch die Friseur-Innung geboten, bei der unter der Federführung von Obermeister Martin Jetter zwei frischgebackene Gesellinnen live vor dem Publikum über ihre Leidenschaft zum Beruf plauderten, während sie Hochsteckfrisuren modellierten. Innungs-Obermeister Hansjörg Blender verwies in seiner Gratulation auf die immensen Investitionen der Handwerkskammer wie des Landkreises in die neue Bildungsakademie wie das Berufsschulzentrum Radolfzell. Er lobte die Ausbildungsbetriebe, die mit ihrem Engagement jungen Menschen eine Perspektive geben würden. Blender machte in seiner Rede auf die aktuelle Aktion für den Meisterbrief der Handwerkskammer aufmerksam. Postkarten mit einem »Ja zum Meister« sollen nach Brüssel geschickt werden um ein Zeichen zu setzen. Radolfzells OB Martin Staab hob in seiner Rede die enorme Bedeutung der kleinen und mittleren Unternehmen gerade in der Region ab. Sie seien die eigentliche Wirtschaftsmacht für das Land. »Sie sind nun aufgefordert, in Ihren Unternehmen Entscheidungen zu treffen«, gab er den Auszubildenden mit.
Landtagsabgeordneter Wolfgang Reuther beklagte, dass man in der aktuellen Bildungsdiskussion mit der Haupt- und Werkrealschule zwei wichtige Schularten für das Handwerk verliere. Handwerkskammerpräsident Gotthard Reiner stieß bei seinem Grußwort ins selbe Horn. Im Land werde man die Hauptschule zwar abschaffen, Hauptschüler werde es aber weiter geben. »Jetzt ist es Zeit, die Bubenschuhe auszuziehen«, gab er das Signal zur eigentlichen Freisprechung.



Mit einer sehr lebendigen Vorführung räumte die Friseur-Innung bei der Freisprechfeier des Kreishandwerks mit manchem Vorurteil auf. Es ist nämlich ein spannender Beruf für junge Frauen und Männer mit Passion. *swb-Bild: of*

Mehr Bilder vom Festakt gibt es unter bilder-wochenblatt.net.

Kunsthandel Förg
EINRAHMUNGEN · VERGOLDEREI
Hauptstraße 40 · 78224 Singen
Telefon: 07731/63577

– Präsentiert vom Singener WOCHENBLATT –

Kulturförderkreis
Singen-Hegau e.V.

Einladung
zur festlichen Verleihung der
Kulturförderpreise 2014
und der
Anerkennungspreise 2014
am Freitag, 17. Oktober 2014, 20.00 Uhr
in der Stadthalle Singen

Die Preisträger werden erst an diesem Abend bekannt gegeben.
Wir laden alle interessierten Bürgerinnen und Bürger
unserer Landschaft herzlich ein. Eintritt frei.
Parkmöglichkeiten u.a. im Parkhaus der Stadthalle.

Ursula Graf-Boos, 1. Vorsitzende
Marcel Da Rin, 2. Vorsitzender
Stefan Meyer, Schatzmeister
Nicolai Unseld, Schriftführer

Wir danken dem Singener Wochenblatt für die Unterstützung.

TASCHEN.MODE.KOMPETENZ
ASSIMA KOHLER-GEHRING
TASCHEN.MODE.KOMPETENZ
Ekkehardstr. 20
Tel. 0 77 31 / 6 57 76
Fax 0 77 31 / 9 65 07 97
E-Mail: info@kohler-gehring.de
www.kohler-gehring.de
Mo.–Fr. 9–18 Uhr, Sa. 9–16 Uhr
Unsere Lederwaren-Fachgeschäfte in Tuttlingen und Singen



Drei Tage lang war Haushaltswarenmesse im Singener Media Markt. Das besondere daran: Viele Hersteller waren mit eigenen Präsentationen vor Ort im Markt und zeigten ihre Geräte in Aktion. Da wurde der ganze Markt sozusagen in ein großes Kochstudio umgewandelt. Und nebenher gab es natürlich überall diese kleinen »Probiererles« als Kostproben. Ein wirklich starker Auftritt für den Singener Media Markt. swb-Bild: of

Zierfisch- und Reptilienbörse

Steißlingen (swb). Der Aquarien- und Terrarienverein Hegau veranstaltet am Sonntag, 19. Oktober, von 11 bis 15 Uhr die 7. Aquarienbörse in der Seeblickhalle in Steißlingen.
Besonderer Höhepunkt dieses Jahr ist die Tombola zum 35-jährigen Vereinsjubiläum.
Auf Verkaufstischen von 40 Meter Länge werden von den Hobbyaquarianern des Vereines und von befreundeten auswärtigen Vereinen Zierfische wie Salmler, Welse, Buntbarsche, lebendgebärende Zahnkarpfen, Zwerggarnelen und andere Süßwasserarten angeboten. Ebenso gibt es eine große Auswahl an leicht zu pflegenden Wasserpflanzen sowie aquaristisches Zubehör. Die Terrarianer dürfen sich über Chamäleons, Echsen, Schlangen, Amphibien, Insekten sowie Landschnecken freuen.
Der Eintritt zur Börse ist kostenlos. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Mehr unter www.aqua-terra-hegau.de.



Kürzlich fand im Hause Karstadt in Singen die Gewinnübergabe an die Schülerinnen und Schüler für das Zeugnisgewinnspiel »Karstadt zahlt Zeugnisgeld« statt. zehn von 15 Gewinnern konnten dabei aus den Händen von Filialgeschäftsführer Thomas Przybylski einen Einkaufsgutschein über 20 Euro persönlich in Empfang nehmen. Insgesamt haben sich 686 Schülerinnen und Schüler an der Aktion beteiligt, freut sich Przybylski.

MESSE »UMWELT 2014« IN DER STADTHALLE SINGEN

DER TREFFPUNKT AM 11. UND 12. OKTOBER VON 10 BIS 17 UHR

MI., 8. OKTOBER 2014

INTELLIGENTES SPAREN MINDERT KOSTEN

FACHLEUTE VOR ORT IN DER SINGENER STADTHALLE

Auf der achten »Umwelt 2014« Singen präsentieren das regionale Handwerk und namhafte Hersteller den Besuchern effiziente Technologien, innovative Produkte und Dienstleistungen. Abgedeckt wird ein breites Spektrum von Themen: Erneuerbare Energien, Energie sparen, zukunftsorientiertes Bauen, Wohnen, Renovieren, Sanieren und die umweltgerechte Mobilität.
Gerade Bauherren und Immobilienbesitzer möchten die Energiekosten senken. Wer heute in zukunftsfähige Technologien investiert, schützt nicht nur das Klima, sondern erhält oder steigert sogar den Wert seiner Immobilie. Sachliche Information und kompetente Beratung sind unentbehrlich gerade auch für Privathaushalte. Die Umwelt-Messe 2014 am 11. und 12. Oktober in der Stadthalle Singen bietet mit den Ausstellern und dem hochwertigen Vortragsprogramm den interessierten Besuchern die ideale Bühne, um die besten Informationen und Kontakte für ihr geplantes Vorhaben zu erhalten.



Informationen aus erster Hand bietet die Messe »Umwelt 2014« am kommenden Wochenende in der Singener Stadthalle.

WAS? WANN? WO?

»Umwelt 2014« Singen
Messe für Energie, Bauen & Wohnen, ZukunftMOBIL
in der Stadthalle Singen am 11. und 12. Oktober, täglich von 10–17 Uhr
Mehr auch unter www.umwelt2014singen.messe.ag/

Die von der Bundesregierung im Oktober 2013 verabschiedete Novelle der Energieeinsparverordnung (EnEV) ist am 1. Mai 2014 in Kraft getreten. Die energetischen Standards für Neubauten werden ab Januar 2016 in einem Schritt um 25 Prozent steigen. Zudem wird der Endenergiebedarf von Gebäuden im Energieausweis künftig nicht mehr nur über den bereits bekannten Bandtacho angezeigt, sondern zusätzlich in Form von Energieeffizienzklassen dargestellt werden. Außerdem müssen alte Heizkessel auf Basis flüssiger oder gasförmiger Brennstoffe nach 30 Jahren Betriebszeit erneuert werden (nicht betroffen sind Niedertemperatur- und Brennwertkessel). Die Neufassung der EnEV setzt die europäische Richtlinie zur Gesamtenergieeffizienz von Gebäuden sowie verschiedene Beschlüsse der Bundesregierung zur Energiewende um. (Quelle: dena)
Energiesparen ist die beste Energiequelle. Jede Kilowattstunde, die eingespart wird, muss nicht erzeugt werden.
Gerade zu diesem Thema bietet die die »Umwelt 2014« in der Singener Stadthalle jede Menge Informationen aus erster Hand.

MESSEHIGHLIGHTS DER »UMWELT 2014« SINGEN

Stand Nr. 56:
Solar-System-Haus/Solarcomplex Exkursion: Ein Gebäude aus den 60er Jahren auf top Energieniveau saniert – mit anschließender Begehung vor Ort im »solarcomplex-Haus« in der Ekkehardstaße am Samstag um 14 Uhr und Sonntag um 14.30 Uhr (Dauer etwa 25 Minuten)
Stand Nr. 80:
Energieagentur – Energiesparen: ja bitte – mit dem Energie-Check
Stand Nr. 12:
Erfolgsgeheimnis Lehmbau-Tadelakt eine alte Putztechnik aus Marokko – für die edelsten Oberflächen der Welt.
Stand 138/140:
Thüga – »Das Energiespar-Haus« – Messespiel für Jung und Alt.
Freigelände: Stadt Singen – Aktion »Klingelts«
Stand 170:
Manuela Binieck – »Der Blick für das Wesentliche« – Fotoausstellung



Viele Handwerksbetriebe aus der Region stellen sich auf der Messe mit ihrem Spektrum vor. swb-Bilder: of / Archiv

Aus der Region, für die Region



Sie finden uns auch auf der Messe.
SCHLÜSSELFERTIGBAU
zum Festpreis, freie Planung
h.aberle@digabau.de
www.digabau.de
diga bau

Eintritt: 3,00 €
Energie, Bauen & Wohnen + Zukunft MOBIL
umwelt messe
11./12. Oktober 2014
Stadthalle Singen
Täglich von 10.00 bis 17.00 Uhr
meine Sparpumpe Jetzt tauschen!
STADTHALLE SINGEN
www.messe.ag

Lauber FENSTERBAU
Kunststoff-Fenster Holz-Fenster
Holz-Alu-Fenster Haustüren
Sie finden uns an Stand 32.
Telefon: 07731 / 9350-0 www.fensterbau-lauber.de





Bürsner Sanitär- und Heizungsbau
Michael Bürsner
Sanitär-, Heizungs- und Lüftungsbaumeister
Schmiedgasse 2
78194 Immendingen-Mauenheim
Telefon: 07733 982987
Telefax: 07733 982986
info@buersner-sanitaer-heizung.de
www.buersner-sanitaer-heizung.de




Justine Haase
Tel. 07731/8800-17
j.haase@wochenblatt.net
Maike Busshart
Tel. 07731/8800-13
m.busshart@wochenblatt.net

3 von 4
DREI VON VIER LESEN DAS WOCHENBLATT
Wir wünschen allen Besuchern viel Freude, Ideen und Anregungen!

KURZ & BÜNDIG !

Blinde und Sehbehinderte im Sozialverband VdK treffen sich zum Informationsaustausch am Do., 9.10., 14.30 Uhr, im »Haus der Naturfreunde«, Hadwigstr. 19, Singen. Kostenlose Info-Kassette sowie Rat bei Johanna Abt (07731/46231).

Das »Dünnele-Essen« der MS-Gruppe findet am Sa., 11.10., auf dem Fuchshof in Oberdorf statt. Mehr bei Rita Otto (07732/12612).

Ungewollt kinderlos – Abschied vom Kinderwunsch, unter diesem Thema bietet die Kath. Regionalstelle, Bodensee-Hohenzollern, 4 Gesprächsabende unter Leitung von Rosemarie Fischer. Termine sind: 20.10., 3.11., 24.11., 8.12., jeweils 19-21.20 Uhr im Bildungszentrum Singen. Anmeldung bis 10.10. unter 07731/87550; sekretariat@bodensee-hohenzollern.de.

Informationsabende für werdende Eltern an der Frauenklinik der Hegau-Bodensee-Klinikum GmbH Singen mit Kreißsaalführung sind am Mi., 8.10. und 15.10., jeweils 19.30 Uhr, Treffpunkt: Eingangshalle.

Parkinson-Selbsthilfegruppe Singen: Walken - Bei guter Witterung trifft sich eine Gruppe der Mitglieder zum Walken jeden Dienstag um 10.30 Uhr beim Hohentwiel-Stadion.

Veranstaltungen beim Bildungszentrum Singen: »Die zweite Hälfte der Heimat. Brücken bauen in Europa«, Gespräch mit Alt-Erzbischof Dr. Zollitsch und Schriftstellerin Monika Taubitz, Moderation: Prof. Dr. Rainer Bendel, am 9.10., 19.30 Uhr. »Mit guten Gedanken leichter durchs Leben«, Motivationskurs, Seminar am 10.10., 15-19.15 Uhr, Leitung: Gisela Riedinger. »Spielend Körper und Geist trainieren«, Kurs ab 13.10., 5 Nachmittage, jeweils 15-16.30 Uhr, Leitung: Hans-Georg Lauer. »Der Erste Weltkrieg - Ursachen, Ausbruch, Verlauf«, Vortrag am 14.10., 9 Uhr, Referent: Reinhard Schneider. Anmeldung: Tel. 07731/982590, info@bildungszentrum-singen.de.

Parkinson-Selbsthilfegruppe Singen – Bewegungsgruppe: Nächstes Treffen ist am Mi., 15.10., 15 Uhr, in der Praxis Stark und Partner, Scheffelstr. 6, Singen mit Physiotherapeut aus der Praxis Stark & Partner.

Die Borreliose- und FSME-Selbsthilfegruppe Bodensee-Hegau trifft sich am Di., 14.10., um 18.30 Uhr in der Seniorenresidenz »Pro Seniore«, Untertorstr. 24/26 in Radolfzell. Infos bei der Selbsthilfe-Kontaktstelle 07531/366914 und 07731/921333.

Rheumaliga – Fibromyalgie – Kreis Konstanz: Wir treffen uns am Mo., 13.10., 19 Uhr, Ort und Infos: E. Gohlke, Tel. 07731/48531.

★★★★★ stroppa E-Bike Center
85 Jahre stroppa
Fahrradhaus
Ihre Nr.1 in Süddeutschland
Baustellen-RÄUMUNGSVERKAUF Bis einschl. 13.10.14
stroppa Fahrradhaus Singen
Friedinger Str.1–3 · 07731/41310
www.stroppa.de
TIPP Radfahren Test sehr gut
FLYER Innovation in Mobility
Flyer C9/T9-Serie de Luxe
Panasonic Mittelmotor 36V, Akku 12 AH LCD Display, Restreichweitenanzeige, Magura HS 33 Hydraulikbremsen, 8-Gang Shimano Alfine Schaltung, Speedlifter Twist, Schwalbe Marathon Plus Bereifung, Schiebehilfe
statt 3.190,- € 2.390,-
Sie sparen 25 %
FAHRRÄDER + E-BIKES bis zu 30% reduziert!

+++ Extra-Blatt +++ Extra-Blatt +++ Extra-Blatt +++
10% Messerabatt*
BRAUN MÖBEL CENTER
BRAUN HAUS MESSE
Nur 3 Tage!
Kochvorführung Samstag 11.10.2014 von 11-18 Uhr
Sensationeller Sonderverkauf
von Do. 09.10. bis Sa. 11.10.2014!
COFFEE & MORE
BRAUN LEONARDO
Kaffee bezahlen Glas behalten!
Kaffee inkl. Glas 1.- €
Oktoberfest-Angebot
1 Bier 0,3 Ltr. 1.50 €
Weißwurst mit Brot 2.50 €
1 alkoholfreies Getränk 0,2 Ltr. 0.50 €
Überzeugende Messe-Vorteile
■ Schärfste Tiefpreise
■ Marken-Hersteller-Rabatte
■ Sonder-Nachlässe
SPITZEN-FINANZIERUNG 0,0%
Zinslose Finanzierung ab 250 Euro, ein Angebot der Santander Consumer Bank AG, Santander Platz 1, 41061 Mönchengladbach
Erforderlich:
• Gültiger Personalausweis oder Reisepass
• Lohn-/Gehaltsabrechnung
Mitbürger aus nicht EU-Staaten:
• Arbeitserlaubnis
• Aufenthaltsgenehmigung
bis 36 Monatsraten - Keine Anzahlung
bei Ihrer Nr. 1
TREFFPUNKT bester Marken
UNICOR HUKLA bon domus Loddenkemper DECKER GWINNER HARTMANN disselkamp KOINOR RUF BETTEN himolla WOSTMANN BREDENAUER ALNO BOSCH Technik fürs Leber diamona Wiemann Möbel SIEMENS nolte KÜCHEN SCHLARAFFIA rauch Constructa AEG unitec Miele wössner
Luftballon mit Gasfüllung Gratis
Samstag 11.10. 2014 Dreh das Glücksrad
Kinder Glücksrad
Für jedes Kind die kostenlose Chance auf einen Gewinn!
ab 11 Uhr bis 18 Uhr
jeweils zur vollen Stunde
Sonderöffnungszeiten 09.10. - 11.10.2014 bis 20.00 verkaufsoffen
Wir laden Sie in unsere Sekt-Lounge zu einem Glas prickelndem Sekt und Knabbergebäck ein.
10% Messerabatt
Auch auf Sonderangebote und reduzierte Austellungsware.
*Gilt nur für Neukäufe und nicht für Waren von Moll, Tempur, Musterring und Stressless/Ekornes, sowie in unseren Prospekten beworbene Ware, die im Haus gekennzeichnet ist.
gültig 09.10.-11.10.2014

Verkaufsoffener Sonntag am 12. Oktober, 13.00 – 18.00 Uhr
Wir laden ein …
HERBSTSTIMMUNG
Kaminromantik am brennenden Feuer
RIKA-WELTNEUHEIT
- Kaminofen IMPERA XL Wirkungsgrad > 90 % mit Powerstone Wärmespeicher bis 24 Stunden
- Kombiofen INDUO Pellet und Holz vollautomatischer Betrieb mit Zündung
- große Auswahl an Kaminöfen
- Heizkamine-Kachelöfen-Bau für höchste Ansprüche

feuer & design
OFENBAU Hilzinger
TUT - Möhringen · Gänsäcker 60
Tel. 07462 9491-0
www.meisterbetrieb-im-ofenbau.de
Fachberatung: Mo.- Fr. 9-12 u. 15-19 · Sa. 9-14 Uhr

WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

BEILAGENHINWEIS

Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:

VOLLAUSGABE:

BRAUN, Media Markt, HEM expert, Dehner, ALDI SÜD

TEILAUSGABE:

Carl Pfeiffer GmbH & Co. KG
Apotheke Dr. Vetter
dm drogerie markt
Wohnland Hauber
Design homebase
Reblaus Zunft
Garten Mauch
Optik UFERT
EDEKA Baur Hilzingen
Aach Center
pro optik

Die Beilagen vieler unserer Kunden finden Sie auch im Internet unter www.wochenblatt.net, wöchentlich aktuell!

VERLAG SINGENER WOCHENBLATT GMBH + CO. KG
HADWIGSTR. 2A, 78224 SINGEN



Ihre Apotheken ganz in der Nähe beraten Sie gerne.

Vom 06.10. bis 16.11.2014

Geben Sie bis zum 15.11. in Ihrer Apotheke Ihr Lieblingssuppen-Rezept ab. Jeder Teilnehmer erhält nach der Aktion ein Rezeptbüchlein der leckersten und gesündesten Rezepte. Weitere Informationen und Ihre Teilnahmeunterlagen erhalten Sie ab sofort in Ihrer Apotheke oder unter www.alphega-apotheken.de

Eine Aktion in Kooperation mit GRANU FINK




Central-Apotheke
Johannes Danassis
Hegaustraße 26
78224 Singen


Scheffel-Apotheke
Michael Dohm
Alemannenstr. 50
78315 Radolfzell


Neue-Stadtapotheke
Reinhild Dohm
Sankt-Johannis-Str. 1
78315 Radolfzell


Die Obere Apotheke
Günter Krähmer
Hauptstraße 20
78333 Stockach

Gesundes aus dem Suppentopf.

alphega apotheken

... Service erleben
COWA
www.cowa.de

Stabwechsel bei der Kreis-SPD

Tobias Volz folgt auf Peter Friedrich

Radolfzell (gü). Stabwechsel beim Kreisverband der SPD: Tobias Volz wurde am Montagabend auf der Kreisdelegiertenkonferenz zum neuen Vorsitzender der Sozialdemokraten im Landkreis Konstanz gewählt. Damit tritt der Allensbacher die Nachfolge von von Peter Friedrich an, der den SPD-Kreisverband die vergangenen zehn Jahre angeführt hatte. »Mit Tobias Volz steht ein engagierter und qualifizierter Nachfolger bereit«, erklärte der scheidende Kreisverbandsvorsitzende Friedrich, der über seine Amtszeit ein positives Fazit zog. Die SPD habe in den vergangenen zehn Jahren »politische Impulse« gesetzt und Abgeordnetenmandate für den Bundes- und den Landtag gewonnen. »Besonders stolz bin ich, dass wir die Krankenhäuser in öffentlicher Trägerschaft zusammenführen konnten und auf die Neuerungen im Bildungs- und Schulbereich«, so Friedrich. Trotz des Stabwechsels an der Spitze des Kreisverbandes will er »seiner SPD« auch in Zukunft treu bleiben: »Ich habe mich entschieden, 2016 im Wahlkreis Konstanz für den Landtag anzutreten. Wir haben hier gute Chancen das Landesmandat im Wahlkreis Konstanz zu gewinnen.«



Tobias Volz wurde auf der Delegiertenversammlung der SPD zum neuen Vorsitzenden des SPD-Kreisverbandes Konstanz gewählt. Damit tritt der Allensbacher die Nachfolge von Peter Friedrich an. *swb-Bild: gü*

Zukunftspläne stellte auch der frischgewählte Kreisvorsitzende Volz vor, der die SPD im Landkreis wieder verstärkt in das Blickfeld des Bürgers führen möchte. »Unsere Aufgabe sollte darin bestehen, das in die Region zu transportieren, über das in Berlin diskutiert wird. Wir brauchen wieder mehr Leben in den einzelnen SPD-Ortsvereinen«, warf Volz einen Blick in die Zukunft.

Um dies zu erreichen, stehen dem neuen SPD-Kreisvorsitzenden Volz folgende Genossen in der Vorstandschaft zur Seite: Carmen Haberland und Dr. Max Hahn wurden zu den stellvertretenden Kreisvorsitzenden gewählt. Gunther Roos (Schriftführer), Susann Göhler-Krekosch (Kassiererin) und Winfried Kropp (Pressesprecher) wurden vom Gremium in ihren Ämtern bestätigt, beziehungsweise neu gewählt.

Zu knapp bei Kasse

GVV stellt Insolvenzantrag

Singen (of). Einen schweren Schritt musste die Singener Städtische Baugesellschaft GVV am Montag gehen. Nachdem ein Kredit über sieben Millionen Euro, der schon vor einem Jahr fällig gewesen wäre, von einer »internationalen Bank« nicht länger gestundet und nun zum 1. Oktober fällig wurde, musste der Gang zum Insolvenzgericht nach Konstanz genommen werden. Die GVV hat formal einen Insolvenzantrag gestellt, wurde am Montagabend per Pressemitteilung bekannt gegeben und am Dienstag bei einer Medienkonferenz erläutert.

Die Mitarbeiter sind am Montag durch Geschäftsführer Frank Bonath informiert worden.

Das Insolvenzgericht hat den Antrag angenommen. Es soll ein Verfahren in Eigenverwaltung sein, das vermutlich nach einer Einschätzung der Lage zum Jahreswechsel offiziell eröffnet werden kann, gaben der vom Gericht eingesetzte Sachwalter Dr. Wolfgang Bilgery und der rechtliche Betreuer Dr. Holger Leichtle, am Dienstag bekannt. Die GVV werde weiter operativ tätig sein, wurde unterstrichen. Die Geschäftsvorgänge müssen freilich mit dem Sanierungskonzept abgestimmt sein.

Singens OB Häussler zeigte sich erschüttert. Das sei die »ultima Ratio« in dieser Krise. Häusler unterstrich, dass die Stadt Singen zwar einen Nachtragshaushalt verabschiedet habe, um für etwaige Bürgschaften zu haften, dieses Geld aber noch nicht ausbezahlt habe. Das werde erst bei einer positiven Sanierungsprognose getan.

Geschäftsführer Frank Bonath unterstrich, dass man durch das nun beantragte Insolvenzverfahren die Kredite neu ordnen und das Unternehmen auf neue Beine stellen könne.

Für die Mieter ändere sich nichts, auch die von der GVV übernommenen Hausverwaltungen seien nach jetzigem Stand gesichert.

- Anzeige -

Erfolg der Woche
M. Zuschnitt und C. Brandt



»Seit wir im INJOY trainieren, haben wir in den ersten Wochen schon über 17 kg Gewicht verloren. Wir fühlen uns wohl und es ist ein toller Ausgleich zum Berufsalltag.«

für ein besseres Leben
INJOY
INTERNATIONAL SPORTS- & WELLNESSCLUBS
INJOY Singen · Georg-Fischer-Str. 27 (über OBI)
Abnehm-Hotline: 0 77 31 - 9 31 60

Führung durch Kunstmuseum

Singen (swb). Das Kunstmuseum Singen bietet am Sonntag, 12. Oktober, um 11 Uhr eine öffentliche Führung durch die Ausstellung »Wieder da! Kunst in neuen Räumen« an. Museumsleiter Christoph Bauer lädt zu einem abwechslungsreichen Rundgang durch die Wiedereröffnungsausstellung. Weitere Infos gibt es unter www.kunstmuseum-singen.de.



Karin Schmitt vom Vorstand der Caritas Singen-Hegau, Msgr. Bernhard Appel – Direktor des Caritasverbandes der Erzdiözese Freiburg, Projektleiterin Miglena Abrasheva, Caritas-Geschäftsführer Wolfgang Heintschel, Martina Walz – Fachbereichsleiterin Soziale Dienste bei der Übergabe der Spende für das Caritas-Flüchtlingsprojekt. *swb-Bild: pr*

»Nah an Menschen von weit weg«

Singen/Hegau (of). Mit Spendenmitteln aus der Caritas-Sammlung 2013 ist es dank der großzügigen Unterstützung durch den Caritasverband für die Erzdiözese Freiburg gelungen, ein neues Flüchtlingsprojekt des Caritasverbandes Singen-Hegau zu realisieren.

Mit dem Einsatz der dafür eigens eingestellten Mitarbeiterin Miglena Abrasheva sollen die Pfarrgemeinden, Seelsorgeeinheiten, Ehrenamtliche und Initiativen, die sich für Flüchtlinge einsetzen, hauptamtlich unterstützt werden.

Eine Spende von 24.000 Euro konnte kürzlich überreicht werden. Start war bereits im März 2014. Zunächst besteht eine befristung auf ein Jahr, die Arbeit von Miglena Abrasheva wird mit einem Stellenumfang von 50 Prozent bezuschusst. Das Projekt ist ökumenisch ausgerichtet – mit der Diakonie wird eng zusammengearbeitet.

Die Hauptaufgabe der Arbeit besteht in der Initiierung und Begleitung von Projekten und Initiativen von Ehrenamtlichen, die sich in der Flüchtlingsarbeit engagieren möchten. Ziel ist, die Flüchtlinge hier willkommen zu heißen und ihnen zu helfen neue Perspektiven zu entwickeln. Mit verschiedenen Angeboten, wie Alltagsbegleitung, Deutschunterricht, Hausaufgabenbetreuung, Patenschaften, Möglichkeiten zur Begegnung und gemeinsame Aktionen soll dieser Prozess vorangebracht und begleitet werden.

Mit den Seelsorgeeinheiten Aachtal, Singen, Stockach und Engen besteht bereits eine gute Kooperation, wurde bei der Vorstellung vermeldet. In Rielasingen hat bereits ein Willkomensfest mit der dort begründeten Initiative stattgefunden, in Singen ist dies am 11. Oktober der Fall.

In Welschingen wie beim Helferkreis Linde in Stockach wird die Arbeit ebenfalls vor Ort unterstützt.

Kooperation seit 25 Jahren

Landkreis (swb). Seit 1988 wird von den amtlich bestellten drei Regionalvertretern für den Landkreis Konstanz, Wolf-Dieter Karle (Stockach), Wolfgang Lutz (Singen) und Wilhelm Martin (Radolfzell), die Kooperation Schule und Verein gefördert, überwacht und bezuschusst. Damit sind sie seit über 25 Jahren im Dienste der Kooperation tätig. Nach eigenen Angaben sind einige hunderttausend Euro zwischenzeitlich von den drei Regionalbetreuern in Verbindung mit dem Badischen Sportbund an die Vereine weitergeleitet worden.

Das Kooperationsmodell Schule und Verein kann zudem steigende Zahlen vorweisen: Im vergangenen Schuljahr wurden 1.158 Anträge eingereicht, für das nun beginnende Schuljahr hat sich diese Zahl um 65 Anträge für eine Kooperation zwischen südbadischen Schulen und Vereinen erhöht. 999 Maßnahmen können nunmehr bezuschusst werden, dies entspricht einem Gesamtvolumen von 358.350 Euro. Begonnen hat die Kooperation im Jahr 1987 mit 231 Anträgen und einer Förderung von 301.000 D-Mark.

Der Stockacher Wolf-Dieter Karle ist in führender Funktion bei der TG Stockach und als Stadtrat bei der Stadt Stockach engagiert.

Der Singener Wolfgang Lutz kümmert sich um den Schulwettbewerb »Jugend trainiert für Olympia« und ganz speziell um den Bereich Handball.

Der Radolfzeller Wilhelm Martin ist Referent für Breitensport im Badischen Tennisverband, C-Trainer beim Tennisclub Radolfzell und Beisitzer im Beamtenbund des Regierungsbezirks Freiburg.

Zu lange Eröffnungsschau

Singen (of). Die Mitglieder des Singener Gemeinderats wollen nach der erfolgreichen Eröffnung des Kunstmuseums Singen vor einigen Wochen nun gerne mehr über das künftige Ausstellungskonzept wissen und dazu einen Bericht von Museumsleiter Christoph Bauer. »Bei der Eröffnung wurde viel Neugierde bei den Besuchern geweckt, diese Ausstellung soll aber ein halbes Jahr lang gezeigt werden«, merkte Stadtrat Walafried Schrott in der Sitzung des Ausschuss für Kultur, Sport und Schule an. Wenn die Ausstellungen so lange gingen, würde das nicht gerade für mehr Neugierde bei den Besuchern sorgen. Deshalb solle der Museumsleiter nun darstellen, wie es nach dieser Ausstellung weiter gehen solle.

Barocke Orgelpracht

Büsingen (swb). Im Rahmen der Veranstaltungsreihe »Kultur in der Bergkirche« findet am 12. Oktober um 17 Uhr das Orgelkonzert »Barocke Orgelpracht« statt. In der Bergkirche St. Michael zu Büsingen wird Titular-Organist Andreas Jetter spielen.

Anzeige

Ist Heizen mit Holz noch eine Perspektive für die Zukunft oder macht der Feinstaub einen Strich durch die Rechnung?

Viele Hausbesitzer, die bislang mit Festbrennstoffen heizen oder planen sich einen entsprechenden Ofen anzuschaffen, der Holz oder Pellets verbrennt, sind gegenwärtig verunsichert. Es existiert eine gewisse Verunsicherung in der Bevölkerung, die auf Pressemitteilungen beruht, wobei über die Bundesimmissionsschutzverordnung und den Ausstoß von Feinstaub in regelmäßigen Abständen berichtet wird.

Fragen wie diese: „Dürfen wir zukünftig überhaupt noch mit Holz heizen?“ oder „Müssen wir unseren Ofen umrüsten“, verlangen nach Kompetenz, Fachwissen und klaren Antworten. Die Firma Welte Öfen in Eisenbach, die 1957 von Josef Welte gegründet wurde, hat diese Antworten dank jahrzehnte-langer Erfahrung.

„Es wird beileibe nicht so heiß gegessen, wie es gekocht wird“, so der Leitspruch der Ofenspezialisten. Den neuen gesetzlichen Bestimmungen sehen Sie gelassen entgegen.

Der Gesetzgeber verweist zunächst einmal darauf, dass kleine und mittlere Feuerungsanlagen bestimmte Grenzwerte für Staub und Kohlenmonoxid nicht überschreiten dürfen.

Was hat dies für einen Besitzer einer bestehenden Feuerungsanlage für Auswirkungen?

Kleinere Feuerungsanlage

Ist die Anlage vor dem März 2010 in Betrieb genommen worden, kann diese weiter betrieben werden, wenn nachgewiesen ist, dass die Grenzwerte eingehalten werden. Dies geschieht durch ein Zertifikat und Bescheinigungen des Herstellers, für Produkte aus dem Hause Welte eine Selbstverständlichkeit. Dies gilt für Kaminöfen, Kamin, Kaminbausatz, Kamineinsatz, Pellet-Öfen und Kachelöfen.

Werden die Grenzwerte eingehalten, kann der Ofen zeitlich unbegrenzt betrieben werden.

Ausnahmen sind Öfen, die die Grenzwerte nicht erfüllen, so müssen diese bis 2024 ausgetauscht werden oder ein Feinstaubfilter nachträglich eingebaut werden, dies dürfte jedoch der absolute Ausnahmefall darstellen, dann, wenn der Hersteller keine allgemeine Bescheinigung vorlegt.

Ist die Anlage nach dem März 2010 in Betrieb genommen worden, so sind diese durch den Erwerb der Anlage auf jeden Fall abgesichert, die Anlage wird ebenfalls Bestandsschutz haben und weiter betrieben werden dürfen.

Wert gelegt wird bei der Firma Welte-Öfen auf die Tatsache, dass alle Öfen, die 2015 oder später in Betrieb genommen werden, allesamt die Grenzwerte einhalten.

Das Fazit lautet also für die kleineren Feuerungsanlagen:
Bestehende Feuerungsanlagen müssen die Einhaltung der Grenzwerte nachweisen, dies durch eine Bescheinigung des Herstellers, dann können sie auch künftig unbefristet weiter betrieben werden.

Was ist mit Grundöfen und Kachelöfen?

Aber auch Grundöfen und Kachelöfen fallen unter die Bundesimmissionsschutzverordnung. Der Grund- oder Grundbrandofen im engsten Sinne sind fest gemauerte Wärmespeicheröfen, die die Wärme (Strahlungswärme) aus dem gemauerten Korpus abstrahlen.

Eine klare Aussage hinsichtlich der Immission wird für Öfen dieses Typs ab dem Jahreswechsel 2014/2015 getroffen. Anlagen, die nach diesem Zeitpunkt erstellt werden, müssen mit nachgeschalteter Einrichtung zur Feinstaubreduzierung ausgestattet sein und somit dem Stand der Technik entsprechen. **Als rundweg falsch könne die Aussage bezeichnet werden, dass grundsätzlich jeder Ofenbesitzer in naher Zukunft mit einem Filter nachrüsten müsse.** Grundöfen und Kachelöfen haben in aller Regel jetzt schon kein Problem die Grenzwerte ein zuhalten. Die meisten Anlagen können demnach ohne einen nachträglich eingebauten Filter weiterhin unbefristet betrieben werden.

Beim Tag der offenen Tür stehen den Besuchern Experten zur Verfügung, die über die geplanten Festsetzungen des Gesetzgebers informieren werden.

WELTE · OFEN
TAG DER OFFENEN TÜR
am Sonntag, 12.10.2014 von 10 - 17 Uhr

- Alle Öfen bei Welte mit aktueller Feinstaubzulassung
- Die neuesten Modelle in der Ausstellung



14 bis 16 Uhr - Schornsteinfeger-Infostand
Beratung durch Schornsteinfegermeister Bruno Winterhalder
Alles zum Thema Feinstaub, Filter, Umwelt- und Brandschutz

12.30 Uhr - Wildschwein vom Holzgrill
(gegrillt vom Küchenchef Hotel Bad)

14 Uhr - Kinderprogramm
Kürbisschnitzen, Stockbrot und Grillwurst am Lagerfeuer



Welte Öfen GmbH
Höchst 16 | 79871 Eisenbach
Telefon 07657 - 1070
www.welte-oefen.de

GRABPFLEGE ZU ALLERHEILIGEN

SELBST KANN MAN IN VIELEN PUNKTEN VORSORGE TREFFEN



VERTRAUEN FÜR GUTE PFLEGE

BADISCHE FRIEDHOFSGÄRTNER BIETEN SERVICE

Gepflegte Gräber sind ein Zeichen gegen das Vergessen – und ein Symbol der Wertschätzung für die Menschen, die uns nahe waren. Was aber, wenn man sich um die Grabpflege nicht selbst kümmern kann?
Nicht immer ist die Pflege einer Grabstätte ein Kinderspiel. Dann nämlich, wenn man altersbedingt oder aus gesundheitlichen Gründen nicht mehr in der Lage dazu ist oder weil man an einem anderen Ort wohnt. Was bleibt, ist die Sorge um die Grabstätte, die man jahrelang selber liebevoll gepflegt hat. Diese Sorge kann der Friedhofsgärtner nehmen. Mit dem Angebot der Dauergrabpflege übernimmt er die sorgfältige und fachgerechte Pflege eines Grabes. So lange es die Angehörigen wünschen – ohne Kostensteigerung und mit garantierter Qualität. Dafür sorgt die Genossenschaft Badischer Friedhofsgärtner eG mit unabhängigen und regelmäßigen Kontrollen.
Den vertrauensvollen und sicheren Service der Dauergrabpflege führen in Baden nur die Friedhofsgärtnereien aus, die Mitglieder der Genossenschaft Badischer Friedhofsgärtner eG sind. Diese Betriebe sind mit einem eigenen Zeichen erkennbar ausgewiesen.



Friedhöfe sind Orte des Gedenkens, aber auch der Ruhe. Besonders im Gedenkmonat November werden sie besonders für den Winter umgestaltet. *swb-Bilder: of/Archiv*



Ein schöner Blumenschmuck gehört für die kalten Wintermonate dazu. Und manches andere gestalterische Element.

REFERENZ FÜR EINZIGARTIGE MENSCHEN

GRABSTEINE MIT DER PERSÖNLICHKEIT IM BLICK

Friedhöfe sind Oasen der Ruhe und Stille. Auf dem Friedhof gedenken wir nicht nur unserer Toten, hier finden wir auch Einkehr in uns selbst jenseits des oft lauten und anstrengenden Alltags. Es riecht nach Erde, Blumen, Bäumen. Auf dem Friedhof dämpfen wir Stimme und Schritt, lenken unsere Aufmerksamkeit auf das Vorhandene.
Das Grabmal ist das Denkmal für eine Persönlichkeit, für eine Familie, eine Dynastie – man kann darin lesen wie in einem Buch. Grabmale sind Kulturträger und vermitteln weit über ihre eigentliche, oft sehr intime, Bestimmung hinaus einen zeitgeschichtlichen Blick auf die Lebenden. Grabmale sind keine Stellvertreter oder »Ortskennzeichen«, sie sind die letzte Visitenkarte der Toten und sie sind die öffentliche Referenz eines immer einzigartigen Menschen.
Netzwerk Stein und seine Mitglieder haben die besondere Persönlichkeit jedes Menschen im Blick. Wir gestalten für das Individuum. Wir lassen seine Einzigartigkeit im Grabmal fort leben und ihm wollen wir das ganz persönliche Denkmal schaffen und erhalten.
Die Mitgliedsbetriebe des Netzwerks Stein, von denen unter www.steinmetz-steinbildhauer.de/grabmalvorsorge/ oder auch www.netzwerk-stein.de die regionalen Adressen schnell gefunden werden können. Dabei geht es nicht nur um die Beratung und die Ausführung von einzigartigen und indivuell gefertigen Grabsteinen oder Steinen für Urnengräber oder Urnenwände. Ein Grabmal ist ein Naturprodukt und braucht Betreuung. Regelmäßig und fachgerecht.
Das schreiben Friedhofssatzungen vor. Auch dafür können die Mitgliedsbetriebe des Netzwerks Stein sorgen.

Immer gut beraten

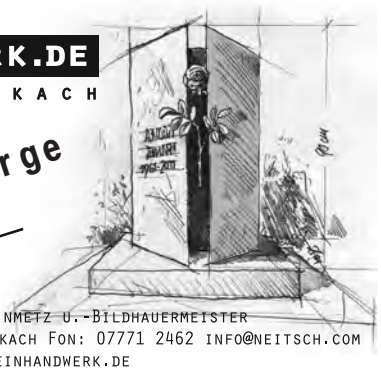
W. SCHWARZ GRABMALE
Meisterfachbetrieb Stein- und Bildhauerei
Schaffhauser Straße 165 Telefon (0 77 31) 6 44 43
78224 Singen Telefax (0 77 31) 6 44 87

Wir denken dran-IMMER!

Professionelle Dauergrabpflege
Für ihr Grab kann die Grabgestaltung und Grabpflege individuell festgelegt werden, auch über die gesamte Ruhezeit
Gärtnergepflegte Grabfelder
In Aach (linkes Bild), Engen, Welschingen und Immendingen bieten wir diese Leistung an. Vertraglich geregelt mit der Genossenschaft Badischer Friedhofsgärtner wird das Grab für die gesamte Ruhezeit gepflegt. Über Angebot und Preise liegen bei uns im Geschäft Prospekte aus.
In unserer Gärtnerei finden Sie alles für die Grabgestaltung
DAUERGRABPFLEGE Genossenschaft Badischer Friedhofsgärtner, Karlsruhe Tel. 0721944870
Blumen Weggler
Schwarzwaldstr. 5
78234 Engen
Tel. 07733/5250
Email:weggler-blumen@t-online.de
www.blumen-weggler.com

STEINMETZBETRIEB
FRITZ HANGARTER & Söhne
Individuell gestaltete Grabdenkmale, Natur- und Kunststeinarbeiten
Deienmooserstr. 20
D-78345 Bankholzen
Tel.: 0 77 32/24 25
Fax: 0 77 32/5 30 50
www.unternehmen-hangarter.de
Wegen Umbaumaßnahmen räumen wir unser Lager.
Auf alle vorrätigen Grabsteine erhalten Sie bis 31. Dezember 2014
mind. 20% Preisnachlass.

Aus der Region, für die Region


STEINHANDWERK.DE
NEITSCH · STOCKACH
jetzt neu: grabmalvorsorge & -pflege

NIKLAS NEITSCH STEINMETZ U.-BILDHAUERMEISTER
LUDWIGSHAFENERSTR.9 78333 STOCKACH FON: 07771 2462 INFO@NEITSCH.COM
WWW.STEINHANDWERK.DE

DER LIEBEN GEDENKEN MIT DEM WOCHENBLATT

Homburger
Bestattungshaus
Wenn die Tage dunkler werden, müssen wir selbst ein Licht entzünden.
Wir helfen Abschied nehmen.
☎ 07731.99750
www.homburger-bestattungshaus.eu
Schaffhauser Straße 52
78224 Singen
Partner der Deutschen Bestattungsvorsorge Treuhand AG
Partner des Kuratoriums Deutsche Bestattungskultur GmbH


In Stockach für Sie seit 35 Jahren
BESTATTUNGSINSTITUT HORN
Ein Friedhof ist ein Ort der Stille, auf dem man zwanglose Besuche machen kann.
Schade, wenn man keine letzte Adresse hat.
Jederzeit 07771 - 12 76
Geprüfter Bestatter · Hägerweg 14 · 78333 Stockach

Grabgestecke und -kränze, Erika, Stiefmütterchen, Chrysanthemen
schupp
Gärtnerei in
Engen-Neuhausen, Maierbachstraße
Telefon 0 77 33/54 93
Sie finden uns auch samstags auf dem Singener Wochenmarkt.

Gärtnerei Kreisel
Roseneggstr. 28 Hilzingen beim Friedhof
Telefon 0 77 31/6 41 81 Fax 0771/18 15 55
Grabpflege, Grabanlagen, Grabschmuck
Floristik / Fleurop
Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8.00 – 12.30, 14.00 – 18.00 Uhr
Sa. 8.00 – 13.00 Uhr
So. u. feiertags 10.00 – 12.00 Uhr
Mi.nachmittag geschlossen.
Mitglied Genossenschaft Badischer Friedhofsgärtner

über 20 Jahre
GRABPFLEGE ARNOLD
- GRABNEUANLAGEN
- DAUERGRABPFLEGE
- BEWÄSSERUNGSSERVICE
Radolfzell Tel. & Fax 0 77 32 - 5 22 88
mobil 0 15 77- 44 85 450
e-mail info@grabpflege-arnold.de
Genossenschaft Badischer Friedhofsgärtner eG
Wir sind Mitglied

Sport-Kalender

Fußball
Regionalliga, Frauen
Sonntag, 12. Oktober,
14 Uhr: 1. FFC Frankfurt III - Hegauer FV
Verbandsliga, Frauen
Sonntag, 12. Oktober,
12.30 Uhr: FC Denzlingen - Hegauer FV II
Verbandsliga
Samstag, 11. Oktober,
15.30 Uhr: SV Oberachern – FC Radolfzell
Sonntag, 12. Oktober,
15 Uhr: 1. FC Rielasingen-Arlen – FC Singen 04
Landesliga
Sonntag, 12. Oktober,
15 Uhr: Bonndorf – Hegauer FV
SpVgg F.A.L. – FC Hilzingen
Denkingen – VfR Stockach
Handball
Champions League
Donnerstag, 9. Oktober,
20 Uhr: Kadetten Schaffhausen - Dunkerque Handball Grand Litteral, in der BBC-Arena
Südbadenliga, Herren
Samstag, 11. Oktober,
20 Uhr: Hedos Elgersweier – TuS Steißlingen
Oberliga (BW) Damen
Sonntag, 12. Oktober,
15 Uhr: HSG Deiz/Denk – TuS Steißlingen
Turnen
3. Bundesliga
Samstag, 11. Oktober,
16 Uhr: TG Hegau-Bodensee - TV Schiltach in der Münchriedhalle in Singen
Tischtennis
Badenliga, Herren
Samstag 11. Oktober,
18 Uhr: Ketsch – TTC Singen
Verbandsliga, Damen
Samstag 11. Oktober,
15 Uhr: TTC Singen – Rastatt Singener Kreissporthalle
Sonntag 12. Oktober,
14 Uhr: TTC Singen – TV Weisenbach, Bruderhofhalle

Heißer Tanz auf der Talwiese

Am Sonntag um 15 Uhr ist Anpfiff zum Hegau-Derby

Singen/Rielasingen (mu). Es verspricht ein ganz heißes Tänzchen zu werden, wenn am Sonntag um 15 Uhr der FC Singen als Favorit bei Verbandsliga-Aufsteiger FC Rielasingen-Arlen seine Visitenkarte abgeben wird. Die Gastgeber sind hochmotiviert und bestens auf den Gegner und den Fan-Ansturm vorbereitet. Bereits ab 13 Uhr sind die Tore zur Talwiese geöffnet.

Beide Teams gehen mit gestärkter Brust in das Derby. Der FC Singen stellte am Samstag dem Tabellenführer aus Oberachern ein Bein, gewann nach einer Galavorstellung in der zweiten Hälfte verdient mit 2:0 und belegt nach neun Spielen mit 17 Punkten den 4. Tabellenplatz. Auch die Hennemann-Elf stärkte ihr Selbstbewusstsein mit einem 2:1-Erfolg beim FC Bad Dürrheim. Sie konnte das Spiel nach einem 0:1-Rückstand noch drehen, drei wichtige Punkte mit in den Hegau nehmen und liegt auf Rang 9.

»Das zeigt, dass die Moral in der Mannschaft stimmt«, erklärt Peter Dreide, Vorsitzender des FC Rielasingen-Arlen zufrieden. Für ihn und seine Truppe geht mit dem Derby am Sonntag ein Traum in Erfüllung. »Wer hätte vor wenigen Jahren gedacht, dass diese Begegnung zustande kommt«, so Dreide. Schließlich können die Hohentwieler mit Oberliga-Erfahrung auftrumpfen während das Talwiesen-Team sich aus der Kreisliga A nach oben arbeitete. Zum Show-Down am Sonntag sieht Dreide die Gäste als klare Favoriten. Doch gleichzeitig setzt er auf den Heimbonus. »Zuhause sind wir eine Festung. Und wir werden keinen Zentimeter verschenken. Und vielleicht können wir das Unmögliche möglich machen«, sinniert der Vorsitzende.



Auf zum Hegau-Derby auf die Talwiese, heißt es am Sonntag, wenn der FC Rielasingen-Arlen den Favoriten aus Singen erwartet. *swb-Bild: ts*

Singens Trainer Daniel Wieser weiß um die Brisanz des Hegau-Derbys. »Das wird eine ganz schwere Aufgabe, wir müssen unsere starke Leistung auf eigenem Platz endlich auch auswärts abrufen.« Dabei setzt er auf die Klasse seiner Jungs: »Wir müssen unser eigenes Spiel machen und Rielasingen muss mit offenem Visier spielen«, so Wieser.

Trotz der unterschiedlichen Vorzeichen der beiden Mannschaften herrscht in einem Einigkeit: Das Hegau-Derby auf der Talwiese soll ein besonderer Fußball-Leckerbissen für alle Fans werden.

Starker Auftritt auf der Mettnau

Radolfzell (mu). Über eine gelungene Heimpremiere freute sich der neue Trainer des FC Radolfzell Christian Rau nach dem 4:2-Erfolg seiner Schützlinge gegen den Offenburger FV.

Dank der drei Punkte erklommen die Mettnauer Platz drei der Verbandsliga-Tabelle und liegen nun nach neun Spielen mit 17 Punkten hinter Oberachern und Linx vor dem FC Singen.

Keine zehn Minute dauerte es, ehe die Gastgeber zum ersten Mal jubeln konnten: Tobias Krüger versenkte einen Freistoß unhaltbar zur 1:0-Führung. Gute fünf Minuten später war es Robin Niedhardt, der nach Zuspiel von Felix Wäschle auf 2:0 erhöhte.

Damit nicht genug: Mit dem 3:0 durch Alexander Gorte in der 23. Minute fiel bereits eine Vorentscheidung, auch wenn die Offenburger in der zweiten Hälfte das Spiel dominierten und mit zwei Treffern den Radolfzeller Erfolg in Gefahr brachten.

Kurz vor Abpfiff machte erneut Tobias Krüger mit seinem zweiten Treffer zum 4:2 alles klar.

Mit diesem starken Auftritt kann der FC Radolfzell am Samstag selbstbewusst zum Spitzenreiter nach Oberachern fahren und seinen Erfolgskurs vielleicht weiter fortsetzen.



▸ NACH MASS

Mit einem klaren 3:0-Sieg (-21; -13; -17) und der Tabellenführung in der Oberliga Baden starten die Volleyballer aus Radolfzell in die neue Saison. Der Aufsteiger konnte gegen die Gäste vom SSC Karlsruhe ein Zeichen setzen und hält an seinem Ziel, in die Regionalliga durchzumarschieren, weiterhin fest. Die Unterseevolleys, die auf zwei Leistungsträger krankheitsbedingt verzichten mussten, konnten sich im ersten Satz kaum absetzen. Es war bis zum 21:19 ein offener Schlagabtausch, der dann durch entscheidende Abwehraktionen letztendlich souverän mit 25:21 für Radolfzell entschieden wurde. Im zweiten Satz konnten sich die Volleys steigern und gewannen ebenso deutlich wie den dritten Satz. »Es freut mich, dass wir als Mannschaft wieder funktioniert haben«, so Trainer Bonelli nach dem Spiel.



Christian Dehm von der TG Hegau-Bodensee tritt am Samstag gegen Schiltach an. *swb-Bild: ts*

Stark sichert Heimsieg

Region (gü). Zweimal »Top«, einmal »Flop«: Die Ergebnisse der Fußball-Landesligisten aus dem WOCHENBLATT-Land vom vergangenen Wochenende fielen durchwachsen aus. Während der FC Hilzingen und der Hegauer FV ihre Heimspiele jeweils für sich entscheiden konnten, ging der **VfR Stockach** leer aus. Im Kellerduell mit der Reserve des SC Pfullendorf mussten sich die Kicker aus der Kuony-Stadt, trotz 1:0-Führung zur Halbzeit, mit 1:3 geschlagen geben.

Mit einem deutlich besseren Ausgang endeten hingegen die Partien des **FC Hilzingen** und des **Hegauer FV**: Während sich die Warnick-Elf nach dem 3:2-Heimerfolg gegen den FV Donaueschingen jubelnd in den Armen lag, hatte auch der HFV allen Grund zum Feiern: Durch einen couragierten Auftritt und einen in Gala-Form auftrumpfenden, dreifachen Torschützen Sebastian Stark, konnte die Spvgg. F.A.L. daheim mit 4:2 geschlagen werden.

Turn-Gala im Münchried

Singen (swb). Beim ersten Heimwettkampf der TG Hegau-Bodensee in der 2. Kunstturnbundesliga Süd sahen die zahlreichen Zuschauer einen spannenden und hochklassigen Wettkampf gegen den Mitkonkurrenten TV Herbolzheim. Schon am Boden wurde klar, dass es eine knappe Angelegenheit werden wird. Bei den ausgeglichenen Übungen beider Teams hatten die Gäste mit 5:4 knapp die Nase vorn. Am Pauschenpferd turnten die Hegauer fehlerfrei und gewannen souverän mit 12:0. Eng wurde es dann an den Ringen, die die Herbolzheimer mit 7:5 für sich verbuchten. Bei einem Zwischenstand von 21:12 für die Gastgeber ging es in die Pause. Die zweite Hälfte begann mit dem Sprung, der an die Gäste ging. Bei den nächsten beiden Duellen wechselten die Punkte hin und her, so dass mit einem 7:7-Unentschieden beide Teams zufrieden waren. Am Barren war das Team vom Bodensee einen Tick besser und gewann mit 4:2. Beim Stande von 32:21 ging es zum letzten Gerät, dem Reck, das mit einem 7:7-Remis endete. Damit war der erste Heimerfolg für die TG Hegau-Bodensee mit 39:28 Punkten perfekt, in der Gerätewertung trennte man sich 6:6 und steht nun auf Platz 6. Der nächste Heimwettkampf findet schon am Samstag um 16 Uhr gegen den TV Schiltach in die Münchriedhalle Singen statt.





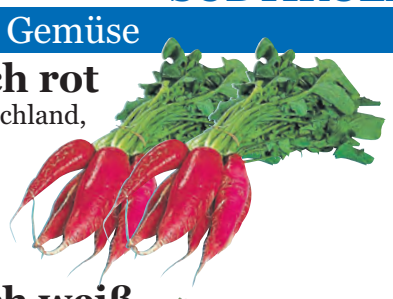
EDEKA MÜNCHOW

city markt singen	neukauf moos	nah & gut tengen	neukauf rielasingen
Mo. – Sa. 8.00 – 20.00	Mo.-Mi.-Sa. 8.00 – 20.00 Do. + Fr. 8.00 – 21.00	Mo.-Mi.-Sa. 8.00 – 20.00 Do. + Fr. 8.00 – 20.00	Mo.-Mi.-Sa. 8.00 – 20.00 Do. + Fr. 8.00 – 21.00

SÜDTIROLER WOCHE

Obst & Gemüse

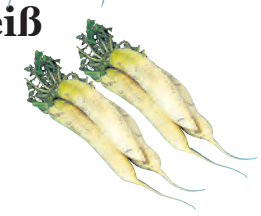
Rettich rot
aus Deutschland, Klasse I
Bund
1,99 €



Radieschen
aus Deutschland, Klasse I
Bund
0,59 €



Rettich weiß
aus Deutschland, Klasse I
Stück
1,29 €



Rispentomaten
aus Deutschland, Klasse I
1 kg
1,99 €



Molkereiprodukte

Meggle Alpenbutter
(100 g = 0,44 €)
250-g-Packung
1,11 €



Almette Frischkäse
versch. Sorten
(100 g = 0,59 €)
150-g-Becher
0,88 €



Aus unserer Frischetheke

Südtiroler Seitenspeck
lang
100 g
1,89 €



Südtiroler Wildschweinsalami
SB-verpackt
Stück
2,79 €



Südtiroler Kaminwurzen
mit Wildschweinfleisch, SB-verpackt
2er Pack
3,19 €



Südtiroler Bergkäse
italienischer Schnittkäse aus Kuhmilch, mind. 50 % Fett i. Tr.
100 g
1,89 €



Rielasingen, Singen und Moos

Südtiroler Markenspeck
100 g
2,49 €



Südtiroler Seitenspeck Speck di Mezzena
SB-verpackt
100 g
1,99 €



Südtiroler Kaminwurzen
SB-verpackt
2er Pack
2,49 €



Südtiroler Pustertaler Bergkäse
italienischer Schnittkäse aus Kuhmilch, mind. 50 % Fett i. Tr.
100 g
1,79 €



nur in Rielasingen und Moos

Kabeljau-Spitzen
frisch eingeflogen, aus nachhaltiger Fischerei, Island, 100 g
2,19 €



Ganze Makrelen
frisch aus dem Rauch, direkt von der Nordseeküste, handwerklich traditionell geräuchert
100 g
1,19 €



Original Hofpfisterei Brote
immer ab donnerstags erhältlich

Original Südtiroler Schüttelbrot
(100 g = 1,00 €)
200-g-Packung
1,99 €



Original Vinschgauer Brot
(1 kg = 6,63 €)
300-g-Packung
1,99 €



Löwensenf
medium oder **extrascharf**
100-ml-Tube
0,99 €



Schamel Sahnemeerrettich
(100 g = 1,25 €)
135-g-Glas
1,69 €



Hengstenberg Knax Gewürzgurken
Abtropfgewicht 360 g
(1 kg = 4,69 €)
670-g-Glas
1,69 €



Zoller Zwickel
20 x 0,33-l Bügel-Flaschen
zzgl. 4,50 € Pfand
(1 l = 2,42 €)
je Kiste
15,99 €



Girlan Weine
aus Südtirol, z. B. Lagrein
(1 l = 9,99 €)
und weitere Sorten
0,75-l-Flasche
7,49 €



Aufgrund der Sortimentsstruktur sind in der Filiale Tengen nicht alle Angebote gültig. ANGEBOT GÜLTIG VOM 8. BIS 11. OKTOBER 2014 solange Vorrat reicht, Irrtum vorbehalten.

CHINA MASSAGE
www.china-massage-konstanz.de
Tel. 0152/15807239

Ästhetik Morello
Haar- & Kosmetikstudio
Schwarzwaldstr. 40
78224 Singen
Tel. 0 77 31/98 49 78

FUNDGRUBE HOHLWEGLER
Dorfstr. 17
78234 Engen-Welschingen,
neben der Post

... REDUZIERT ... REDUZIERT

Herbst-Mode aus Saison 2013 zu super Preisen!

Do. 09.10.2014
Fr. 10.10.2014

Einzelteile namhafter Hersteller bis

50 % REDUZIERT

von 9 - 18 Uhr geöffnet
bezahlen Sie bequem mit ec-cash
Wo: Engen-Welschingen
Dorfstr. 17 (neben der Post)

---

interPfand

Schmuck Uhren Gold
Silber Zahngold Antikes
Elektronik Fahrzeuge
Kauf & Beleihung

Ankauf und Abwicklung
von Nachlässen &
Geschäftsauflösungen
kostenlose Bewertung!

Freiheitstraße 14 - 78224 Singen
- schräg gegenüber C&A -
Tel.: 07731-1442000
www.interpfand.com

---

tägl. 8 – 17 Uhr auch So.
LETZTE GELEGENHEIT Plantagen geöffnet bis 12.10.
Komm ins Apfelland Äpfel zum Selbstpflücken Kleine Bäume, ohne Leiter
ALFRED WASSMER
Tel. 0 77 71/24 61 u. 0171 2031150
Plantage Blumhof, An der BAB 98, Abfahrt Ludwighafen in Richtung Ludwigshafen
Bitte Leergut für Äpfel und Apfelsaft mitbringen.

WOCHENBLATT ONLINE
UNTER
WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT

GLASDUSCHEN NUR VON **GLASRÄDLE**
SINGEN, TEL. 0 77 31 - 6 80 88 Reparatur-Eildienst für Glas+Spiegel
GLASIDEEN IN BAD, WOHNUNG, GARTEN, BÜRO UND BAU



ruby und schindler

Vortrag in Singen, Die., 14. Oktober 2014

Wie vererben wir unser Haus richtig?

Erbrechtsanwalt Schindler gibt einen Überblick wie man das Haus vererben oder auch zu Lebzeiten übergeben kann. Themen sind das Berliner Testament, Nießbrauch, Erbschaftsteuer, Sozialamt, Rückholrechte.
Ort: Bildungszentrum, Zelglestraße 4, Zeit: 19.30 Uhr, Eintritt: 5 Euro, Ohne Voranmeldung

Erbrechtkanzlei Ruby & Schindler – Wir machen nur Erbrecht · Höllturmpassage 5 · 78315 Radolfzell · Telefon 0 77 32 / 9 38 97 24 · www.ruby-erbrecht.de

---

Schlachtfest-Buffet
Samstag, 18. und 25. Oktober 2014
von 17.00 – 20.30 Uhr
Nur mit Reservierung!
Anmeldeschluss: 12. Oktober 2014
Landgasthaus »Sternen«, Volkertshausen • ☎ 07774 – 939 179

Wir haben unseren Umbau in Stockach, Schillerstraße 1, erfolgreich abgeschlossen und sind gespannt, wie es Ihnen gefällt!

Unsere Eröffnungsangebote
(gültig von Donnerstag, 09.10., bis Montag,13.10.2014)

Phalaenopsis-Orchidee – großblütig / einrispig	9,95 Euro
Phalaenopsis-Orchidee – midi / kleinblütig / einrispig	7,95 Euro
Midi-Alpenveilchen aus der Region	1,95 Euro
Garten-Alpenveilchen – großblütig / aus der Region	2,50 Euro
Chrysanthemenbüsche aus der Region	3,95 Euro
Bund-Rosen – Fairtrade	2,95 Euro

„DAS ORIGINAL"
BLUMEN peter
Blumen Peter • Inh. Jürgen Datz • Schillerstraße 1 • 78333 Stockach
Telefon: 07771 / 91 73 29

Fachanwaltskanzlei
AB | ANWALTSKANZLEI BISCHOFF
Guido Bischoff
Fachanwalt für Erbrecht & Medizinrecht
Vortrag in Radolfzell am Di., 14.10., 19.30 Uhr
»Elternunterhalt – Kinder haften für Ihre Eltern«
im Milchwerk Radolfzell
Werner-Messmer-Str. 14
Eintritt frei / keine Voranmeldung nötig
www.anwaltskanzlei-bischoff.de
Telefon 0 77 31 / 9 75 79 49

Unsere Top-Angebote finden Sie unter: www.opel-gulde.de
AUTOHAUS Gulde
Autohaus Gulde GmbH
Jahnstr. 44
78234 Engen



Der Baggerbiss für das neue Clubhaus im Golfclub Schloss Langenstein fand am Freitag vor zahlreichen Gästen statt. swb-Bild: stm

Baggerbiss für neues Clubhaus

Orsingen-Nenzingen (stm). Genau ein Jahr nach dem verheerenden Brand konnte Graf Axel Douglas am Freitag vor zahlreichen Gästen den Wiederaufbau des Clubhauses im Golfclub Schloss Langenstein einleiten. An dem »historischen Tag« galt der Dank des Hausherren der anwesenden Feuerwehr, die 2013 so schnell und tatkräftig zu Hilfe gekommen war und Schlimmeres verhindert habe.

In einem kurzen Grußwort wünschte der Bürgermeister von Orsingen-Nenzingen, Bernhard Volk, der Baumaßnahme ein gutes Gelingen.

Mit dem Baggerbiss und dem Abriss der Bodenplatte beginnt ab Samstag die Baumaßnahme für ein modernes L-förmiges Gebäude, das sich an den vom Brand verschonten Trakt anschließt und mit Terrasse über 900 Quadratmeter Nutzfläche verfügt.

Je nach Witterung hofft Graf Douglas das Clubhaus im Sommer 2015 eröffnen zu können.

In einem steten Optimierungsprozess wurde mit Architekt Alexander Stemmer aus Orsingen-Nenzingen und Projektleiter Stephan Herzberg aus Tuttlingen an der bestmöglichen Umsetzung gefeilt. Auch eine einvernehmliche Lösung mit der Versicherung konnte gefunden werden. Graf Douglas rechnet mit Baukosten von etwa 1,5 Millionen Euro.

Außer der gradlinigeren, modernen Architektur verweist er auf die im neuen Clubhaus optimierten Arbeitsabläufe und eine bessere Akustik des Gebäudes. Die insgesamt 900 Quadratmeter Nutzfläche des neuen Clubhauses bieten Platz für rund 100 Gäste im Innenraum und 120 Gäste auf der Terrasse. Auch ein Pächter wurde gefunden, der in den Planungsprozess bereits eingebunden war.

Im Dachgeschoss sind Sozial-, Dusch- und Lagerräume untergebracht, verriet Clubdirektor Reiner Horlacher. Zudem verweist Horlacher auf die arbeitswirtschaftlichen Optimierungen, gerade hinsichtlich einer effizienteren Wegebeziehung. Natürlich wird das Clubhaus im Golfclub Schloss Langenstein nach der Energiesparverordnung 2014 gebaut.

Auch wenn die urige Almhütte als Übergangslösung, wie Bürgermeister Volk es formulierte, »Charme habe«, sei man froh, dass der Baubeginn für das Clubhaus jetzt erfolgen könne, so Horlacher. Denn die Mitglieder hätten die Hütte als Provisorium zwar gut angenommen, dennoch konnten verständlicherweise dort nicht die verschiedenen Ansprüche wie gewohnt angeboten werden.



Hausherr Graf Axel Douglas und der Bürgermeister von Orsingen-Nenzingen, Bernhard Volk, beim Baggerbiss für das neue Clubhaus im Golfclub Schloss Langenstein.

Mehr Bilder vom Baggerbiss gibt es jederzeit unter bilder.wochenblatt.net.

Von Gauklern und anderen Gesellen

Fast perfekte Premiere beim »Historicum zu Singen«

Singen (sam). Bunte Banner flattern vor einem strahlend blauen Himmel über dem Festplatz und im Hintergrund thront der Hohentwiel mit seiner mächtigen Ruine. Allerlei Volk macht sich auf zum großen Markt der Kuriositäten. So mag es im Mittelalter vielleicht ausgesehen haben.

Und so in etwa war auch die Kulisse zur Eröffnung des ersten Historicums zu Singen, dessen Erlös der Babyklappe und der Burg Hohenkrähen zu Gute kommt. Initiatoren waren Rudolf Babeck vom Verein »Widmann hilft Kindern in der Region e.V.« sowie der »Scharfrichter zu Konstanz« Jürgen Schächtle nebst seiner Frau Petra. Mit einem bunten Umzug über den Markt fand am Freitag die Eröffnung statt. »Ritter« Babeck war überwältigt von der vielen Hilfe und Unterstützung: »Die meisten Künstler und Gruppen sind ohne Gage für den guten Zweck herbeigeeilt!« Seit dem Jahr 2000 habe man in Singen mit großen Anfangsschwierigkeiten für die Babyklappe gekämpft und sie erst kürzlich für 2.000 Euro aufgerüstet. Jedes Jahr wird ein Baby dort abgelegt und der Unterhalt ist aufwändig, denn oft wird die Klappe leider aus »Spaß« geöffnet. Mehr als 70 Teilnehmer – Künstler, Gaukler, Handwerker, Magier, Musiker, Feuerschlucker und Mundschenke – waren mit ihrem Tross angereist und errichteten ihre Lager auf der freien Fläche. Und zumindest die Mittelalter-Fans strömten am Wochenende herbei. Leider war der Besuch aus der Bevölkerung nicht ganz so zahlreich wie erhofft – etwas mehr Gäste hätte man sich für den guten Zweck doch noch gewünscht. Diejenigen aber, die kamen, konnten Kurzweil und kulinarische Köstlichkeiten genießen. Finster aussehende Ritter sorgten für Ordnung und lustige Spießgesellen, wie der Zauberer Schabbernax, die Stelzenwesen vom »Nanu-Traumtheater« oder das derbherzliche »Duo Obscurum« trieben munter ihre Späße. Des Abends schuf das Feuerspektakel magische Momente. Vogt und somit Herr des Marktes war »Tomberg von der Heyde«, der auch das Marktgericht abhielt. Aber auch die Kleinen konnten mit Kinderbühne, Armbrustschießen, Hufeisenwerfen oder Kugelrollen einiges entdecken.



Ein bunter Zug mit Rittersleuten, Gauklern und Musikern eröffnete am Freitag das erste »Historicum zu Singen«.

Viele Bilder zum Staunen vom Historicum aus Singen gibt es im Internet unter bilder.wochenblatt.net.

Gewinner stehen fest

Moos (swb). Das Mooser »Marktwieb« hatte in ihrem Leiterwagen auf dem Büllefest in Moos jede Menge Bülle geladen. Wieviel Stück Bülle sind in dem Leiterwagen drin, lautete in diesem Jahr die Quizfrage. Die genaue Zahl mit 212 Stück hatten drei Personen richtig geraten. Die anderen Gewinner lagen jeweils um eine oder zwei Bülle daneben.

Die glücklichen Gewinner sind: Ilse Nesges aus Engen, Christine Zuckschwerdt aus Öhningen, Sonja Schweizer aus Mahlstetten, Ilse Kohler aus Singen, Larissa Beck von der Reichenau, Melanie Helm aus Gaienhofen, Deborah Schneckenburger aus Diessenhofen, Arno Sestito aus Moos, Jürgen Rapp aus Sigmaringen, Verena Holzbauer aus Döggingen, die Familie Rapp aus Konstanz, Tanja Schubert aus Rietheim-Weilheim, Lisa Beck aus Reichenau, Editha Grüner aus Timmendorfer Strand und Dieter Knoll aus Göppingen.

Die Gewinner werden zusätzlich schriftlich benachrichtigt.

»Perfektes Dinner«

Vox zeigt Sendung mit Singener Teilnehmerinnen

Singen (of). Das Fernsehteam von Vox war schon im Juli in der Region gewesen, um zwei Folgen für seine Koch-Doku »Das perfekte Dinner« zu drehen. Nun kommen die Berichte aus den Küchen von Andrea Gerhäuser aus Binningen und Federika Fele aus Singen in der zehnten Staffel auf die Bildschirme.

Die Folge mit den Rezepten und Kochtipps von Andrea Gerhäuser wird am kommenden Montag, 13. Oktober, ab 19 Uhr bei Vox ausgestrahlt, Federika Fele ist gleich tags drauf am 14. Oktober, ebenfalls um 19 Uhr an der Reihe.

Mehr Informationen zur Serie und die Rezeptideen der Teilnehmer gibt es jederzeit im Internet unter www.vox.de nachzulesen.

ANZEIGE



RENOVIERUNGEN IN NUR EINEM TAG

Die Decke als Gestaltungselement



Hilzingen, morgens ab ins Büro und abends im renovierten Wohnzimmer sitzen. Möglich ist das mit einer flexiblen Decke von der Firma Plameco. Sie bringen ein ganz besonderes Ambiente in jeden Wohnbereich.

Innerhalb nur eines Tages sind die Decken sauber und ohne große „Baustelle“ montiert. Darüber hinaus werden vielfältige Dekor-Varianten angeboten. Decken, die mit diesem System modernisiert wurden, ob in Wohn- oder Schlafräumen, in Küche oder Bad, müssen außerdem nie mehr gestrichen werden.

Das Material ist aus hochwertigem Kunststoff, wartungsarm, farbecht, langlebig und recyclebar. Darüber hinaus feuchtigkeitsbeständig, feuersicher und wärmedämmend. Ganz besonders wichtig für den Einsatz in Badezimmern und Schwimmbädern: Die Decken sind algen-, bakterien- und schimmelhemmend. Plameco flexible Decken eignen sich für den Einsatz in Neubauten ebenso wie zur Renovierung. Sogar die Gardinen und die vorhandene Beleuchtung können in die Konstruktion integriert werden. Um hohe Räume in Altbauten besser zu isolieren und den Raum harmonischer wirken zu lassen, kann die Decke auch abgehängt werden.

Firma Buchmann lädt dieses Wochenende von Freitag bis Montag von 10.00 bis 15.00 Uhr zu einem Besuch in ihren Ausstellungsräumen in der Untere Gießwiesen 8 in Hilzingen ein.



Jeden Sonntag Schautag 14 bis 17 Uhr
(keine Beratung, kein Verkauf)
Besuchen Sie unsere Ausstellung auf über 2.000 m².
HolzMaxx Boden Türen Fenster Decke
Robert-Gerwig-Str. 19/1 · 78244 Gottmadingen · Tel. +49(0)7731/1447090 · www.holzmaxx.de

SINGENER GESCHENKSCHECK
erhältlich nur im WOCHENBLATT
SINGEN SINGENER GESCHENKSCHECK

FOCUS: Einer von Deutschlands BESTEN MAKLERN



Bankfachwirt
Gerhard Hammer
Sachverständiger für Immobilien
Tel. 07731/62047
www.ImmobilienBodensee.eu
Schweizer suchen: Häuser + Wohnungen im L-Kreis KN + ÜB!

Für solvente Kunden suche ich dringend Häuser, Wohnungen zu kaufen. Ich berate Sie gerne. Rufen Sie unverbindlich an!
Lydia Bader, Immo. 07733-99897

ReWa Immobilien www.rewa-immobilien.de
Ständig über 80 Objekte

Ihre Erste Adresse!
R'zell / Markelfingen: 4,5-Zi.-Mais.-Whg., Wfl. ca. 162 m², EBK, Balkon, inkl. TG & Stellpl., En.verb. 117 kWh(m²*a), sofort verfügbar! Käuferprovisionsfrei € 379.000,–
ERA Konstanz Immobilien
Kreuzlinger Str. 2 | +49 7531 363 8550
www.erakonstanz.de

visek-baut.de

Mühlhausen: Gewerbeanwesen, geeignet für Pizzeria, Feinkost, Tierpraxis u. ä., mit großer Wohnung, Endverbrauch kWh (m²a) 149, frei nach Absprache 378.000,- €
Ehingen: kleines EFH, ca. 105 m², EBK, Endverbrauch kWh (m²a) 140, Kachelofen, Garten, zentral, bezugsfrei 145.000,- €
Tengen-OT: 2-FH, ca. 255 m² Wohnfl., Grdstk. 1100 m², Nebengebäude, EA beauftragt, 3 Garagen 378.000,- €
Lydia Bader, Immo. 07733-99897

Wohnung zum Kauf gesucht!
Kreis Konstanz
Auch renovierungsbedürftig. Gerne auch größere, exklusive Lage.
Tel: 07732 940 64 910
e-mail: j.blumer@bk-baukonzepte.de

GLASDUSCHEN von ULF SCHILLI
UDS Glasduschabtrennungen aus Glas, rahmenlos oder teilgerahmt.
Email h.u.schilli@t-online.de Telefon +49 (0) 77 31 / 955 11 33 Mobil +49 (0) 171 3 69 61 44

Radolfzell: 3½-Zi.-ETW, Wfl. 104 m², 2 verglaste Balkone, TG, schöne ruhige Lage, kurzfr. frei € 175.000,-
Aach: 2-Zi.-ETW, 56,87 m², Balkon, Keller, Carport, kurzfristig frei € 88.000,-
Mühlingen/Stockach: 3-Zi.-ETW, schöne ruhige Lage, 82 m², mit großer Terrasse, Garage, Stellplatz, EBK, Fenster u. Heizung 1 Jahr alt, kurzfristig frei € 85.000,-
Trendhaus 0160/93127551

Kapitalanlage
Singen-Nord: Schauinslandstr., schöne 3,5-Zi.-ETW, EG, mit Terrasse, Wfl. 98 m², Garage, frei n. Absprache € 154.000,-
GELEGENHEIT - Volkertshausen
4,5- – 5-Zi.-ETW, 138 m² Wfl., Ortsrandlage, in 3-FH, EBK, Keller, Gar., frei € 178.000,- Zukauf von gr. Werkstatt sowie Gartenanteil möglich
GELEGENHEIT - Volkertshausen
3-Zi.-ETW, 78 m² Wfl., DG, Ortsrandlage, in 3-FH, EBK, Keller, Garage, frei € 98.000,- Zukauf von gr. Werkstatt sowie Gartenanteil möglich
Gottmadingen: 3-Zi.-ETW, Ortsrandlage mit gr. Terrasse, ideal für Wintergarten, 3 Stpl. und separatem ausbaufähigen Haus in ruhiger Lage mit schönem Grundstück, eigene Therme, frei nur € 148.000,-
Super Kapitalanlage
Bohlingen: Schnäppchen für Handwerker Bauernhaus, Wfl. 110 m², zum weiteren Ausbau vorbereitet, ca. 75 m² im Dachgeschoss. Sofort frei € 68.000,-
Volkertshausen: 2-3-Fam.-Haus, Wfl. 220 m², Gr. 400 m², 2 neue Garagen, Öl-Zentralheizung und Solar Warmwasser 2011, kurzfristig frei nur € 220.000,-
Öhningen/Schienen: DHH in ruhiger Lage, Grundstück mit 236 m², Wfl. 140 m², EBK € 249.000,-
Trendhaus 0171/8322163

Rielasingen-Worblingen
Staadäckerweg 10,
MFH 6 WE mit TG,
KFW 70 Massivbauweise
unverbaubare Fernsicht !



noch 3 Wohnungen frei von 2½ bis 4½ Zimmer
Grundstücksbesichtigung + Planvorstellung:
Sonntag, 12.10.2014
von 14.00 bis 16.00 Uhr
Baubeginn: 11/14 bis 09/15
Oßwald Wohnbau GmbH
Telefon 0 77 39 / 16 13
www.osswald-wohnbau.de

Hohentwiel: Ruhige Penthouse-Wohnung, 76 m² m.B.a. , 2 BLK, Stellplatz, BJ 2011, neuw., Energie V 113 kWH 155.000,--
Öhningen: 2 FH oder auch 2 Ferienwhg.? 130 m², 447 m² Grund; fast vollständig ausgebucht, BJ 2005, sehr gute Rendite, Energie V 62,5 kWH 435.000,--
Eigelt.-Heudorf: Wunderschönes Baugrdst., am Hang, herrl. Ausblick, 709 m² 49.000,--
GARANT IMMOBILIEN Tel.: 07771/91 443-0

Zwangsversteigerung am 24.10.2014
9.00 Uhr im Amtsgericht Singen
3-Zi.-Wohnung in Gottmadingen, Garage, ca. 79 m²
Wohnfläche, Bj. 1967 VW 80.000 €
Unterlagen durch die beteiligte Bank, 07731/821-1273

LBS IMMOBILIEN
Nur noch 9 Wohnungen zur Auswahl!
Sparkasse Engen-Gottmadingen
Baustellen Info-Tag in Hilzingen, Twielfeld 3
Fr. 10.10.2014 von 17:00 – 18:00 Uhr
GLÜCKLICH WOHNEN IM WOHNPARK AM HOHENTWIEL
Moderne 3- oder 4-Zimmer Eigentumswohnungen



- hohe Wohnqualität
- Fußbodenheizung, Parkett
- helle Grundrisse, Aufzug
- Balkon o. Terrasse und Garten
- energiesparende Bauweise
- KfW Effizienzhaus 70 (förderfähig mit zinsgünstigen Darlehen)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
keine Käuferprovision!
Engen 07733/503 678 Reinhold.Bessler@lbs-bw.de
Gottmadingen 07731/591 5580 Julian.Bessler@lbs-bw.de

PERFEKTHAUS
Einziehen · Leben · Wohlfühlen



Einladung zur After-Work-Hausbesichtigung
Wann: Do., 09.10.14, 17 – 20 Uhr
Wo: im Musterhaus in 88634 Herdwangen, Ecke Bodenseestraße/ Schw.-Hildegard-Straße
Unsere Experten sind für Sie da und beantworten Ihre Fragen »rund ums Bauen«.
W.LEBERER MASSIVBAU GMBH
Krummebergstraße 13
88662 Überlingen, Fon: 07551 308 59 77
www.leberer-perfekthaus.de

HERZLICH WILLKOMMEN ZUR HAUSBESICHTIGUNG
1-Fam.-Wohnh. ca. 151 m²/125 m² Wfl.
herrl. großzügige Massivbauweise
einfach zum Wohlfühlen
Steißlingen
Schlüsselfertig ab 296.000,– €
Sonntag 12. Oktober, 11–13 Uhr
Orsinger Str. 4 + 4a
Info/Bes. 0175 4531285
• 3-fach-Verglasung
• Fußbodenheizung • Solar
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
WAGELER BAU SINGEN

Hilzingen
Bauernhaus, sehr schön und aufwendig renoviert, mit 1450 m² Grundstück, zupachten von Weideland möglich, mit div. Stallungen u. Pferdeboxen, kurzfristig frei € 246.000,–
Rielasingen
DHH mit schönem sonnigen Grundstück, separater Garage u. Büroräumen, 415 m², frei € 162.000,–
Trendhaus 0171/8322163

Suchen zum Kauf
Häuser & Wohnungen
Rufen Sie an 07376 960-0
BIV IMMOBILIENHAUS für Baden-Württemberg seit 1977
www.biv.de

Der Experten-Tipp
Telefon 07732 - 940 73 08



Wollen Sie nur verkaufen, oder haben Sie auch ein Vermarktungskonzept? Im Fokus steht der Käufer Ihrer Immobilie. Wir wollen sein Gefühl ansprechen und sein Herz erobern. Dafür bin ich Ihr Experte.
Wohnwerte Schütz
Immobilien aus der Region.
www.wohnwerte-schuetz.de

Offene Besichtigung
Freitag, 10.10.2014
um 17.30 Uhr
Alpenstr. 8a
78234 Neuhausen



Einfamilienhaus
Mit großem Grundstück, ideal für den Naturliebhaber geeignet! Handwerkliches Geschick von Vorteil. Herrlich ruhig gelegen.
Kaufpreis 125.000,- €
Der angegebene Preis versteht sich zzgl. 3,57% Maklerprovision inkl. ges. MwSt.
Wir freuen uns auf Sie!
Volksbank eG Schwarzwald Baar Hegau
Tel. 07721 802-1717
www.voba-sbh.de

VERMIETUNGEN

GWG Immobilien
Helle, moderne, ansprechende Büroräume, Engen:
60 m² Fl. + 50 m² Gemeinfl. KM € 550,– + NK + KT
Engen-OT: 68 m² Fl., 3 Zi KM € 408,– + NK + KT
Gottmadingen: 135 m² KM € 661,50 + NK + KT
Andrea Dörr, Hilzingen, 0171/4745686
www.gwg-bodensee.de, Tel. 07731/865213

VERMIETUNG
Büsslingen: 3,5 Zi., 1. OG, 76 m², kleine WE, neu renoviert, Kaltmiete € 500,– plus NBK € 160,–, frei ab 01.11.2014, 2 MM Kaution, 2 MM Provision
Trendhaus - Hilzingen 0176/61602419

5-Zimmer-Whg., Steißlingen
Großzügige ca. 110 m² Wohnfl., Terrasse, Gartennutzung, Garage, frei 1.11., kalt € 665,– + NK + Gar., V 154,4 kWh (m²a) Öl, 1972
HBF Immobilien, Tel. 07731/789528

Wir suchen
- gebrauchte Fertiggaragen, transportfähig
- gebrauchte Container 20 Fuß (6 x 2,4 x 2,5)
- Well-/Sandwichblech aus Abbruch oder Umbau
- gebrauchte Stahlhallen, auch Selbstabbau/Selbstabholer
- gebrauchte Baustellen-WC's/Dixi

Tel. 07731/61071

Mietgesuche

1 Zimmer

1 Zi.-Whg. in Singen
für 1 Jahr ges., T. 0151-15250463

Augenoptikermeister
(von Singener Optiker), sucht 1-2 Zi. Whg. in Singen/City, mit EBK, ab sofort, 0152-23105631

Singen/R'zell/Konstanz: 1 – 1½-Zi.-Whg., für berufst. Dame gesucht (für Vermieter kostenlos). **SIENER Immob.,** Tel. 07731/121 71

Zi.- od. kleine Whg. in
Rielasingen aus berufl. Gründen gesucht. Tel. 0173-1344207 od. 07732-53418

Ein Paar sucht 1,5 - 2 Zi.
Whg. in Si. od. R'zell, Umkreis 10 km, kein Makler, bis 600,- € WM, beide berufst., 0151-45944797

Dringend, suche ab sof.
Zimmer i. Si./R'zell/Umgeb. b. 300,- € WM, NR, NT, 0175-6015077

Renter sucht
1,5 Zi., Raum Engen/Tengen (OT), NR, bis ca. 350.-, 0176-82655830

31-jähriger Single-Mann
su. 1-2 Zi.Whg. in Singen, Miete gesichert, Tel. 07731/149916, Rückruf erfolgt

2 Zimmer

Wochenblattmitarbeiterin
sucht helle, freundliche 2- bis 2,5-Zi.-Whg., ab 65 m², gern m. Blk./Terr., EBK u. Stellpl. in SI od. Umgeb. (bis 15 km) per sof. oder später, z. B. Frühj./Sommer 2015 – Termin ungebunden – bis ca. 540,00 € WM, ruhige, zuverl. Mediaberaterin (NR, k. Haustiere, k. Anhang). Auf Ihren Anruf od. Ihre Zuschrift freue ich mich: 07731/72602 ab 18.30 h (0151-17866726 oder per Mail: carronel@aol.com

Ingenieur sucht für
seine Mutter in Stock./Umgeb. 2 Zi. Whg., 50 - 60 m², 0151-23045539

Dringend, Busfahrer
aus Singen sucht 2 Zi. Whg., Tel. 0157-84715145

2½-Zi.-Whg. in Singen/R'zell/Umgebung für berufst. Dame gesucht (für Vermieter kostenlos). **SIENER Immob.,** Tel. 07731/121 71

Ruhiges Rentnerpaar
(48/64 J.) sucht in Singen 2 Zi. Whg. m. Blk. evt. EBK, 07731/149916 Rückruf erfolgt

3 Zimmer

3 Zi.-Whg., EG,
mit Garage, in Aach/Volkertshausen o. Engen, Miete gesichert. Tel. 0152-59499402

3-4 Zi. o. kl. Haus
sucht eine kl. Beamtenfamilie mit ges. Einkommen. Bevorzugt vordere Höri o. Radolfzell. Auch renov.bed., Tel.0162-3711365

Singen/R'zell/Umgebung: 3 – 3½-Zi.-Whg., für kaufm. Angest. gesucht (für Vermieter kostenlos). **SIENER Immob.,** Tel. 07731/121 71

3 - 5 Zi. Whg. gesucht
in Singen von Ehepaar mit Festanstellung, Tel. 0176-80483303

Paar mit sicherem Eink.
beide berufstät., sucht 3-4 Zi. i.R. Si./Umgeb. ab 1.12., Tel. 0176-84369740 od. 07738/3042376

4 Zimmer und mehr

4 - 5 Zi. Whg. od. Haus
v. Arztfamilie in Si./Gottmadingen/Beuren/Überlingen a.R. od. Mühlhausen ges., 0171-7181838

Häuser

EFH in Espasingen gesucht
Wir suchen für einen Mitarbeiter und Familie große Wohnung oder EFH im Raum Stockach, bevorzugt Espasingen oder nähere Umgebung.
Obstgroßmarkt E. Grundler, Tel. 07771/93390

Haus, mind. 5 Zi.
in Wangen und naher Umgebung gesucht, Tel. 0173-6758823

Haus Gottm./Hilz.
Fam. mit 2 Kindern sucht EFH/DHH ab 5 Zi. + Garten (auch renovier.bed.) Tel. 07734/4870218

BAUEN UND WOHNEN

Nasse Wände?
Feuchte Keller?
Schimmelpilzbefall?



Sebastian Foerster
foerster@isotec.de
Das gute Gefühl, in den besten Händen zu sein.
70.000 erfolgreiche Sanierungen in der ISOTEC-Gruppe. Wir gehen systematisch vor - von der Analyse bis zur Sanierung. Für ein gesundes Wohnklima und die Wertsteigerung Ihrer Immobilie.
ISOTEC-Fachbetrieb Abdichtungssysteme Dipl.-Ing. Foerster
Tel. 07774 - 93 95 271 | www.isotec-konstanz.de
ISOTEC®
... macht Ihr Haus trocken!

LBS IMMOBILIEN
Sparkasse Singen-Radolfzell

3,5-Zi.-ETW, Rielasingen-Arlen
ca. 72 m² Wfl., Bj. 1994, 1. OG, Balkon, TG-Stellplatz 144.000 €
2-Zi.-ETW, Gottmadingen
ca. 71 m² Wfl., Bj. 1992, 2. OG, 2 Balkone, Keller, EBK, vermietet, direkt im Zentrum 95.000 €
1-Fam.-Haus, Gaienhofen-Horn
ca. 230 m² Wfl., 805 m² Grdst., 3 Balkone, 2 Terrassen, Doppelgar., ruhige Lage, ELW 550.000 €
1-Zi.-ETW, Singen-Nord
ca. 31 m² Wfl., 3. OG, EBK, Keller, vermietet 35.000 €
Baugrundstück, Singen-Schlatt
649 m² Grdst., ruhige Lage, voll erschlossen 105.000 €
3,5-Zi.-DG, Hilzingen
ca. 60 m² Wfl., Kamin, Tageslichtbad, Keller, 2 Stellplätze 79.000 €
Gewerbehalle/Büroräume, Si.
ca. 1.155 m² Nutzfl., ca. 3.748 m² Grdst., Kfz-Prüfhalle, Stellplätze, Garage, Lagerfläche 795.000 €
3-Zi.-ETW, Singen
ca. 74 m² Wfl., 3. OG, Balkon, Keller, Hohentwielblick 135.000 €
3,5-Zi.-ETW, Radolfzell
ca. 98 m² Wfl., 5. OG, EBK, Balkon Lift, Keller 220.000 €
3-Zi.-ETW, Singen-West
Bj. 1991, ca. 89 m² Wfl., Hochparterre, Balkon, vermietet, Stellplatz, Garage 189.500 €
Einfamilienhaus, Aach
5,5 Zi., ca. 146 m² Wfl., 647 m² Grdst., Bj. 2010, EBK, Doppelgarage 379.000 €
Wohn-/Geschäftshaus, Singen
2 Wohneinheiten + Gastronomie, ca. 167 m² Wfl., ca. 109 m² Gewerbefl. 290.000 €
Doppelhaushälfte, R'singen-Arlen
5 Zi., Bj. 1999, ca. 203 m² Grdst., ca. 146 m² Wfl., top Zustand, ruhige Lage, Carport, vermietet 319.000 €
Wohn-/Geschäftshaus, Konstanz
ca. 150 m² Wfl., ca. 170 m² Nfl., 450 m² Grdst., 7 Zi., Bj. 1997, ca. 150 m zum See 689.000 €
2- + 4-Zi.-ETWs, Moos-Iznang
ges. ca. 142 m² Wfl., EG + UG, Terrasse, Keller, 3 Tageslichtbäder, Garage 12.000 € 296.000
4,5-Zi.-DG-Whg., Engen-Altstadt
ca. 185 m² Wfl., Aufzug, Denkmalschutz, 2 Stellplätze, hochw. EBK, auf 2 Etagen 180.000 €

Weitere Immobilien auf Anfrage! Wir verkaufen auch Ihre Immobilie!
Büro Singen – 07731 / 79 38 77, www.LBS-ImmoBW.de
E-Mail: Florian.Arnold@LBS-BW.de



RS RECK
ROLLLADEN-SONNENSCHUTZTECHNIK
Josef-Schüttler-Str. 6 · 78224 Singen
Tel. 07731 / 18 97 99-0
info@reck-sonnenschutz.de
www.reck-sonnenschutz.de
• Rollladen • Sonnenschutz
• Markisen • Insektenschutz
• Reparaturservice

Fensterbau Adamczyk GmbH



Ihr Meisterbetrieb seit über 30 Jahren.
Fenster & Türen aus Kunststoff nach aktuellstem Stand der Technik und aus eigener Produktion.
Alles aus einer Hand!
Zwischen den Wegen 36
78239 Rielasingen-Worblingen
Telefon (07731) 53346
Telefax (07731) 29791
info@adamczyk-fenster.de
www.adamczyk-fenster.de

Sonstige Objekte

Suche kl. Büro f. Nachhilfe
kursraumsingen@gmail.com

Kleine Werkstatt
od. ein Raum zum Einrichten einer Werkst. ab 11/14 langfristig im Raum Si./Gottm. zu mieten gesucht, Tel. 0176-82638363

Vermietungen

1 Zimmer

1 Zi. Whg., Rielasingen
ca 40 m², KM 265,- € + NK 100,- €, KT 2 MM, Möbel müssen übern. werden, 400,- €, 0176-56932368 ab 16 h.

Singen – Untere Nordstadt
1-Zimmer-Wohnung, 32 m², Bad/WC, Keller, Einbauküche, ab. 01.01.2015 in kleiner Wohneinheit zu vermieten. KM 210,– €, NK 120,– €, Kaution
Hausverwaltung Drumm
Tel. 0 77 31 / 1 28 44

Hilzingen OT Schlatt/R.
(1 Km z. Schweizer Grenze), 1 Zi.-Whg., 30 m² Wfl., möbl. m. EBK, Du. m. WC, eigener Parkplatz, ruh. Lage, 250.- € (inkl. Hzg.) + NK (ideal f. Grenzgänger/Wochenendheimfahrer) ab 1.11.14. Tel. 07739/5610 ab 18 Uhr.

2 Zimmer

DG Whg., ca. 42 qm,
Küche, Bad, Keller, Etagenheizung, ab Jan. zu verm., 07731/25023

2,5 Zi. Maisonette Whg.
Nachmieter ab sofort ges., Steißlingen, 480,- € WM, 45 m², Stellplatz, EBK, Tel. 07731/3811028

2 Zi.-DG-Whg. Worbl.
ohne Balkon, in kl. 3 FH, ab Dez./Jan., Stellpl., Keller, KM 380.- + 2 MMKT. Tel. 07739/1370

2 Zi. Whg., Hilzingen
70 m², 1. OG, Laminat, EBK, Bad m. Du., Kabel, Gas-Etagenhz., helle, hohe Räume, Stellplatz, kein Blk., in Ortsmitte Hilz., ab 1.12.14 od. 1.1.15 zu verm., KM 420,- €, KT 3 x KM, 0170-3105148 keine SMS

Sen.-Domizil Musikinsel
Schöne 2-Zi.-Whg., 54 m², 3. OG (Turm), ab 1.10., KM 490.- + NK 180.-, Tel. 07731/44025

2,5 Zi.Whg.Gottmading.
zentr. Lage, kompl. neu exkl. möbl., an 1 - 2 Geschäftspersonen (ohne Kinder), zu verm., 0172-8478212

Mühlh.- Ehingen, 2 Zi.
DG-Whg., 65 m², EBK, Blk., Keller, Stellpl., nähe Seehashaltestelle, zu verm., Zuschriften unter 115005 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

2,5 Zi-DG, Si.-Nord
ca. 70 m², kl. WE, Parkett, Blk., Kü., Keller, Abstellr., KM 495.- + NK + KT., Tel. 07731-210627

2 Zi. DG-Whg in Eigelt.
in MFH, m. EBK + Du., ab sofort zu verm., KM 280.- € + NK + KT, Tel. 0172/7378442

3 Zimmer

Qualitätsumzug
mit Tiefpreisgarantie
Wieland
UMZÜGE NAH UND FERN
Rufen Sie an. (0 77 31 - 6 25 35

3 Zi. Whg. neu saniert
Si. City, Lift, oberste Etage, ruhig. Blk., Speicher, Trockenraum, Erstbezug nach Sanierierung, f. max. 2 Pers., ab sofort, KM 759,- € + NK, TG-Stell. möglich, 07732/9817974 ab 14 h, Energieausweis VA/170,5kWh/Öl/Bj1966

3 Zi., Singen OT
KM 480,- € + NK + KT, Autostellplatz, Zuschriften unter 114996 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

3 Zi.- Whg. in Engen
95 m², an berufstätiges Paar mittleren Alters zu verm., 590.- € + NK + KT, Tel. 07733/6847 ab 18 Uhr

BERGMANN seit 1963 **Ihr Umzugspartner**
· In- & Auslandsumzüge
· Privat- & Firmenumzüge
· Haushaltsauflösungen
· Möbelaußenlift
· Möbeleinlagerungen
Robert-Bosch-Strasse 7 D-78224 Singen
Tel. (07731) 79 67 18
info.bergmann-umzuege@gmx.de
www.umzuege-bergmann.de

Worblingen
EG, 3 Zi.- Whg., 92 m², EBK, Terrasse, Kellerraum, PKW Stellplatz, KM 500,- € + NK + KT, Zuschriften unter 114998 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

3 Zi. Whg, Singen
mittlere Nordstadt, sof. beziehbar, neu renoviert, 500,- € KM + 200,- € NK + 3 MM KT, 07731/9553920

3,5 Zi. Dachwhg., Engen
3 Min. z. Bahnhof, z. 1.12.14 zu verm., 0171-1284431 ab 11 Uhr

DG-Wohnung
Engen, für Einzelperson, Süd-Balkon in die Natur, EBK, Keller, 1 Stellplatz oder Gar. + 20.- €, WM 600.-. Tel. 0171-8660462

4 Zimmer und mehr

Si.-Nord: 4-Zi.-Whg., Garage, € 670,– + NK
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/1 21 71

4 Zi.-Maisonette Whg.
Nachmieter ges., zum 1.12./1.1., k. Haustiere, ca. 115 m² nach DIN im 2. OG + DG, Blk., in Rielasingen, KM 750.- mtl. + HK + NK 250.- mtl., Carport 40.- mtl. möglich, Tel. 0170-4808826

Häuser

Großz. möbl. DHH
in sonn. Lage in Gailingen, 4 helle Zi., gr. Blk. (süd-ost), EBK, 2 Bäder, Stellplatz u. Waschr. m. Waschmaschine, NR, KM 750.- + NK + KT, Tel. 0152-57847216 ab 17 h

Sonstige Objekte

Lagerräume
verschiedene Größen, ab sofort prov.-frei zu vermieten.
Tel. Mo.–Do. 9–15 Uhr: 0 77 31 - 6 10 71

Lagerhalle Rielasingen
100 m², zu verm., 0171-4022045

Geschäftsräume
ca. 100 m², geeig. für Büro, Laden o. Gaststätte (kl. Kü. vorhanden), Singen-Innenstadt, ab sofort. Zuschriften unter 114995 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Gaststätte in Singen
zentral gelegen, ab sofort prov.-frei günstig
zu vermieten. Tel. Mo.–Do. 9–15 Uhr: 0 77 31 - 6 10 71

Büro in Volkertshausen
Gewerbegeb., 20 m², KM 185.-, Tel.0172-7566605

Immobiliengesuche

2 Zimmer

2 Zi. Whg. zu kaufen
ges., m. Blk., ohne Makler, Si./Umgeb., 0176-51441464

Suche 1,5-3 Zi.-Whg.
in RZ od. Umgebung, pit@peter-schoenfeld.com od. 0172-6619554

3 Zimmer

Singen/Umgebung:
Neubürger sucht 3-4-Zi.-ETW
Tel. 0 77 31/8 22 93 98

Häuser

***Interessant bei Kauf-/Verkaufsabsicht
»Wohnungs- + Hausschätzungen«
250,– € bis 31. 10. 2014 * ehrlich * seriös *
G. SIENER Bankkfm. Tel. 0 77 31/1 21 71

Fam. m. 3 Kindern su.
Haus od. Baugrundstück in Stockach (Kernstadt). Ohne Makler, Zuschriften unter 115002 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen



PFANDLEIHHAUS
Schmuck, Uhren, Fahrzeuge, Maschinen, Handys + Tablets, Computer, Unterhaltungselektronik, Motorräder, Antikes + Kunst, Luxusartikel u. v. m.
GOLDANKAUF
An- und Verkauf von Gold, Silber, Platin, Schmuck, Uhren, Diamanten, Zinn, Militaria, Sammlungen, Haushaltsauflösungen u. v. m.
WEBER SAGT JAAAA!
Singen - Enge Straße 1
Konstanz - Bahnhofstraße 7
Uns gibt es außerdem auch in:
Rottweil - Tuttlingen - Konstanz
Singen - Friedrichshafen - Reutlingen
Balingen - VS-Villingen - Frankfurt a. M.
seit 1989 Weber®
Scheideanstalt | Pfandhaus | Auktionshaus
www.weber-sagt-ja.de
Tel.: +49 (0) 77 31 - 79 95 96 0 (Geschäftsstelle Singen)
Tel.: +49 (0) 75 31 - 28 26 37 6 (Geschäftsstelle Konstanz)

Su. günstig ein äteres
renovierungsbedürftiges EFH od. Whg. in R'zell zu kaufen. Evt. auf Rentenbasis. Bitte alles anbieten, (keine Makler), 0170-8155719 od. 07732/971275

Immobilienverkäufe

2 Zimmer

Si.-Friedingen: 2-Zi.-ETW, Balkon, St.-Pl., verm. (ideale Kap.-Anl.), sehr ruhige Lage, Energieausweis liegt vor € 110.000,–
Rielasingen: 2-Zi.-ETW, TG, verm. € 110.000,–
Steißlingen: 2½-Zi.-Whg., verm. € 95.000,–
Näheres auf Anfrage
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/1 21 71

3 Zimmer

3,5 Zi.-Whg., 76 qm,
Arlen, Garage, neu renoviert, VB 158.000.- €. Tel. 07731/790558 ab 18 Uhr.

3,5 Zi-ETW Singen-Süd
88 m², m. Blk., TG, bezugsfrei, gepflegt/renoviert, Abendsonne, ruhig, EnEV, Verbr.: 106 KWh/m²/a, VK: 117.500.- €, Tel. 07731/917001

Häuser

»Wohnungs- + Hausschätzungen«
250,– € bis 31.10. 2014 * ehrlich * seriös *
G. SIENER Bankkfm. Tel. 0 77 31/1 21 71

3-FH in Singen
neu renov., VB 480.000.-, k. Makler, Zuschriften unter 115003 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

EFH/REH
Wfl.115 m², mit Garten (683 m≤) + Garage, Bj. 64, Erbbaupacht, ren.bed., 140.000.-, Zuschriften unter VERKAUF.DHH@t-online.de

Böhringen: 3-FH, 2 Gar., 840 m² Grund, Wfl. 210 m², Miet-Einn. € 1.400,– p. M., KP € 359.000,–
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/1 21 71

2 FH Singen-Nord
renov.-bed., zu verk., 07731/838687 o. 0172-7124900

DHH Stockach
Bj. 90, 110 m² Wfl., ca. 300 m² Grdst., 2 Garagen, 1 Abstellpl., möbl., VB 180.000.-. Tel. 0174-3317452

Grundstücke

Gartenoase zu verk.
209 m² in Pacht gg. Ablösesumme abzugeb. T. 07731/46754 ab 19 h

Freizeitplatz
oder schöner Wochenendplatz mit Wald und Blick in den Hegau zu verpachten, OT Engen, Tel. 07733/7178 abends

Familie sucht
Bau-Grdst. in R'sgn.-Arlen o. Gottmad., Infos an 07731/3194750

Bauplatz gesucht
Bad Dürrheim, für EFH, Größe ab 600 m², Preis zweitrangig, Angebot unter Mail: passivhaus@gmx.net

Ferienwohnungen

Gästezimmer und
Ferienwohnung in Böhringen frei ab sofort bis 31.04.15, Neubau, Tel. 07732/8022236

Garagen/Stellplätze

Garage Hegaustrasse
in Singen, Doppelparker unten, mtl. 35,-€, ab sofort zu verm. Tel. 0172-7566605

Suche Garage Singen
nähe Hohenkrähenstraße, Tel. 0170-2422137

Finden und gefunden werden

Computer / EDV

Gebr. Laptop günstig
zu kaufen ges., T. 0152-22420615

Landmaschinen

Mistverstreuer Krone
alles anbieten, Tel. 07731/31418

Elektrogeräte

Gebr. Waschmaschine
und Trockner zu verk., Tel. 0152/13423448

Einbauherd + Kochfeld
wegen Gerätewechsel f. 95.- an Selbstabholer zu verk., Tel. 07733/9963447

Laurastar Dampfbügel
Station, 3,5 bar, 800W, 2 J. alt, unbenutzt, NP ca. 700,- € für 550,- € zu verk., 07731/789887

Fahrräder

Mountainbike
26", Shimano DX-Schaltung, wenig gefahren, wg. Umzug zu verk. VP 70.- €, Tel. 07731/749896

Verloren

Am 2.10. um ca. 11 Uhr
Handy Smart Phone LG Life's Good verloren, Si., Radolfz. Str./ Ecke Ringstr., Belohnung, 07731/69355

50,- Euro Belohnung
Brille in Blechetui verloren, zw. Stockach/Nenzingen/Wahlwies, 0163/2631002

zu verschenken

Die unter dieser Rubrik erscheinenden Anzeigen sind kostenlos, für das in der Anzeige Angebotene darf kein Geld verlangt werden.

Schwarzer Ledersessel
an Selbstabholer zu verschenken. Tel. 07731/47178

40 Granitpflastersteine
10 x 10 x 10 cm an Selbstabh. zu verschenken, Tel. 07731/9750100

Dkl.-grünes Ledersofa
neuwertig, m. Schlaffunktion, an Selbstabholer zu verschenken. Tel. 07731/27607 ab 10.30 Uhr.

Verschiedene Bücher
für Flohmarkt, teilweise klassische Literatur, zu verschenken, Tel. 07732/9407077 ab 18 Uhr.

3 Zwergkaninchen
mit Mutter inkl. Hasenstall in liebevolle Hände zu verschenken. Tel. 07731/29372

Umkehrosmoseanlage
E20A-2006 (Wasserfilteranlage/Untertisch/5 l-Tank), an Selbstabholer zu verschenken. 07731/782010

Doppelbett 1,80 x 2,00
incl. Lattenroste zu verschenken. Tel. 07732/9595530

Bodendecker
Storchschnabel (geranium endressi) zum Selbstausgraben in Wahlwies am Wochenende, Tel. 07771/1296

Roßhaarmatratzen
und Matratze 3 tlg. 90 x 190, zu verschenken, 0152-34367477

Zu verschenken:
Gartentisch, Fichte, imprägniert, B. 75, L.135, H. 67; kl. Farb-Fernseher, 35 cm Diagonale, an Selbstabholer.Tel. 07774/6856

Bett 140 x 200 cm
zu verschenken, 0176-96467326 ab 18:30 Uhr

40 Perry Rhodan Hefte
zu verschenken, 0176-94325196

Katzenbabys
zu verschenken, Tel.07731/922049

Einbaukühlschrank
122 cm, Zanker-Öko, weiß, voll funktionsfäh., sauberer Zustand, ca. 8-10 Jahre, k. Gefrierfach, Tel. 0151-12634892

Musik

Schimmel-Klavier
sehr guter Klang, gestimmt, spielbereit, 1.000,- € , T. 07720/994178

Erf. Musiklehrerteam erteilt Klavier-, Keyboard-, Gitarren-, Schlagzeug-, Gesangunterricht. ***Tel. 07731/66317***

Mandoline
von Fachwerkstatt geprüft u. Gitarre, reparaturbedürftig zu verk., 07731/3193183 ab 16 Uhr

Möbel

Günstig zu verkaufen:
Neuw. Wohnwand (Massivholz), Sofa, Couchti., Essgruppe, Pr. VB. Tel. 0176-61037814

Klippan 2-er Sofa weiss
von IKEA, sehr guter Zustand, weißes Kst.-Leder, leicht zu reinigen bzw. abzuwischen. Tiefe: 88cm, Sitztiefe: 54cm, Sitzhöhe: 43cm, Gesamthöhe: 66cm, Breite 180cm, Selbstabholung in Radolfzell, Pr. € 100.- Tel. 07732-54781 ab 18.30h (sonst AB) oder 0162-4386681.

Schöner, neuw. Kiefer
Massivholz Kleiderschrank, B 300, H 205, T 52, 6 Türen, Preis VB, Tel. 07731/74067

Ältere Küchenzeile
4,20 m, Echtholz Kiefer, m. div. E-Geräten, z. Selbstabb. günstig zu verk., 07774/8044 ab 13 Uhr

Sessel zu verkaufen



65.- in Singen, Tel. 0171-1453030

Vitrine und Sideboard



Kirschholz massiv, toll verarb., super Qualität, top Zust., zu verk. Weitere Details und Preis: Tel. 0151-18518490

Bestes Holz, gut



erhalten, Preis VB, 07731/49404

Komplette EBK mit
allen E-Geräten u. intergrierter Waschmaschine in R'zell zu verk., cremefarben, hochglanz, Preis VB, 0041/764303660

Verschiedenes

Winterlager für Boote
u. Wohnwagen in Radolfzell, in einer Halle oder im Freien möglich, ab 9,- € pro m², Tel. 0170-8529807

Suche Tannenreisig,
kostenlos, zum Räuchern, Tel. 0175-5908469

Gifte in unserer Wohnung
Laut WHO sind die Hälfte aller Krankheiten umweltbedingt. Wie Sie Wohngiften auf die Spur kommen, erfahren Sie von Rüdiger Balasus, Apotheker und TÜV-Schadstoffgutachter in Ihrer **Aachtal-Apotheke Volkertshausen, Tel. 07774/93260.**

Mitkegler/in gesucht
14-täg. Samstags 20 Uhr. Singen/Gartenstadt, 07732/56544 od. 07731/975458

Fallobst gesucht
wer verschenkt in der Nähe von Gottmadingen Fallobst ? Lese das Obst selbst auf, 0173-3135298

KONTAKTE

Eva's Puppenstübchen
Agentur – KN – Fürstenbergstr. 60
07531 - 61781
www.evas-heissegirls.de
1 Stunde 80,– €

Sandra, 43 J.
gutauss., ganz privat, fantasievolle Sexspiele. **0 75 31/5 62 19**

24 HOUSE 24 NEU
Mit Bar
Konstanz, Horchstr. 4,
Tel. 0151 45834116
So – Do 10 – 2 Uhr
Fr, Sa u. vor Feiertagen 10 – 5 Uhr
Täglich 16 tabulose Girls.
www.house-24.eu

Punktgenau abnehmen!
Bis zu 12 cm weniger Bauchumfang in 4 Wochen
Tel. 0 77 31 / 5 16 59 fitwell PARK PHYSIO

Alles fürs Kind

Günstig abzugeben:
Ki.-Sportwg. braun, 100.-, Wi.-Fußsack braun, 20.-, Autoki.-Sitz, rotschw., 50.-, Ki.-Rücktrage McKinley, 70.-, Centano Fahrr.-Kinderanhänger, 120.-, alles neuw. Maxicosi u. Römer-King Autoki.-sitz, je 25.-, beides gebr., 07731/782010

Mädchen-Kinderbett



1m x 2m, mit Matratze u. Nachtt. für 100 .- zu verk., Tel. 0171-2424027

Laufgitter, Holz,
neu, 50.- zu verk., Tel.07774/6856

Schwimmunterricht für
Ki. ab 4 J., Kleingruppen (2 Ki.) in Si. und Überl. bei cinder. persönlich, Info unter Tel. 0151/22936693

Bekleidung

2 He.-Spyder-Jacken
Gr. M, kaum getragen, je 40.-, zu verk., Tel. 07732/6010639

Kapitalmarkt

Erdrückende Schulden?
Durch Schuldenzusammenfassung zahlen Sie eine bezahlbare Rate ohne neuen Kredit.
Ärger mit Banken, Inkasso, Gerichtsvollziehern? Wir verm. Hilfe ohne Neuverschuldung!
• Keine schädigende Wartezeit
• Wir kommen auch zu Ihnen
• Wir sortieren Ihre Unterlagen
Privat und gewerblich
Schuldner-Schutz.de
e.V. eingetragen beim Amtsgericht
24 Std. 0800 - 724 85 33 kostenlos auch von Mobil
SCHULDNER SCHUTZ

Kaufgesuche

Kaufe Pelze und
Trachtenmoden, Zinn, Schmuck, Silberbestecke, Näh- u. Schreibmaschienen, alte Bibeln, Teppiche, Münzen, Orden u. Musikinstrumente, 0152-21636303

Antikes o. Antiquitäten
Bilder, Porzellan, Münzen, Uhren aller Art, Bierkrüge, Holzschnitzereien (Sakrales), alte Näh-, Schreib- u. Fotogeräte, Pelzbekleidung, Musikinstrumente, 0178-8493354

Suche alte Schreib- u.
Nähmaschine, Zinn, Geschirr u. Porzellan. Tel. 0176-31335451

Achtung suche v. Privat
alte Schreib- u. Nähmaschinen, Fotoapp., alte Armband- Taschen Uhren, Accessoires, Pelze (Jacken + Mäntel). Tel. 0152-36854470

Rasentraktor
und AS Mäher gesucht, auch alt u. defekt, Tel. 07733/505386

Suche Modellautos
Maßstab 1:18, auch ganze Sammlungen. Tel. 0176-64112214

Verkäufe

Klavier dtsch.
Markeninstrument, warmer Klang, guter Zustd., VB, Tel. 0171-2041120

Fertiggarage, EBK kpl.
Kaminofen, Jacuzzi, alles neu, günstig zu verk., Tel. 0176-53823294

24 mm Bretter, Boiler
60l, alte Öfen, Betonmaschine, Brennholz z. Anfeuern, 07731/74067

Pfaff Nähmaschine in
Holz-Kommode versenkbar. Pr. VB. Tel. 07732/12169

Flohmarkt / Bekleidung
Bananenkiste voll 10,- €, doppelte Größe 20,- €, (neuwertig), Top 1,- €, T-Shirt 1,50 €, Pulli/Bluse 2,- €, Hose/Rock 3,- €, Jacken/Hosenanz. 5,- €, Gr. 36-40, 0178/9313263

Fensterläden zu verk.
mit Schanieren, 5 St. 46 x 112 cm, 6 ST. 40 x 106 cm, 4 St. 47 x 133 cm, s. g. erh., 150,- €, Tel. 0176-51441464

Mostfässer 120 l + 60 l
Kunstoff zu verk., T. 07731/26848

Dachstuhl
inkl. Dachziegel Typ Frankfurter Pfanne, 10 m x 10 m, abzugeben in Mühlhausen. Tel. 07733/506908

2 sitz. Kettcar, 5 - 99 J.
günst. zu verk., 07731/9551519

3 Öltanks, Nachläufer,
M-Tech, Mostfässer, Ausziehböcke, zu verk., Tel. 07731/74067

Fleischmann Spur N
Loks, Waggons, Schienen, el. Weichen,u.s.w.,07733/1633 ab18h

Elektr. Schlagzeug
Yamaha DTXPLORER, VB 200.-, Heimtrainer Basis Ergo-bike, VB 50.-, Tel. 07731/31418

Kaminofen
Skanterm, NP 2.200.-, VB 1.200.- zu verk., 0176-80141968

Brennholz Buche
ofenfertig, 2 Jahre gelagert zu verk.,Tel. 0170-3098782

Blattensäge
Fabr. Holzherr, ält. Bauart, zu verk., Tel. 07731/955544

Mandarinenbaum
Höhe 1,40, Durchm. ca. 1 m, Preis VB zu verk., 07733/5694

Stellenangebote

Haushaltshilfe
zuverl., selbständig u. tierlieb für EFH hintere Höri (2 Erw. + Hund) ges. Zuschriften unter 115000 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Allrounder gesucht
zur Fertigst. eines Bades im Privathaush., dt.-sprach., T. 07774/1558

Suche in Si-Nord
zuverl. Hilfe f. Di., Do. + Sa., die mit unserem behinderten Sohn von 11-13 Uhr spazieren geht, gg. Bezahlung, steuerfrei u. versichert, T: 07731/7839486

Stellengesuche

Frau sucht Putzstelle
Tel. 07731/965344

Treppen- und
Haush.-Reinigung: R'zell u. Umgeb. Tel. 0152-33549622

Mann sucht Nebenjob
z.B. Garten, Reparaturen o. alles rund ums Haus. 0159-01052554

Mann, 46 J., sucht
Helfer-Job in Tagschicht, Mo.-Fr., f. versch. Tätigk. T. 0176-26602318

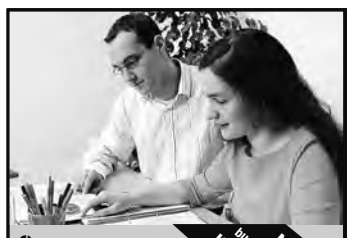
Suche Putzstelle
i. R. Singen, bin zuverl., habe gute Referenzen, Tel. 0157-85100861

Suche Nebenjob im
Bereich Bürotätigk., Haushaltshilfe, Putzperle, Botengänge, Hundesitter u. Hilfe jegl. Art auf € 450.- od. zeitweise. Bin weibl., 32J. aus R'zell. Tel. 0176-41140327

Bürokraft, sehr zuverl.
langjähr. Berufserf. (Industrie-, Medizin- u. Sozialbereich), Kenntnisse MS-Office, Englisch, sucht Heimarbeit o. TZ-Stelle, gerne auch Handwerksbetrieb, Tel. 07771/7421 o. Mail: beth20@web.de

Unterricht

Nachhilfeunterricht für
Jedermann, erfahren, für alle Klassen + Schulen, Vormittag + Abend 07731/944218


www.abacus-nachhilfe.de
Bessere Noten in der Schule:
Note 1,8 bundesw. Elternbefragung INFRATEST August 2007
Einzelnachhilfe
– zu Hause –
im gesamten Landkreis Konstanz
Erfahrene Nachhilfelehrer erteilen intensiven Einzelnachhilfeunterricht in allen Fächern (z.B. Mathe, Engl., Frz., Deutsch u.a.) für alle Klassenstufen und alle Schularten beim Schüler zu Hause.
ABACUS Nachhilfe GmbH
Tel. 0 75 31/69 27 55

Gitarren, Schlagzeug,
Gesang u. E-Bass Unterricht f. jedes Alter u. Niveau, 07731/943119

BBC
Lernen mit Her(t)z.
✓Nachhilfe in allen Fächern
✓intensive Prüfungsvorbereitung
✓soz.päd.-psycholog. Beratung
✓ keine Anmeldegebühr
☎ SI 18 23 24 ☎ RZ 823 95 51
www.bbc-lernherz.de
* Wissen zum Mitnehmen

Saxophon-Unterricht
Höri, R'zell, KN, T. 07732/9407211

WOCHENBLATT

86.506 Exemplare wöchentlich im Landkreis Konstanz

BESTELLSCHEIN FÜR IHRE PRIVATE
KLEINANZEIGE / MIT BILD

Chiffre € 4,60 oder Mailchiffre € 4,60 (je zwei Chiffre-Zeilen). Zusendung einmalige Gebühr € 4,-.
Bei Bankeinzug zzgl. € 0,25 Bearbeitungsgebühr. Nach jedem Wort und Satzzeichen bitte ein Leerfeld lassen!

IM INTERNET: www.wochenblatt.net

Fettgedruckte Überschrift — 3,90 €

Anzeigentext

6,35 €
8,80 €
11,25 €
13,70 €
16,15 €
18,60 €

Name: _____
Straße: _____
Ort: _____
Telefon: _____

ANZEIGENSCHLUSS: DIENSTAG, 18.00 UHR

Abbuchungserlaubnis
Konto-Nr.: _____ BLZ: _____
Bank: _____
Datum u. Unterschrift: _____

Jetzt sind Sie gefragt! Erhalten Sie das Wochenblatt:
☐ regelmäßig mittwochs
☐ regelmäßig donnerstags
☐ regelmäßig später
☐ unregelmäßig
☐ nie
☐ ich wohne außerhalb des Verbreitungsgebietes
☐ Anzahl der Leser ab 14 Jahren im Haushalt

Uns liegt Ihre Zufriedenheit am Herzen. Aus diesem Grund befragen wir einzelne Kunden. Dürfen wir auch Sie hierzu telefonisch befragen? Der Zeitaufwand beträgt etwa 1 Minute. Mit der Befragung bin ich einverstanden: ☐ ja ☐ nein

Schöne Kommode


Liebhaberstück, gut erhalten, Größe B 130 x H 85 x T 60 cm, Preis VB, Tel. 01234/1234xy abends

Ihre Fotos können Sie persönlich, auf Stick, via Internet od. per E-Mail an kleinanzeigen@wochenblatt.net übermitteln.

Bild, 4 fbg., 35 mm hoch zzgl. 8,- €

Chiffre-Anzeige
☐ Offerten zusenden
☐ Ich hole die Offerten auf der jeweiligen Geschäftsstelle ab.
☐ Mailchiffre
Meine E-Mail-Adresse: .....

Sind Sie einverstanden, dass der Verlag bei Chiffre-Anzeigen die Angebote zu Prüfzwecken öffnet und gewerbliche Angebote aussortiert ?
☐ ja ☐ nein

WOCHENBLATT

SINGEN · Hadwigstraße 2a Tel. 07731/8800-20 · Fax 07731/8800-86
RADOLFZELL · Untertorstraße 5 Tel. 07732/9909-0 · Fax 07732/9909-99
STOCKACH · Talstraße 5a Tel. 07771/9331-0 · Fax 07771/9331-33

SINGEN.de Bildergalerien

Tiermarkt

Hovawart



Wir haben Welpen dieser tollen Rasse. Erleben Sie wie Ihr Hundekind heranwächst. Tel. 07732/2048 www.hovawarte-vom-quellenhof.de

Lenny, fröhlicher, ver-

spielter schwarzer Kater , 5 Mon. jung, su. liebev. Zuh. m. Freigang. Keine Einzelhaltung. Katzenhilfe Radolfzell Tel. 07771-8069315

Kätzin Marci, ca. 2 J.

schwarz-weiß, rhg., ausgeglichen u. verschmust su. liebev. Dosenöffner u. Freigang. Foto: katzenhilfe-radolfzell.de Tel. 07771-8069315

Katzenkinder Luna

(schildpatt) u. Sarah (grau-get.) geb. April, su. Dosenöffner für's Leben. katzenhilfe-radolfzell.de Tel. 07771-8069315

Junge Katzenwelpen

ca. 12 Wo. alt su. liebev. Dosenöffner. Zu erfragen unter Katzenhilfe-Radolfzell. Tel. 0157-84302257

Schmusekatze Emma

ca. 3-4 J., braun-weiß, wartet auf ein liebev. Zuh. m. Freigang. Foto: tierheim-radolfzell.de 07732-7463

Wundersch. getigerte

Norwegische Waldkatze Mausi, älter, m. Diabetes su. liebev. Einzelplatz, kein Freigang. Foto: katzenhilfe-radolfzell.de, 0176-3275864

Zartes Tigerkätzle

Schnurli (w.), ca. 1 J., lieb u. verschmust, wünscht sich endlich Menschen, die es gut mit ihr meinen u. ihr schönes Zuh. mit Freigang geben. Tierschutzverein R'zell, Tel. 07732/7463

Zwei lebenslustige,

unkomplizierte, herzige Pekinesen-Brüder, 8J., warten noch immer auf ein neues, gemeinsames Zuh., Tierschutzverein R'zell, Tel. 07732/7463

Antiquitäten

Antiker Schrank und

Kommode, Nußholz, zu verk. Tel. 07731/984978

Für den Wassersport

Daycruser Sportboot

130 PS Volvo, 6,10 x 2,30 x 60, zu verschenken ist es nicht aber f. nur 4.990,- € wegen Krankheit zu verk., Bodenseezul. u. Tandemtrailer, Kajütte 3 Schlafpl., Esstisch u. Getränketisch u. sehr viel Zubeh., TÜV neu, VB, 0173-7103801

Für den Sport

Tennispartner Alter 50 +

für Herren-Doppel gesucht, Di. + Fr. 10 Uhr in der TC-Halle Singen für die Wintersaison. 07731/53100

Haushaltsauflösung

Garagenflohmarkt am

10. + 11.10. v. 9 -17 Uhr, in Moos/Weiler, Im Weinberg 2, Haushaltsauflösung, Wohnladschaft, Waschmaschine, Schränke, Kleinmöbel, Teppiche, Bettwäsche, Handtücher, Geschirr, Besteck, Gläser, Gardinen, Decken, Kissen, Lampen, Gartenstühle, Balkontisch, Sonnenschirm, Koffer, 0170/5479417

Gr. Garagenflohmarkt

Sa., 11.10.14, 10-16 Uhr, von Allem etwas, Top-Ware, Top-Preise, Roseneggstr. 17, Rielasingen.

Flohmarkt am 11.10.14

in L'hafen, Rosenweg 2, v. 11-16 h. Alles muss zu ger. Preisen raus. Gr. + kl. Möbel, Haushaltsgegenst. uvm. Kommen Sie, es lohnt sich.

Kommen Sie zum

großen Kellerflohmarkt. Alles muß raus (auch Kleinmöbel) jeden Sa 8:00-18:00 Uhr, Pappelstr. 10, Singen - Beuren, 07731/948441

Schlafzimmer, Küche,

Bad u. div. andere Möbel zu verk., 0176-70900534

Zum Verlieben

67 j. Elektroingeneur

sucht auf diesem Weg eine Lebensgefährtin. Ich habe viel von der Welt gesehen und würde mich über Ihren Anruf freuen. 07731/3199939 od. 0151/20514016. Habe Mut.

Frau f. feste Beziehung

gesucht. Bin 57, 1,70, 76 kg und suche eine Frau entsprechenden Alters, gerne auch (älter), etwas mollig mit rundem Po. Mir gefällt wenn Frau keine Tabus hat, neuem gegenüber aufgeschlossen und tolerant ist. Meine Hobbys, Wandern, Fotografieren und Window Shopping. Nationalität ist nicht wichtig sondern Sympathie und gleiche Wertschätzung. Alles weitere bei einer Tasse Kaffee etc. Bitte nur Frauen melden die an einer festen Beziehung interessiert sind. Zuschriften unter 115004 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Einfach so

Flotte 70-Jährige

finanz. unabhängig, sucht einen Partner mit Niveau und Humor. Zuschriften unter 115001 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Welche Dame geht

mit mir nach Indien (Asien/Burma) v. Novemb.-Mai mit nettem Frührentner. Bei Interesse bitte melden wegen Paragraph 39-14-15 (88). Zuschriften unter 114999 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen.

für Senioren

Freundin gesucht

Älterer Künstler, gesund und als Privatier inzwischen allein lebend (Kreis KN) sucht gereifte Frau, die ihrem Leben einen Sinn als Assistentin eines Malers geben möchte. Beziehungen zur Kunst (evtl. einige Semester Studium), handwerklich geschickt, temperamentvoll, kritikfähig, weitgehend unabhängig u. teambereit, sowie eine gute Autofahrerin zu sein wäre von Vorteil. Eine Kurzmeldung über sich und Angabe der Tel.-Nr. sollten zur Kontakaufnahme genügen. Bitte SMS an 0162-5141525. Ich freue mich Sie anrufen zu dürfen.

Dienstleistungen

Finanzbuchhaltung
und Lohnbuchhaltung, diskret, schnell und zuverlässig übernehme ich gerne diese Aufgaben, auch bei Ihnen vor Ort. Keine EDV oder Software notwendig. Tel. 0172 / 9 70 74 71

Fundgrube

Menschen helfen e.V.
sucht zwei Einzelbetten sowie eine Waschmaschine

Bitte melden Sie sich bei Frau Martin.
E-Mail: h.martin@wochenblatt.net
Tel. 0 77 31/88 00 19

Wenn Sie den Förderverein »Menschen helfen e.V.« unterstützen möchten, dann können Sie Ihre abzugsfähige Spende auf das Konto

Menschen helfen e.V.
Sparkasse Singen-Radolfzell
Bankleitzahl: 692 500 35
Kontonummer: 4 55 15 78
Stichwort: Menschen helfen

überweisen.

Weitere Informationen finden Sie unter: www.menschen-helfen-im-hegau.de

IMMER EIN GUTER WERBEPARTNER
WOCHENBLATT

AUTOMARKT

Kaufe Autos
und gebrauchte Reifen
alt/neu, Unfall, m./o. TÜV
Tel. 0176/10469763

Kaufe Wohnmobile & Wohnwagen
03944-36 160 www.wm-aw.de FA

DIE GEBRAUCHTWAGEN-PROFIS DER REGION
AUTOZENTRUM Bodensee
Herrenlandstraße 62, 78315 Radolfzell
Tel. 07732 / 82334-99
www.autozentrum-bodensee.de

Barankauf von Unfall- und Gebrauchtfahrzeugen (TÜV + km egal)
Tel. 01 71 / 8 30 96 04
S. Schilling Automobile

AUTOHAUS SINGEN
www.autohaus-singen.de
Tel. +49 (0)7731 91 2000
Laubwaldstraße 1 n D-78224 Singen
E-Mail: info@autohaus-singen.de

Autohaus Fugel OHG
Ihr Honda-Vertragshändler
0 77 71 / 87 98 - 81
0 77 71 / 87 98 - 66
Die große Auswahl
über 100 Fahrzeuge, Neuwagen, Gebrauchtwagen
Verschiedene Fabrikate von Gebrauchtwagen und Nutzfahrzeugen
z. B. VW, Golf, Polo, Busse, Crafter Kastenwagen u.v.m.
Im Eschle 13, 78333 Stockach
www.hondafugel.de

Alfa Romeo

Kaufe alle Autos
PKW, LKW, Busse, Gel.-Wagen
TÜV, KM, Unfall, Motorschaden
– egal, auch sonntags ! –
Tel. 0 77 31 / 14 79 749

Audi

KAUFE ALLE FAHRZEUGE
PKW, Busse, Geländewagen. Zustand egal.
0 77 21/6 97 30 71

A 4, 1,6, Bj. 95,

1,5 J. TÜV, Sitzhzg., Klima, 8f. ber., 850.- VB. Tel. 0152-16837332

BMW

320d, EZ 12/09

Komplettausstattung mit Navi, schwarz-met., 155Tkm, VB 12.500.-, Tel. 0176-69551555

Ford

Ford Fiesta EZ 99

55Kw, D4, 88tkm, TÜV 6/15, linke Seite leicht besch., VB 550,-€, Tel. 07732/14078

KA, 44 kw, Bj. 01,

TÜV neu, 990,- €, 0171-2073525

VW Golf VII 1.4 TSI BMT Comfortline 18.490,- €



90 kW, 10 KM EU-Fahrzeug, Klimaautomatik, Tempomat, Aluräder, Radio-CD, elektr. Fensterheber, Bluetooth-Freisprecheinrichtung, Metallic, ESP, Knieairbag uvm.
Verbrauch innerorts: 6,8l, außerorts: 4,4l, gesamt: 5,3l, CO2: 123g/km

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Wir kaufen Ihr Auto
Tel. 0 77 31 / 14 48 42
Unger Automobile, Singen

Hyundai Santa Fe 2.2 CDi Automatik 38.990,- €



145 kW, 10 KM, EU-Fahrzeug, Allrad, Klimaautomatik, LED-Tagfahrlicht, Panoramaglasdach, Leder, Sitzheizung, Bluetooth, Navi, Rückfahrkamera, Xenon, uvm.
Verbrauch innerorts: 8,9l, außerorts: 5,5l, gesamt: 6,8l, CO2: 178g/km

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Mazda

Mazda 3, 1,6 Sport

Exklusiv, 5 trg., 3.400,- €, EZ 12/03, 126 Tkm, 105 PS, silber met., TÜV neu, 0152/21625006

Mercedes

A 180 CDI, VB 7.600.-



EZ 02/05, 86Tkm, 1. Hd., scheckh.-gepfl., MB-Werkst., tropenschwarz-met., Lederpolster schw., AHK abnehmb., Gepäckr.-Rollo, TÜV 02/16, KD neu 09/14, WR Alu, uvm., Tel. 07732/54142

VW Polo 1.2 TSI Black & White BMT 15.590,- €



66 kW, 10 KM EU-Neufahrzeuge, Neues Modell, Klimaanlage, Radio/CD, ZV + Funk, Aluräder, PDC vorne + hinten,Sitzheizung, Tempomat, in schwarz und weiß auf Lager
Verbrauch innerorts: 6,0l, außerorts: 4,0l, gesamt: 4,7l, CO2: 107g/km

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

B Klasse 170, 38 Tkm.

Bj. 2009, Sportausst., schwarz, 12.500,- € VB, 0152-08662848

A 170, Bj 02, schwarz

230Tkm, Bastlerauto zum Herricht. od. Ausschlachten., div. Rep. notwendig, bed. fahrbereit. TÜV 3/15, Tel. 07731/186211 samstags

B Klasse, 2 l CDI,Euro 4

Bj. 2007, TÜV 2016, 8 f. bereift, 120 Tkm,8.300,-€, 0152/36436128

MB C220 D

Bj. 98, 91Tkm, AHK, SSD, 8-f. ber., TÜV 03/15 (evtl. neu), Pr. VB., Tel. 0151/10828260

190 E, Bj. 89, 2,0, 118 PS

TÜV 12/15, E-Dach, ZV, Winterr. a. Stahlf., origin. Aluf. m. Sommerr., 900,- €, 0163/2527742 o. 0157-32146608

Smart

For two, Bj. 2000

v. Neuteile, TÜV/AU neu, VB 1.500.-, 07775-3959975 ab 18 h

Hyundai H1 Travel 2.5 CRDi 25.990,- €



100 kW, 10 KM EU-Fahrzeug, Klimaanlage, Radio-CD, 8-Sitzer, elektr. Fensterheber, NSW, Aluräder, Multifunktionslenkrad, Schiebetüren, ZV + Funk uvm.
Verbrauch innerorts: 9,2l, außerorts: 6,4l, gesamt: 7.5l, CO2: 197g/km

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Opel

Corsa C, Bj. 01,

HU/AU neu, 134Tkm, 1.600.- € VB. 07731/64633 oder 0174-3954479

Corsa C, Klima,

EZ. 12/00, 104Tkm, CD/Radio, el. FH, Funk-ZV, 8 f. ber., Alu, Easytronic, Bremsen, Ölwechsel, etc. neu, TÜV 01/16 gg. Aufpr. neu, 2.950.- VB. Tel. 0151-10972887

Corsa C 1.0, Klima

Bj. 03, TÜV 11/15, 111Tkm, 8-fach ber., VB 1.750.-, 0176-72417636

Meriva, Autom., Mod.07

1.Hd., 57Tkm, 105 PS, scheckh.-gepfl., TÜV neu, 5.900.-, Tel. 0157-76050565

Renault

Clio 1,4, mit TÜV

600,- € VB, 0152/13423448

Kangoo, rot, EZ. 05/03,

sehr gepfl., Wi.-Reifen, Dachträger, 3.900.- €. Tel. 0172-7593402

Skoda

Felicia Kombi, Diesel

600,- € VB, 0152/13423448

Hyundai i30 1.6 blue 15.290,- €



99 kW, 10 KM EU-Fahrzeug, Klimaautomatik, elektr. Fensterheber, Radio/CD, Aluräder, Bluetooth, NSW, Einparkhilfe hinten, LED-Tagfahrlicht, 5-Türen, Multifunktionslenkrad uvm.
Verbrauch innerorts: 6,4l, außerorts: 4,3l, gesamt: 5,0l, CO2: 118g/km

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
Gottlieb-Daimler Str. 19 | 78224 SINGEN
Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Toyota

Aygo, 5-türig, Bj. 12

1. Hd., 68 PS, 63Tkm, TÜV neu, Tel. 0157-76050565

VW

Polo Kombi, TÜV 04/16

Bj.2000,1.690,- €, 07531/2827187

Suche laufend
Pkws ab Bj. 2000, Barzahlung!
Kirstein KFZ, ? 01 72 / 7 61 30 64

Golf III, 1,6 L, 75 PS

EZ 96, 186Tkm, TÜV 09/15, 8-fach ber., violettmet., VB 1.200.-, Tel. 0176/31648876

Polo, Modell 10

5 trg, 68 Tkm, silber, VB 7.500,- €, 0152-53429194

Cabrios

Audi TT Cabrio

Bj. 01, 118Tkm, Vollausst., 6.900.- VB. Tel. 07731/3195868

Nutzfahrzeuge

JD Lanz 510S, Bj. 67



JD Lanz, Bj. 67, Agria Bj. 68, Ventzki mit Schneeschild zu verk., 0171-2615394

Wohnwagen / -mobile

Zum Ausschlachten

Mitsubishi L300, Bj. 84, TÜV/AU neu, Zahnriemen def., VB, Tel. 07775-3959975 ab 18 h

Sonstige Modelle

Altautos werden kostenlos zur Entsorgung abgeholt. Tel. 01 71 / 8 35 46 13

Gesucht Diesel o. Gas

Auto, ab Bj. 02, bis 1000.- €, faire Bezahlung nach ca. tatsächl. Wert. Tel. 0176-94031158

Kfz.-Zubehör

Suche gebrauchte

PKW - LKW Reifen und alte Batterien, Tel. 0171/9002225

Winterräder

für Opel Astra 1,4 Turbo, Bj.2012, 4 Alu-Kompletträder, Bridgestone Blizzak LM 32, 205/60R16 92H, Preis 200,- €, 07732/911470

VW Lupo WR

155/70/R13, Preis 135.-, Tel. 07732/14353

4 Wi.-Reifen auf Felgen

f. Skoda/Fabia, 185/55/15 82 H, 3 J., 7 mm tief, VB 180.- €. Tel. 07774/922954

4 x 245/50 R 18 V

Winterreifen Dunlop SP D4, nur 390,- €, Tel. 07731/918991

Zweiräder

Honda ZBR 600

Bj. 02, 26.800 km, 2.650,- €, Tel. 0152/09494200

Motorroller Yahmaha

Slider, 50 ccm, silber, f. 690.-, erst 9.100 Km, 1.Hd., T. 0171-3504967



Trauer um Roland Förg

Singen (li). Kurz nach seinem 70. Geburtstag ist Roland Förg nach einem tapfer ertragenen Krebsleiden verstorben. Am Dienstag wurde er von einer großen Trauergemeinde auf dem Singener Waldfriedhof verabschiedet.

Mit ihm verliert die Kulturszene der Region eine tragende Persönlichkeit.

Der Buchbindermeister, der in jungen Jahren Bundessieger beim Berufswettbewerb war, trat früh in die Fußstapfen seines Vaters Alfons und baute das Einrahmungsgeschäft in der Singener Hauptstraße zu einem veritablen Kunsthandel aus.

Wenn es um Otto Dix und seine Zeitgenossen der vielzitierten »Hörimaler« geht, ist Förg in Singen bundesweit zur Topadresse geworden. Roland Förg war ein geschätzter Partner der Künstler und der Kunstszene der Region.

Unzähligen Ausstellungen verschaffte er die passende Optik. Roland Förg war ein wertvoller Gesprächspartner mit starker familiärer Prägung.

So hat er auch sein Geschäft geführt, in dem Sohn Axel auch schon wieder früh die Nachfolge sichergestellt hat.

Mehr Streiflichter aus einem Leben mit der Kunst sind bei wochenblatt-online unter »Weltbewegendes...« zu lesen.

Der Weg zur Pflegestufe

Vieles ist für Betroffene einfacher als gedacht

Singen (li). Seit der Veranstaltung zum »Politischen Aschermittwoch« hat sich das Wochenblatt laufend mit der Zukunft unseres Gesundheitswesens befasst. Deshalb ist es nur konsequent, jetzt auch bei der Aktionswoche des Verbandes der Anzeigenblattverleger in Deutschland unter dem Motto »Das geht uns alle« dabei zu sein, denn dadurch wird das Thema in dieser Woche in einer gemeinsamen Aktion in Millionen von Haushalten transportiert.

Ein Grundthema fehlte noch in unserer Aufarbeitung, nämlich der Weg zur Pflegestufe. Oft werden Geheimnisse darum geknüpft, dabei gibt das Sozialgesetzbuch klare Vorgaben dazu. Immer mehr Menschen wollen daheim gepflegt werden. Oftmals können das Angehörige leisten, vielfach müssen Pflegedienste aktiv werden. Die Rahmenbedingungen sind durch die Einführung der Pflegeversicherung definiert worden. Wird selbst und/oder auf eigene Rechnung gepflegt, gibt es in Pflegestufe I 235 Euro monatlich, in Pflegestufe II 440 Euro, in Stufe III 700 Euro. Übernimmt ein anerkannter Pflegedienst die Aufgabe, dann werden in Stufe I und II je 1100 Euro vergütet, in Stufe III bei Schwerstpflegefällen 2555 Euro. Der Sprung ist verständlich, denn in Stufe III braucht der Patient auch Pflege in der Nacht. Hier gelten 300 Minuten in der Woche insgesamt, davon 240 Minuten Grundpflege.



Welche Pflegestufe ältere Menschen bekommen, bedarf einer gerechten Prüfung zu allen Fragen der Betroffenen. swb-Bild: LNS

Seit der Diskussion am Aschermittwoch ist Claudia Brackmeyer, Geschäftsführerin und Mitbegründerin der BeKra Stockach, kompetente Gesprächspartnerin des Wochenblatts in Sachen Pflege. Ihre Organisation hat auch bei der häuslichen privaten Pflege eine wichtige Funktion. Die Pflegestufe beantragt man bei seiner Krankenkasse, der Medizinische Dienst der Kassen besucht den Patienten, um ein Gutachten über die Pflegebedürftigkeit zu erstellen. Danach entscheidet die Krankenkasse. Jetzt kommen die anerkannten Pflegedienste ins Spiel: Sie begleiten den Fortgang der häuslichen Pflege. Im Abstand von einem halben Jahr führen sie mit dem Patienten und seinen Betreuern ein Gespräch, das in ein gemeinsam unterschriebenes Pflegeprotokoll mündet.

Claudia Brackmeyer unterstreicht, dass es hier um Unterstützung in der häuslichen Pflege, nicht unbedingt um Kontrolle in erster Linie geht. Natürlich wird der Zustand der Pflege attestiert, aber Tipps zur praktischen Pflegetätigkeit werden in einem offenen Gespräch gegeben. Eine wichtige Frage ist, ob das Maß der augenblicklichen Pflege ausreicht. Den Pflegestufen liegt ein zu berechnender Aufwand von gestaffelt 90, 180, 300 Minuten zugrunde. Bei der ebenso gestaffelten Grundpflege geht man nicht vom Zeitaufwand von Fachpersonal aus, sagt zumindest das Gesetz. Ziel ist immer, die Pflege daheim so lange als möglich zu sichern.

Zur Wahlfreiheit gehört, dass sich jeder den betreuenden Pflegedienst selbst aussuchen kann.



Pilgern auf Badisch

Hilzingen (swb). Die Evangelische Landeskirche in Baden lädt herzlich ein zur nächsten Pilgertour »Zwischen Vulkanen zu Kapellen und einsamen Höfen« am Samstag, 11. Oktober, um 10 Uhr. Treffpunkt ist die evangelische Kirche in Hilzingen. Anmeldungen nimmt die Tourist-Information Singen unter 07731/85504 oder tourist-info.stadt@singen.de entgegen. Details zur Tour können auf der Homepage www.kirche-im-tourismus-am-bodensee.de abgerufen werden.

Gesundheit um jeden Preis?

Singen (swb). Zu einem Vortrag von Dr. med. Peter Beck »Gesundheit um jeden Preis« - Alternative Medizin und christlicher Glaube – wird auf Freitag, 10. Oktober, um 19.30 Uhr im Hotel Jägerhaus in Singen, Ekkehardstraße 84 eingeladen. Der Vortrag findet im Rahmen einer Veranstaltung von »Christen im Beruf« statt. Der Eintritt ist frei, Abendessen wird angeboten.

Neben Seelsorge und Mitarbeit auf Seminaren ist es sein Anliegen, bei Vorträgen Fragen an die Medizin aus der Sicht der Bibel zu erläutern. Der Vortrag stellt die wesentlichen alternativen Behandlungsmethoden und ihre Hintergründe aus christlicher Sicht dar.

Nach dem Vortrag besteht Gelegenheit zu Fragen, Aussprache und Gebet.

Etwas runter vom Gas

Prof. Thorsten Bohl zur Gemeinschaftsschule

Singen (of). Auf ganz verschiedenen Ebenen wird seit einiger Zeit das Thema Gemeinschaftsschule diskutiert. Aktuell kann es den Radolfzellern im Wettlauf um den Erhalt der Standorte nicht schnell genug gehen, in Rielasingen wird der Gemeinderatsbeschluss bei einem Bürgerentscheid auf die Probe gestellt.

Mit Spannung wurde deshalb ein Vortrag von Prof. Thorsten Bohl als stellvertretendem Leiter des Instituts für Erziehungswissenschaften aus Tübingen erwartet, der am Montag in der Mensa der Robert-Gerwig-Schule auf Einladung des Gesamtelternbeirats der beruflichen Schulen sprach.

Prof. Bohl machte schnell klar, weshalb er im ganzen Land als Referent gefragt ist. Er begleitet die Schulentwicklungen mit viel Akribie und dem Blick für beide Seiten der Medaille.

Unmissverständlich ist sein Standpunkt, dass Haupt- und Werkrealschule ohne Perspektive sind, auch das sei Bildungspolitik gewesen. Allerdings sei es über Jahre nicht gelungen, neue Strukturen aufzubauen, so dann nun Vieles zu schnell geschehe und vielleicht manches eher Schritt für Schritt umgesetzt werden solle. Auffällig für Prof. Bohl ist, dass es fast nur Haupt- und Werkrealschulen sind, die Gemeinschaftsschulen werden wollen, nur 16 Realschulen seien bislang mit dabei. Die Zurückhaltung zeige, dass das Thema dort nicht angekommen sei obwohl aufgrund der Veränderungen in der Schülerschaft, auch durch den Wegfall der verbindlichen Schulempfehlungen sich eine sehr heterogene Struktur in den Realschulen entwickelt habe, die am ehesten den Voraussetzungen zur Gemeinschaftsschule entsprächen. Die zweite Säule im Bildungssystem des Landes sei noch nicht sauber aufgestellt, befand Prof. Bohl. Es gebe auch noch keine Forschungen zum individuellen Lernen an den Gemeinschaftsschulen und noch nicht mal einheitliches Unterrichtsmaterial. Die beruflichen Gymnasien, die der Gemeinschaftsschule auch eher skeptisch entgegensehen, sieht Prof. Bohl indes im zweigliedrigen Bildungssystem durchaus gefordert. Sie würden im Prinzip zur gymnasialen Oberstufe der Gemeinschaftsschulen, die die Dreizügigkeit fast nirgendwo darstellen können und oft schon mit der Zweizügigkeit kämpfen würden. »Die Umstellung benötigt mehr Zeit als bislang gedacht wurde«, ist die Einschätzung des Bildungsexperten.



Professor Thorsten Bohl sprach am Montag vor rund 80 Zuhörern über Chancen und Risiken der Gemeinschaftsschulen in der Mense der Singener Robert-Gewig-Schule. swb-Bild: of

Lobby für Wahrzeichen

Stadt tritt Hohentwiel-Verein bei

Singen (of). In Singen will sich im November ein Verein »Freunde des Hohentwiel« gründen, der sich als Lobby für das Wahrzeichen der Stadt versteht und den Singener Hausberg noch stärker in die Wahrnehmung der Bevölkerung der Region wie nach außen hin rücken will. Bei diesem Verein wird auch die Stadt Singen dabei sein, denn der Ausschuss für Kultur, Schule und Sport fasste in seiner jüngsten Sitzung einen einstimmigen Beschluss, wenn auch die Satzung vor der Grundungsversammlung noch einmal vorgelegt werden soll.

Die Vereinsgründung geschieht erst mal im Vorfeld zweier wichtiger Jahrestage für den Hohentwiel: im kommenden Jahr 2015 gibt es das Jubiläum der ersten urkundlichen Erwähnung des Hohentwiels vor 1.100 Jahren.

Wie die Leiterin des Singener Kulturamts, Catharina Scheufele, in der Sitzung bekanntgab, wird das Hohentwiel-Jubiläum zum Kulturschwerpunkt für das kommende Jahr. Ein Festakt soll dazu auf der Domäne stattfinden, weil das in der Dimension auf der Burg nicht möglich wäre. »Wir wollen aber in diesem Jahr das Burgfest aus diesem Anlass auf zwei Tage ausdehnen und an dem Samstag einen Mittelaltermarkt in der Ruine abhalten«, kündigte Scheufele an. Damit soll das Mittelalter für die Besucher lebendig werden, aber ohne Spektakel. Weiterhin soll es auch eine wissenschaftliche Tagung über den Hohentwiel geben und viele einzelne Veranstaltungen.

Der nächste Großanlass wäre 2018, wenn dem Beginn des 30-jährigen Krieges vor 400 Jahren gedacht werden soll, in dem der Hohentwiel und insbesondere der damalige Festungskommandant wiederholt eine außergewöhnliche Rolle spielt. Dieses Ereignis hält das Singener Kulturamt in seiner Bedeutung in ähnlicher historischer Dimension wie das Konstanzer Konzil, dessen 600. Jahrestag gerade gefeiert wird.

Ideen haben die Initiatoren des Vereins noch eine ganze Menge, mit denen das Wahrzeichens Singens sichtbar herausgestellt werden kann. Darüber wird noch ausführlich zur Gründung informiert. Auf dem Weg dahin war die Zusage der Stadt für eine Mitgliedschaft erst einmal ein ganz wichtiger Schritt.



Im Rahmen des Hohentwiel-Jubiläums soll das Burgfest im kommenden Jahr auf zwei Tage ausgedehnt werden. Das wurde im Vorfeld der Gründung des Vereins »Freundes des Hohentwiel« bekannt.

Kieferorthopädische Fachpraxis in Radolfzell

sucht

zahnmed. Fachangestellte

bevorzugt für Assistenz am Stuhl, baldmöglichst.

Bewerbung bitte schriftlich.

Dr. Renate Müller, Hinter der Burg 5, 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32/22 99

VERKAUFSOFFENER SONNTAG



bei Joker Jeans
am 12. Oktober von 13–18 Uhr

DAMEN · HERREN · KINDER

beste Qualität
zu Outletpreisen

JOKER Jeans
Prof. Maier-Leibnitz-Str. 16
78476 Allensbach
Tel: 0 75 33-94 93 91 6
www.joker-jeans.de

Öffnungszeiten Sommer:
Mo – Sa: 9.30 – 19 Uhr
Öffnungszeiten Winter:
Mo – Sa: 9.30 – 18 Uhr

Unser Team sucht Verstärkung

- eine/n Bäcker/in
- Bäcker/in als Aushilfe
- Backstubenhelfer/in

Das erwartet Sie:
eine abwechslungsreiche Tätigkeit, in der Sie Ihre fachlichen und menschlichen Talente voll einbringen können.

Wenn Sie
– mit handwerklichen und traditionellen Arbeiten vertraut sind
– gerne eigenverantwortlich und qualitätsbewusst arbeiten
– und Führerschein Klasse 3 besitzen
dann freuen wir uns, Sie kennen zu lernen.

Bäckerei – Konditorei
Herbert Siebrecht
Schulstraße 4, 78256 Steißlingen
Tel. 07738 / 277 • baeckerei.siebrecht@t-online.de

BAUHAUS

Wenn's gut werden muss.

Unsere Mitarbeiter in 17 Ländern machen BAUHAUS zu einem der erfolgreichsten Unternehmen Europas. In über 250 Fachcentren stehen je 120.000 Qualitätsprodukte für Werkstatt, Haus und Garten bereit. Motivierte und engagierte Mitarbeiter, die das Versprechen von hervorragendem Service tagtäglich bei unseren Kunden einlösen, sind die Basis unseres langjährigen Wachstums und Erfolgs.

Verstärken Sie unser Team
Wir suchen ab sofort für unser Fachcentrum in Singen

Mitarbeiter/-innen im Verkauf

Vollzeit – für die Bereiche
Fliesen, Holz/Bauelemente, DRIVE-IN Arena

Damit treffen Sie den Nagel auf den Kopf:
- Sie verfügen über Fachkenntnisse aus dem Einzelhandel oder Handwerk
- Sie können Ihre erworbenen Fachkenntnisse in kompetente Beratung umsetzen
- Sie verstehen sich als Dienstleister, sind kommunikativ und haben Spaß am Umgang mit Menschen
- Sie haben eine kaufmännische bzw. handwerkliche Ausbildung
- Selbst bei hoher Kundenfrequenz steht Freundlichkeit für Sie an erster Stelle

Das wird Ihnen gefallen:
Anspruchsvolle Aufgaben und täglich neue Herausforderungen kennzeichnen Ihren Arbeitsbereich. Wir bieten Ihnen ein leistungsgerechtes Gehalt und gute Entwicklungsmöglichkeiten eines international ausgerichteten Unternehmens.

Wir sollten uns kennenlernen!
Interesse? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung (möglichst per E-Mail). Bitte senden Sie Ihre Unterlagen an die unten stehende Adresse. Ein vertraulicher Umgang mit Ihren Unterlagen ist selbstverständlich.

BAUHAUS
z. Hd. der Geschäftsleitung
Marie-Curie-Straße 2 · 78224 Singen
E-Mail: gl.nl649@bauhaus-ag.de

www.bauhaus.info

Reifenmonteure (m/w)
zur Festeinstellung gesucht.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 99 52 13

Fleißige und flexible **Bürokraft**
für Kundenbetreuung und ggf. auch für Telefonmarketing gesucht.
Die Continentale Manfred Messmer, Tel. 07731/149899 oder per E-Mail manfred.messmer@continentale.de

---

Suche deutschsprachige
Hilfskräfte (m/w)
auf Minijob-Basis zur Mithilfe in Außenanlagen.
Tel. 0 77 74/15 58 ab 18 Uhr

LKW-Fahrer Kl. C
für Tagestouren, Nahverkehr, mit Erfahrung im Bereich Lebensmittel, Lagertätigkeit, orientierungsf. u. kundenfr., ab sofort gesucht. Standort Steißlingen. Fa. Delija, Tel. 0 77 53 / 9 79 58 50

Putzfrau für Arztpraxis in Singen-Nord gesucht, ca. 2 – 3 h/Woche. Bewerbung bitte unter Chiffre-Nr. 201491 an das SWB, Postf. 320, 78203 Singen

---

Björn Steiger Stiftung
ALLES FÜR DEIN LEBEN

Für unseren Vertriebspartner suchen wir ab sofort

Mitarbeiter m/w
bis 45 Jahre, für leichte Öffentlichkeitsarbeit (Infostand)
zur Festanstellung in Vollzeit mit den üblichen Sozialleistungen.
Kontakt unter 01 72 / 4 25 16 23

QUALIFIZIERUNG IN VERKEHR & LOGISTIK
LEWA

LEWA Qualifizierung in Verkehr und Logistik bildet aus:

Gabelstapler
(10 Tage)
und **Ladekran**
(3 Tage)

Beginn: 20. Oktober 2014
Täglich von 8.00 bis 15.00 Uhr und auf Anfrage.

Frau Rogalski freut sich auf Ihren Anruf!
Telefon: +49(0)7731/9077373
E-Mail:
c. rogalski@lewa-gmbh.de
www.lewa-gmbh.de

SinTec Gebäude
Maggistraße 07
78224 Singen/Hohenwiel

Förderung durch die Agentur für Arbeit und Jobcenter möglich!

Suche **Damen** zw. 21 – 50 Jahre für Escort-Service im Raum Bodensee. Tel. 0157-57 83 93 12

Rente aufbessern? Für alle Rentner, die nachts nicht schlafen können! Fit bleiben - früh morgens laufen - nebenher Geld verdienen. Arbeitszeit zwischen 02:00 Uhr und 06:00 Uhr. Interesse? Weitere Information unter: norbert.pfaff@suedkurier.de oder Telefon: 07732-99636312

Bäckereifachverkäufer/in
für den Verkauf auf dem Markt Mittwoch- und Samstagmorgen gesucht.
Schriftliche Bewerbung bitte an
info@cafe-eduard.de
oder Tel. 0170 / 4 98 90 95

Mitarbeiter auf 450-€-Basis
für das Kommissionieren und das Verarbeiten von Prospekten gesucht, Stundenlohn 8,50 €, Deutschkenntnisse in Wort und Schrift werden vorausgesetzt.
Arbeitszeit: Mi. 8.00 – 17.00 Uhr, Do. 8.00 – 18.00 Uhr.
Tel. 0 77 33 / 5 03 90

Suchen ab sofort **LKW-Fahrer/in**
mit FSK CE auf Aushilfsbasis.
Hauptsächlich Nahverkehr tagsüber im Umkreis von 60 km. Hängerzugerfahrung von Vorteil.
Obstgroßmarkt E. Grundler GmbH & Co. KG
Tel. 0 77 71/9 33 90

Nachtarbeit
Möchten Sie in unserem Team von 2.30 – 7.30 Uhr Brötle belegen? Bäckerei Singen freut sich auf Ihre Mitarbeit, Teil-/Vollzeit. Tel. bis 18 Uhr 0162-4050191

Wir stellen ein
Bäcker/in
Konditor/in
zum schnellstmöglichen Termin.
Wir freuen uns auf Ihren Anruf.
Bäckerei Alexander Koch
Schützenstr. 27, 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32/34 20

Suchen **Gipser und Gipserhelfer** zur Festeinstellung. Tel. 0160 / 5 68 67 07

PersonaPlan

Wir stellen ein!
Für unsere Kunden im Raum Singen suchen wir Sie m/w, Führerschein von Vorteil:
Reifenmonteur
Lager-/Versandhelfer
Produktionshelfer
Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!
PersonaPlan GmbH
Widerholdstraße 50 A - 78224 Singen
Telefon: 07731 9567-30
E-Mail: singen@personaplan.de

Wir suchen **Aushilfsfahrer**
für feste Touren –
Arbeitszeit mittwochs und donnerstags
Tel. 0 77 33/5 03 90

KFZ-Mechatroniker (m/w)
gesucht, mit und ohne Abschluss.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 99 52 13
singen@dippel.de

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

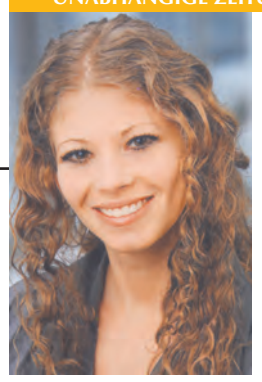


GUTE MITARBEITER FINDET MAN MIT DEM

WOCHENBLATT

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND



Ihre Anzeigenberaterin für den Stellenmarkt:

Sabine Storz
Tel. 07731/880025
Fax 07731/880036
s.storz@wochenblatt.net

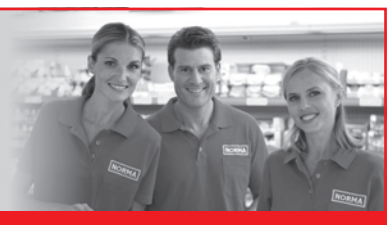
SIE SUCHEN
QUALIFIZIERTES PERSONAL?

MIT DEM WOCHENBLATT FINDEN SIE IHR WUNSCHPERSONAL!

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT

Wir zählen mit über 1.400 Filialen zu den bedeutendsten Handelsunternehmen im Lebensmitteldiscount. Für unsere Filiale in Singen suchen wir:



Filialleiter-Anwärter/in

Ihre Aufgaben: ■ Warendisposition, -kontrolle, -präsentation ■ Umsatz-, Kosten-, Inventurverantwortung ■ Motivieren und Führen Ihres Teams.
Ihr Profil: ■ Berufsausbildung im Einzelhandel wäre von Vorteil, ist aber nicht Bedingung ■ Selbstständige und leistungsorientierte Arbeitsweise.

Verkäufer/in, flexibel in Teilzeit

Ihre Aufgaben: ■ Bedienen der Scannerkasse sowie Auffüllen der Waren.

Wir bieten: ■ Gründliche Einarbeitung, auch wenn Sie branchenfremd sind und keine Vorkenntnisse besitzen ■ Verkäufer/-innen erhalten eine leistungsgerechte, lukrative Bezahlung, Urlaubs- und Weihnachtsgeld, Vermögenswirksame Leistungen ■ Eine abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit sowie einen zukunftssicheren Arbeitsplatz ■ Verkäufer/-innen wird bei entsprechender Eignung der Aufstieg zum/r Filialleiter-Stellvertreter/in bzw. zum/r Filialleiter/in ermöglicht.

Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Unterlagen senden Sie bitte an:
NORMA Lebensmittelfilialbetrieb Stiftung & Co. KG
z.Hd. Herrn Kurzer
Daimlerstraße 10
72184 Eutingen i.G.

NORMA®
Mehr fürs Geld.

Der Kreisverband Konstanz des Arbeiter-Samariter-Bundes Baden-Württemberg e. V. ist Anbieter von Dienstleistungen in den Bereichen Rettungsdienst, Krankentransport und Sanitätsdienst sowie im Bereich der mobilen sozialen Dienste, des Hausnotrufes und des Fahrdienstes.

Zur Erweiterung unseres Teams im Bereich Hausnotruf suchen wir ab sofort

Mitarbeiter Hausnotruf m/w (auf 400,-€-Basis)

Zu Ihren Aufgaben gehört die Betreuung unserer Hausnotrufteilnehmer im Raum Singen und Umgebung. Wir erwarten einen Führerschein der Klasse 3 bzw. B und Freude am Umgang mit Menschen.

Für unseren Fahrdienst an den Standorten Singen und Stockach suchen wir ab sofort

Fahrer m/w (auf 400,-€-Basis)



Sie haben einen Führerschein Kl.3 bzw. B, Engagement und Verantwortungsbewusstsein, sind freundlich, flexibel, kontaktfreudig.

Interessiert? Ihre Kurzbewerbung senden Sie bitte an:
Arbeiter-Samariter-Bund
Kreisverband Konstanz
Herrn Ardelt
Pfaffenhäule 48
78224 Singen

Wir helfen hier und jetzt.
ASB Arbeiter-Samariter-Bund

Mit über 60 Millionen zugestellten Briefsendungen jährlich ist die arriva gmbh Baden-Württembergs größter privater Briefdienstleister.

Im Zuge unseres anhaltenden Wachstums suchen wir für unser Briefsortierzentrum in Singen mehrere

MITARBEITER/INNEN BRIEFSORTIERUNG

auf Teilzeitbasis
(Abendschicht von 16:30 bis ca. 23:00 Uhr)

AUFGABENGEBIET:
Zu Ihren Aufgaben gehören die Frankierung, Erfassung, Sortierung und Kommissionierung von Briefsendungen.

ANFORDERUNGEN:
- Selbständige leistungsorientierte Arbeitsweise
- Vertrauter Umgang mit dem PC
- Teamfähigkeit
- Flexibilität
- Pünktlichkeit

WIR BIETEN:
Gründliche Einarbeitung, leistungsgerechte Bezahlung auf Stundenlohnbasis, eine abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit

Ihre schriftliche Kurzbewerbung senden Sie bitte an:
arriva gmbh, z.Hd. Frau Schoch, Freibühlstr. 4, 78224 Singen

arriva briefe & service

arriva gmbh, Baden-Württembergs größter privater Briefdienstleister.
Weitere Informationen finden Sie unter www.arriva-service.de

PersonaPlan

Für den Raum Singen, Konstanz und Überlingen suchen wir Sie (m/w) als:

- **Betriebselektroniker**
- **Industriemechaniker**
- **Mechatroniker**
- **CNC-Dreher/-Fräser**
- **Kfz-Mechaniker**
- **Zerspanungsmechaniker**

oder Fachhelfer aus diesen Berufsgruppen. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

PersonaPlan Gesellschaft für Personalplanung mbH

Widerholdstraße 50 A, 78224 Singen, Tel.: 07731 9567-30
Owinger Straße 2, 88662 Überlingen, Tel.: 07551 947999-0
Max-Stromeyer-Str. 172, 78467 Konstanz, Tel.: 07531 363933-0

ACA MÜLLER PHARMA

Wir sind ein mittelständisches Unternehmen mit über 250 Mitarbeitern. Unser Kerngeschäft liegt im Bereich der Arzneimitteldistribution innerhalb der EU und im weltweiten Export von verschreibungspflichtigen Medikamenten. Wir importieren Original-Marken-Arzneimittel aus Ländern der EU und vertreiben diese an den pharmazeutischen Großhandel und Apotheken.

Für unseren Standort in Gottmadingen suchen wir ab sofort eine/n

IT-Kaufmann/-frau

Ihre Aufgaben

- Installation und Wartung von Hardwarekomponenten inklusive Hardwarekonfiguration
- Aufnahme und Behebung von Störungen (Hard- und Software)
- Installation von Anwendersoftware (MS-Office, Adobe, Corel Draw)
- Durchführung von Daten- und Systemsicherungen
- Benutzer-/Rechteverwaltung, Netzwerkadministration
- Verwaltung und Aktualisierung von IT-Verträgen (HW & SW), Inventarisierungen sowie Lizenzen
- Einkauf von Hard- und Software
- Verwaltung von mobilen Endgeräten inklusive Verträgen

Ihr Profil

- eine qualifizierte Ausbildung im Bereich Informatik (z. B. Fachinformatiker, Spezialisierung Systemintegration)
- sicherer Umgang mit Windows-Betriebssystemen, Microsoft-Office-Produkten und betrieblicher Standardsoftware
- MCSE: Microsoft Certified Solution Expert-Server Infrastructure
- idealerweise CCNP: Ciso Certified Network Professional, mindestens CCNA: Cisco Certified Network Associate
- Erfahrungen im Bereich Windows-Server, Datenbanken und Netzwerkkenntnisse von Vorteil
- eigenständiges, zielgerichtetes Arbeiten, Belastbarkeit und Flexibilität
- sehr gute Deutsch- sowie gute Englischkenntnisse
- Abitur

Wir freuen uns auf ihre aussagekräftige Bewerbung mit Gehaltsvorstellung und frühestmöglichem Eintrittsdatum.

ACA Müller ADAG Pharma AG
z. Hd. Frau Jasmin Niedhart
Gewerbestr. 10
78244 Gottmadingen
E-Mail: karriere@aca-mueller.de

Umwelttechnik

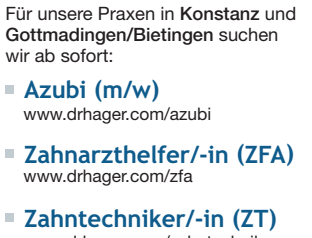
Mitarbeiter (m/w)

in Festanstellung zur Montage gesucht. Führerschein Klasse B zwingend erforderlich.

0173/ 5 37 68 02
Herr Jochen Haas

Frauenärztin
Jutta Hundt-Eichner
Hegaustr. 20, 78224 Singen
Telefon 07731/62133
Ausbildungsplatz für Medizinische Fachangestellte ab 2015
Bereich: Frauenheilkunde u. Geburtshilfe
Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung

DR. HAGER | Zahnärzte



Für unsere Praxen in **Konstanz** und **Gottmadingen/Bietingen** suchen wir ab sofort:

- **Azubi (m/w)**
  www.drhager.com/azubi
- **Zahnarzthelfer/-in (ZFA)**
  www.drhager.com/zfa
- **Zahntechniker/-in (ZT)**
  www.drhager.com/zahntechnik
- **Prophylaxeassistent/-in (ZMP, ZMF oder DH)**
  www.drhager.com/prophylaxe

Bewerbung und Informationen:
www.drhager.com/jobs

Reinigungskraft für Konstanz Mo. u. Fr. von 8.00 – 9.30 Uhr und Di. u. Sa. von 8.30 – 9.30 Uhr auf 450-€-Basis ab sofort gesucht. 0176/30715323

Mein Friseur Top Hair

Für unsere Salons in **Singen** und **Radolfzell** suchen wir ab sofort
Friseurmeister/in Friseure/innen VZ+TZ
Übertariflicher Verdienst plus Provision, absolut zuverlässige, termingerechte Vergütung, tolles Arbeitsklima und flexible Arbeitszeiten
Tel. 08 21 / 44 47 11 30 oder 08 21 / 44 47 10

Reinigungskräfte

für Objekte in Stockach und Radolfzell in Teilzeit und geringfügig.
Bitte setzen Sie sich mit uns in Verbindung:
Jung GmbH Gebäudereinigung
78315 Radolfzell, Tel. 0 77 38/74 12

Für unser Restaurant Schlupfwinkel in Hilzingen suchen wir einen

Koch (m/w)

in Festeinstellung sowie eine

Spül- und Putzhilfe

auf 450-€-Basis. Auf Ihre persönliche Bewerbung freuen wir uns.
Familie Hügle
Tel. 0 77 31/6 25 54

Wir suchen ab sofort:

verantwortungsbewusste Mitarbeiter mit Herz & Weitblick! Vollzeit und stundenweise

– Koch
– Servicekraft

Berggasthof Burg Rosenegg
Tel. 0171 – 7805841
weiermann@burg-rosenegg.de

ARAMEX-GARNE GMBH

Aramex-Garne GmbH ist ein international agierendes Unternehmen und führender Lieferant für technische Garne für Schutzbekleidung.

Zur Verstärkung unseres Vertriebsbüros in Singen/Htwl. suchen wir ab sofort einen Mitarbeiter (m/w)

Customer Service

Arbeitszeit: Vollzeit

Stellenbeschreibung

Sie sind Schnittstelle zwischen Einkauf, Produktionsstätte, Vertrieb und Kunden.

Ihre Aufgaben

- Auftragsbearbeitung / -abwicklung (national und international)
- Rohstoffdisposition
- Bearbeitung von Aufträgen und Lieferungen in Koordination mit Vertrieb, Produktion und Kunde
- Terminkoordination und Terminüberwachung
- Fakturierung

Ihr Profil

- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung
- Berufserfahrung in einem der Bereiche Logistik, Einkauf, Verkauf
- Selbstständiges Arbeiten
- Strukturierte und zielorientierte Arbeitsweise
- Teamfähigkeit
- Sicherer Umgang mit MS Office
- Gute Englischkenntnisse

Interessiert?
Dann bewerben Sie sich per E-Mail unter m.kuemmerle@aramex-garne.de oder senden Sie Ihre Unterlagen an Aramex-Garne GmbH, z. Hd. Herrn Markus Kümmerle, Wehrdstr. 7, 78224 Singen.

BIRSNER SPEDITION BETONPUMPENVERLEIH

sucht

LKW Mechaniker, -Mechatroniker (m/w)

zur Verstärkung in unserer betriebseigenen Werkstatt suchen wir einen engagierten Mechaniker - Mechatroniker, der Freude am Umgang mit schweren LKW´s hat und sich verantwortlich für die Wartung und Verkehrssicherheit unserer Flotte einsetzt.
Führerschein Kl. CE ist von Vorteil.
Wir bieten Ihnen langfristig einen sicheren und modernen Arbeitsplatz, bei fairer Bezahlung.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an:
Adolf Birsner Spedition und Betonpumpenverleih GmbH & CO KG
Pfaffenhäule 41, 78224 Singen
Tel. 07731/8762-0; Fax: 07731/8762-11; www.birsner-singen.de

Praxis für Allgemeinmedizin
Dr. med. Jürgen Freibauer
78253 Eigeltingen
sucht
Auszubildende zur MFA
Schriftliche Bewerbung an: Tuttlinger Str. 17, 78333 Stockach

LBS

Für die Stadt Konstanz suchen wir Sie als

- **Bauspar- und Finanzierungsexperte (m/w)*** für den LBS Vertrieb
- **Makler (m/w)*** für den LBS Immobilien Vertrieb

*Bezirksleiter/Handelsvertreter nach §§ 84, 92 HGB

Alle Informationen für Ihre Karriere in unserem Vertrieb erhalten Sie auf **www.LBS.de/chancen-im-vertrieb**
Kontakt: Bezirksdirektor Oliver Fitz, Mobil 0172 7151248, Oliver.Fitz@LBS-BW.de
Finanzgruppe · www.LBS-BW.de
Wir geben Ihrer Zukunft ein Zuhause.



CNC-MASCHINENEINRICHTER (M/W)

Mit

- einem erfolgreichen Abschluss der Fachrichtung Metall (Schwerpunkt: Fräsen)
- mehreren Jahren Berufserfahrung
- guten CNC-Kenntnissen (Sinumerik 840D wäre von Vorteil)
- Erfahrungen in der Serienüberwachung und der Dokumentation nach Automotivstandart

Sie ergänzen unser Team durch

- eigenverantwortliches Einrichten und Überwachen von CNC-Bearbeitungsmaschinen
- Unterweisung und Betreuung des Bedienerpersonals
- Sicherstellung eines maximal möglichen Nutzungsgrades der Anlagen unter Berücksichtigung der Qualitätsvorgaben

Mehr Informationen finden Sie unter www.leiber.com/Stellenangebote.
Ihre Bewerbung senden Sie an GiselaSchleicher@leiber.com

Rudolf-Diesel-Straße 1 - 3
D-78576 Emmingen-Liptingen
Tel.: +49 (0) 7465 / 292-369
Fax: +49 (0) 7465 / 292-7369
E-mail: GiselaSchleicher@leiber.com

www.leiber.com

LEIBER GROUP
FORTSCHRITT DURCH LEICHTIGKEIT.

Lust auf einen Zusatzverdienst?



Dann bewerben Sie sich jetzt bei uns als

ZUSTELLER/IN

(ab 13 Jahren)
oder rüstige Rentner

für das WOCHENBLATT
am Mittwoch in

- Nenzingen
- Öhningen
- Wangen
- Gaienhofen
- Mühlhausen
- Thayngen
- Hindelwangen
- Horn
- Engen
- Bohlingen

Bitte informieren Sie sich!
Wir freuen uns über Ihre Bewerbung unter:
E-Mail: vertrieb@wochenblatt.net
Tel. 0 77 31 / 88 00 44

Wir sind für Sie da:
Montag bis Freitag
von 8.15 Uhr bis 12.30 Uhr und
14.00 Uhr bis 17.30 Uhr

WOCHENBLATT

BÄDERWELT® ALLES UND MEHR FÜRS BAD

Motivierte und engagierte Mitarbeiter, die das Versprechen von hervorragendem Service tagtäglich bei unseren Kunden einlösen, sind die Basis unseres langjährigen Wachstums und Erfolgs.

Verstärken Sie ab sofort unser Team in einem der größten Bad- und Sanitärhäuser im Bereich der hochwertigen Komplettbäder.

Wir suchen für unser Fachcentrum in Singen einen

Verkaufsfachberater/in Fliesen und Sanitär Vollzeit

Damit treffen Sie den Nagel auf den Kopf:

- Bei Ihnen steht Freundlichkeit an erster Stelle
- Sie sind eine qualifizierte Fachkraft aus der Fliesen- oder Sanitärbranche mit Berufserfahrung – im Verkauf / Ausstellungsbereich Fliesen / Sanitär Groß- und Einzelhandel
- Sie können Ihre guten Fachkenntnisse in kompetente Beratung umsetzen
- Teamorientiertes Arbeiten gehört zu Ihren Stärken
- Sie arbeiten computergestützt an der 3D-Badplanung
- Sie erstellen Angebote und wickeln diese kompetent ab

Das wird Ihnen gefallen:
Anspruchsvolle Aufgaben und täglich neue Herausforderungen kennzeichnen Ihren Arbeitsbereich. Wir bieten Ihnen ein leistungsgerechtes Gehalt, eine intensive Einarbeitung und Entwicklungsmöglichkeiten zur Führungskraft.

Wir sollten uns kennenlernen!
Interesse? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung (möglichst per E-Mail). Bitte senden Sie Ihre Unterlagen an die unten stehende Adresse. Ein vertraulicher Umgang mit Ihren Unterlagen ist selbstverständlich.

BÄDERWELT
BAUHAUS z. Hd. der Geschäftsleitung
Marie-Curie-Straße 2, 78224 Singen
E-Mail: gl.nl649@bauhaus-ag.de

ML Industrieelektronik

ganz sicher

Als technologisches Dienstleistungsunternehmen fertigen wir seit über 20 Jahren hochwertige elektronische Baugruppen für Kunden aus den unterschiedlichsten Branchen. Unser Wachstum schafft neue Arbeitsplätze. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir motivierte und engagierte Mitarbeiter (m/w) für folgende Aufgaben:

automatische SMD-Bestückung

in Vollzeit und 2-Schicht-Betrieb. Rüsten und die Bedienung aller Maschinen in der Fertigungskette sowie die Sichtprüfung der Baugruppen. Ausbildung zum Maschinen- und Anlagenführer SMD ist möglich. Technisches Verständnis und die Bereitschaft zur Weiterbildung sind die Basis für diese Tätigkeit.

Löt- und Kontrollarbeiten an elektronischen Baugruppen

Vollzeit oder Teilzeit. Voraussetzung sind fundierte Lötkenntnisse, idealerweise auch an SMD-Bauteilen, die Bereitschaft zur Arbeit mit dem Mikroskop sowie Kenntnisse von elektronischen Bauteilen.

Es erwartet Sie ein attraktiver Arbeitsplatz in einem modernen Unternehmen mit guten Entwicklungsmöglichkeiten. Unser positives Betriebsklima wird auch durch die großzügigen Sozialleistungen unterstützt.

Bitte senden Sie Ihre Kurzbewerbung (Lebenslauf) z. Hd. Herrn Heinz Mauder.

ML-Industrieelektronik GmbH · Höllstr. 16 · 78333 Stockach
E-Mail: info@ml-gmbh.de · www.ml-gmbh.de

Ihr Lieblingsbäcker

mit Herz und Verstand, bäckt Leckereien noch mit eigener Hand !!!

Künz

BÄCKEREI & KONDITOREI

Welche nette

- **Verkäuferin**

gerne auch Ü 40
hätte Spaß daran, unsere leckeren ofenfrischen Backwaren zu verkaufen?

Wir freuen uns auf eine Mitarbeiterin, die unsere Kunden von unserem köstlichen Sortiment begeistern kann.
Wir werden Sie gerne bei Ihrer selbständigen Arbeit und bei der Verwirklichung Ihrer Ideen unterstützen.
Bitte rufen Sie gleich an, oder kommen Sie vorbei, ein erfolgreiches nettes Team erwartet Sie.
Bewerbung schriftlich oder persönlich an Bäckerei & Konditorei Künz, Scheffelstr. 14, 78224 Singen.

---

jobs,
mit „mahlwert“

ZUM SOFORTIGEN EINTRITT

VERKÄUFER/IN
für unsere Fachgeschäfte in **Radolfzell**
in **VOLL-** oder **TEILZEIT**

Gute Gründe, weshalb Sie bei uns arbeiten sollten - wir bieten mehr.

Wir bezahlen Ihren Weg zur Arbeitsstätte (Tankgutschein oder Fahrgeld). — **Mobilität**

Wir zahlen einen Zuschuss zur Kinderbetreuung. — **Familienfreundlichkeit**

Sie möchten bei uns arbeiten, müssen dafür den Wohnort wechseln? Wir unterstützen Sie bei Behördengängen. — **Unterstützung**

Sie erhalten einen Mitarbeiterrabatt von 35% auf das komplette Backsortiment. — **Genuss**

Gemeinsame Ausflüge mit Kollegen. — **Spaß**

Beste Handwerksqualität aus Tradition.
BACKHAUS MAHL
seit 1914

Bewerbung an: Backhaus Mahl GmbH & Co. KG, Lagerstraße 18
72510 Stetten a.k.M. | via Mail: personal@backhausmahl.de

Wir suchen ab sofort freundliches **Aufsichtspersonal m/w in Vollzeit** für unsere Filiale in **Engen**

SPIELOTHEK ·F·L·A·I·R·

Allgaier Automaten GmbH
Tel.: 07721 / 99 55 90

Treffpunkt Bar sucht **Bedienung**
Voll- u. Teilzeit, 07733/504954 ab 17 Uhr
www.facebook.com/treffpunktbarengen

---

löble reisen

Omnibusfahrer/in

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams einen Omnibusfahrer/in zum Einsatz im Linienverkehr mit Erlaubnis zur Fahrgastbeförderung der Klasse D. Wir bieten Ihnen ein vielseitiges und verantwortungsvolles Aufgabengebiet mit einer leistungsgerechten Vergütung. Ihre Bewerbung richten Sie bitte an: (gerne auch per E-Mail)

Löble-Reisen GmbH
Bernhardsgasse 14
78337 Öhningen
info@loeble-reisen.de
Tel: 07735/ 31 38

Wir vergeben **Heimarbeit und Aushilfsarbeiten** auf 450 €-Basis, wie z.B. Karten auf Briefe kleben, Briefe falzen/kuvertieren usw. an freundliche, fleißige und zuverlässige Mitarbeiter /innen). Arbeit fällt ungleichmäßig an, Schwerpunkt Winter. Gut geeignet auch für Mütter mit kleinen Kindern. Die Arbeiten müssen von und nach Gaienhofen gebracht werden, daher PKW erforderlich. Ordentlicher Verdienst. Bei Interesse bitte formlose Nachricht an **info@abt-plastikkarten.de**. Sie erhalten dann einen kurzen Bewerber-Fragebogen.

Wir suchen sofort oder nach Vereinbarung freundliche

Servicekraft (m/w)

mit Erfahrung in Vollzeit für unser Abend-Restaurant. 5-Tage-Woche.

Hotel-Restaurant Jägerhaus
Ekkehardstraße 84 – 86,
78224 Singen
Tel. 0 77 31/ 14 39-0



Unser Team braucht im neuen Schuljahr Verstärkung

Wir suchen für den gesamten Landkreis Konstanz

Nachhilfelehrer/innen

für Einzelunterricht beim Schüler zu Hause

Ihr Profil:
* Sie haben gute Fachkenntnisse
* Sie haben Nachhilfeerfahrung
* Sie sind zuverlässig

Ihre Aufgaben:
* Einzelunterricht beim Schüler

Unser Angebot
* Freie, flexible Zeiteinteilung
* Freie Wahl des Einsatzortes
* Unterstützung durch Lehrmaterial
* Referenz / Zeugnis für Sie
* Arbeiten auf Honorarbasis

Zur Vereinbarung eines Vorstellungsgesprächs rufen Sie uns bitte an:
Telefon: 07531 - 692755
oder senden Sie uns Ihre Unterlagen an:

ABACUS Nachhilfe GmbH
Frau Leber
Zeppelinstr. 283
88048 Friedrichshafen
www.abacus-nachhilfe.de

ABACUS NACHHILFEINSTITUT

Lagermitarbeiter/in
mit Staplerschein gesucht.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 99 52 13
singen@dippel.de

Friseur/in
ab sofort nach Tuttlingen gesucht, mit sehr guten Deutschkenntnissen. **Tel. 0176/93427627**

Produktionsmitarbeiter (m/w) gesucht. FS von Vorteil.
dippel GmbH · Tel. (0 77 31) 99 52 13
singen@dippel.de

Wir **wachsen** **wachsen** Sie mit

Als
zuverlässige Reinigungskraft m/w

Einsatzort: **Steißlingen**
1. AZ: Mo.-Fr., 09.00 Uhr – 11.30 Uhr
2. AZ: Mo.-Fr., 17.00 Uhr – 20.00 Uhr
Führerschein/PKW zum Erreichen des Arbeitsplatzes von Vorteil.

Einsatzort: **Stockach**
AZ: 5-Tage-Woche, 20 Std., vormittags nach Vereinbarung.

Haben wir Interesse geweckt, dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung. Mobil: 0173/2420076 od. 0761/896750

Dussmann
Dussmann Service Deutschland GmbH
Niederlassung FR,
Mitscherlichstr. 8,
79108 Freiburg
dussmann-servicefreiburg@dussmann.de

www.dussmann.com

TUJA ZEITARBEIT GMBH



// AUF JOBSUCHE?

Wir suchen für das On-Site-Büro bei unserem Kunden in Radolfzell einen

// EINSATZLEITER (M/W)
in Vollzeit

TÄTIGKEITEN: // Disposition von Mitarbeitern (m/w) // Personalbetreuung // Administrative Aufgaben

PROFIL: // Kaufm. Ausbildung oder langjährige Erfahrung // Gute MS-Office Kenntnisse // Durchsetzungsvermögen

BEWERBEN SIE SICH JETZT!

TUJA Zeitarbeit GmbH
TUJA On-Site-Büro
Industriestraße 2-8 // 78315 Radolfzell
Telefon: +49 (0)7732-809550
OSM-Radolfzell@tuja.de

Hotel Restaurant Hohentwiel
sucht ab sofort oder n. Vereinbarung
Servicefachkraft m/w
als Aushilfe, Teil- o. Vollzeit bei guter Arbeitszeit und Bezahlung.
Herr Schröder, Tel. 0173/3948795

RAFI DEKOTEC

RAFI Dekotec GmbH
Personalabteilung
Herrenlandstr. 31-35
78315 Radolfzell
www.rafi-dekotec.de
bewerbung@rafi-dekotec.de

GET IN TOUCH

Wir sind auf einem neuen Weg – gehen Sie ihn mit uns!

Ab Mitte 2015 in Steißlingen

Die RAFI Dekotec GmbH ist ein Unternehmen der RAFI-Gruppe. Mit ca. 2.000 Mitarbeitern zählt sie zu den international führenden Herstellern für elektromechanische und elektronische Eingabe-, Anzeige- sowie Steuerungssysteme.

Die RAFI Dekotec GmbH hat in diesen Bereichen ihre Kernkompetenz:

- Formenbau
- Präzisionsspritzguss; Zwei- und Mehrkomponenten-Kunststoffverarbeitung
- Oberflächenveredelung: Lackieren, Tampondruck, Laserbeschriftungen
- Baugruppenmontage

Zur Verstärkung unseres Teams in **Radolfzell / demnächst Steißlingen** suchen wir ab sofort

Betriebselektriker (m/w) in Normalschicht
Industrielackierer (m/w)
Verfahrensmechaniker Kunststoff- und Kautschuktechnik (m/w)

Weitere Informationen finden Sie unter www.rafi-dekotec.de

Sie haben Interesse?
Wir freuen uns auf die Zusendung Ihrer Bewerbungsunterlagen unter Angabe Ihres Einstellungstermins und Ihrer Gehaltsvorstellung. Für Vorabinformationen steht Ihnen unsere Personalreferentin Frau Cornelia Winschiers telefonisch unter 07732/8000-38 gerne zur Verfügung.

Wir suchen einen

Vertriebsprofi (m/w)

mit guten Deutsch- und Englischkenntnissen.
Italienisch zusätzlich ist von Vorteil.

Anforderungsprofil
Sie/er sollte zu Handelsketten Kontakte pflegen, Akquise durchführen und Marketingideen selbst entwickeln können. Selbständiges und gut organisertes Arbeiten sind ebenso erforderlich wie eine Vorliebe für Reisetätigkeit (Führerschein ist Voraussetzung).

Persönlichkeitsmerkmale
Sie/er sollte auf Menschen offen zugehen können, versiert in Verhandlungsführung sein und Interesse für Neues mitbringen. Eine gepflegte Erscheinung ist unabdingbar, Freundlichkeit und Interesse für unsere Produktpalette runden Ihre Persönlichkeit ab.

Tätigkeitsumfeld
Sie/er wird im Segment Food & Beverage (Getränke und Nahrungsmittel) tätig sein und auf Messen wie in Gesprächen mit Einkäufern selbständig agieren. Für eine optimale Erfüllung der Tätigkeit wird unser neuer Vertriebsprofi eingelernt und spezialisiert.

Sie bringen kommunikative Fähigkeiten und gute Umgangsformen mit, wir bauen Sie mit Fachwissen produktspezifisch auf!

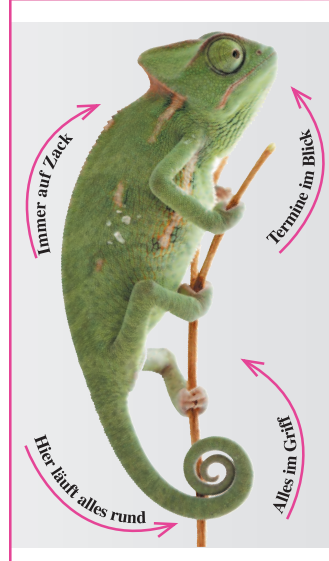
Bewerbung und Auskunft zu Ihrem Auftraggeber und zur Vergütung erhalten Sie bei
Andreas Schulze

R. Münchow – internationale Weine und Delikatessen e. K.
Hegaustr. 19A
D - 78224 Singen
Tel. (0049) 7731-790510
Fax. (0049) 7731-790529
Mobil: (0049) 175-22 77 77 0
www.muenchow-singen.de

Münchow
Internationale Weine & Delikatessen e.K.

Vielen Dank für 15 Jahre Vertrauen.

ARCOM
Personaldienstleistungen GmbH



„Wir passen uns den Bedürfnissen und Wünschen unserer Kunden und Mitarbeiter an.“

Wir suchen zum schnellstmöglichen Termin

Produktionshelfer/-innen
Facharbeiter/-innen

aus allen Bereichen
für unsere Niederlassung in Singen

TOP JOB 2012 Top-Arbeitgeber

Wir sind der größte regionale Personaldienstleister im Schwarzwald-Baar-Kreis und bieten

- Übertariftlicher Stundenlohn für Produktionshelfer/-innen **ab 9,10 €** + Fahrgeld & Verpflegung
- Übertariftlicher Stundenlohn für Facharbeiter/-innen von **11,– € bis 15,– €** + Fahrgeld & Verpflegung

Es geht um Ihr Geld – vergleichen Sie jetzt!

78054 VS-Schwenningen
Telefon 0 77 20-99 76 70

78224 Singen
Telefon 0 77 31-14 96 70

78532 Tuttlingen/ 72336 Balingen
Telefon 0 74 61-96 28 80

iGZ

Wir stellen Menschen ein ...! **www.arcom-vs.de**






Danke Eric,

schön, dass es so Menschen wie dich noch gibt!

Alles Gute für die Zukunft
APTAR-Montage Radolfzell



Liebe Mami und Omi Carmen

Alles Liebe zu Deinem 60. Geburtstag!





Thomas ist Meister!

Wir gratulieren zur bestandenen Prüfung zum S-H-K-Meister!

Mama + Papa + Jeannine

Lieber Opa Frütsche
80 Jahre



sind es wert,
dass man dich besonders ehrt.
Darum wollen wir Dir heut' sagen,
es ist schön, dass wir Dich haben.

Herzlichen Glückwunsch, wünschen Dir deine Tochter Ursula mit Markus, deine Enkel Patrick, Fabienne mit Andreas, Jacqueline mit Andre und Urenkel Neele.



"Die Welt gehört dem, der sie geniesst."
(Giacomo Leopardi)

Das Winterdomizil lockt schon wieder - um so schöner, dass wir zuerst noch mit euch feiern dürfen!

HAPPY BIRTHDAY!

wünschen
Erika & Josef
Vroni, Jojo & Lisa
Alex & Matthi



Arbeitsjubiläum



Jasin Turan

Das gesamte Team gratuliert dir zum 10. Arbeitsjubiläum. Wir sagen DANKE für deine tatkräftige und fachmännische Arbeit.

Herzliche Glückwünsche von

Malerteam GmbH
RKS

Tel. 07738-938390
www.rks-malerteam.de
rks-malerteam@t-online.de
Dornierstraße 2, 78256 Steißlingen

Wir heiraten

Jennifer Wörner

Florian Heizmann

Die kirchliche Trauung findet am Samstag, den 11. 10. 2014 um 15 Uhr in der Lutherkirche in Singen statt.



FAMILIENANZEIGEN





STEINHANDWERK.DE
NEITSCH · STOCKACH

jetzt neu: grabmalvorsorge & -pflege



NIKLAS NEITSCH STEINMETZ U.-BILDHAUERMEISTER
LUDWIGSHAFENERSTR.9 78333 STOCKACH FON: 07771 2462 INFO@NEITSCH.COM
WWW.STEINHANDWERK.DE



Du fehlst uns

Markus Kretz

† 11.10.2013

Gedanken - Augenblicke
sie werden uns immer an Dich erinnern,
uns glücklich und traurig machen und
Dich nie vergessen lassen.

Sabine mit Familie



† 05.10.2009

In liebevoller Erinnerung

Rudolf Hangarter

Das Leben ist vergänglich,
doch Liebe, Achtung und
Erinnerung bleiben für immer.

DU FEHLST ...



Schlicht und einfach war dein Leben,
treu und fleißig deine Hand.
Ruhe hat dir Gott gegeben,
schlafe wohl und habe Dank.

Waltraut Gottwald

* 26. 02. 1925 † 02. 10. 2014

In Liebe
Stephanie und Alois Kölbl
Deine Enkelin Michaela

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, 17. 10. 2014, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Rielasingen statt.

Herzlichen Dank

Wir danken allen für die vielen Beweise aufrichtiger Anteilnahme durch Wort, Schrift, Blumen- und Geldspenden sowie die Begleitung auf dem letzten Weg unseres Vaters

Heinz Knoche

25. 09. 2014

Besonders danken wir:

– dem gesamten Pflegepersonal einschließlich Frau Pia Trapp vom Michael-Herler-Heim für die fürsorgliche Pflege und Zuwendung

– Herrn Dr. Bigos für die langjährige ärztliche Betreuung

– dem Hospiz-Verein für die Begleitung

– der Fa. Constellium für das ehrende Gedenken

– Herrn Pfarrer Heydenreich für die tröstenden Worte bei der Trauerfeier

– dem Bestattungshaus Decker für die einfühlsame Betreuung.

Singen, im Oktober 2014

die Kinder mit Familien



Danksagung

Tief bewegt bedanken wir uns für die große Anteilnahme beim Abschied von

Ewald Bartz

Danke für alle Zeichen der Liebe, Verbundenheit und Freundschaft, für die Blumen- und Geldspenden und für die Begleitung zur letzten Ruhestätte.

Unser besonderer Dank gilt:

- Frau Pfarrerin Haug für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier
- Frau Dr. Türk für die ärztliche Betreuung
- Den Mitarbeiterinnen der Sozialstation Höri e.V. für die pflegerische Hilfe

Radolfzell, im Oktober 2014

Im Namen aller Angehörigen
Heidemarie Bartz





Herzlichen Dank

sagen wir allen, die ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten und mit uns gemeinsam Abschied von unserem lieben Verstorbenen nahmen.

Singen, im Oktober 2014

Im Namen aller Angehörigen
Sabina Smiroldo-Maier

Klaus Maier-Smiroldo
† 20.09.2014



HERZLICHEN DANK

sagen wir allen, die uns beim Tode unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester und Tante

Margarete Gammel
geb. Bieg

durch Wort, Schrift, Blumen und Geldspenden ihre aufrichtige Anteilnahme erwiesen haben. Unser besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer Knobelspies für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Singen, im Oktober 2014

Im Namen aller Angehörigen
Jolanda Neusetzer geb. Gammel



DER LIEBEN GEDENKEN MIT DEM
WOCHENBLATT



Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig.
Erzählt lieber von mir und traut euch ruhig zu lachen.
Lasst mir einen Platz zwischen euch,
so wie ich ihn im Leben hatte.

Danke

Als tröstend und stärkend haben wir empfunden, mit welcher Zuneigung und Wertschätzung unserer lieben Elfriede gedacht wurde.
Wir sagen allen Danke, die uns in der Trauer nicht allein lassen, die ihr Mitgefühl auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und verstehen, was wir verloren haben.

Elfriede Kramer
geb. Berger

Singen,
im Oktober 2014

Kurt mit Ria und Lea
Franz und Cilli
sowie alle Angehörigen



Bernd Hollmichel

* 23. 07. 42 † 04. 09. 2014

Wir müssen Abschied nehmen von unserem geliebten Ehemann, Vater und Opa

„Was man tief im Herzen besitzt,
kann man durch den Tod nicht verlieren."

In Erinnerung
Helga Hollmichel
Manuela Kähl mit Roland und Max
Chris Hollmichel und Dirk Vogel

Die Trauerfeier findet am 24.10.2014 um 15.00 Uhr bei der Freien Evang. Gemeinde in Gottmandingen statt.
(Industriepark 200)

Wenn die Kraft versiegt,
die Sonne nicht mehr wärmt,
dann ist der ewige Frieden eine Erlösung.

Wir nehmen Abschied von unserer Mutter, Schwiegermutter und Oma

Elisabeth Auer

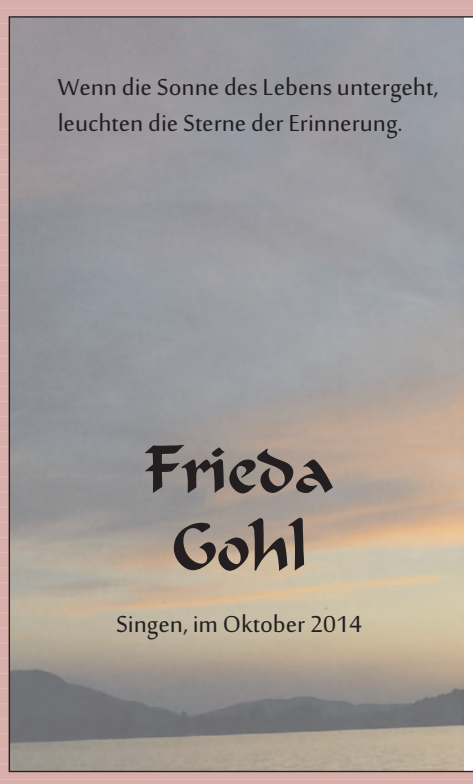
geb. Schreiber

* 23.09.1930 † 01.10.2014

Gailingen, den 01.10.2014

In stiller Trauer
Andrea Ebert und Dr. Zlatko Krizan
Sieglinde und Peter Brütsch
Jens Mayer und Sandra Heede
Karola Auer mit Marius
und alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Dienstag, den 21.10.2014 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Gailingen statt.
Von Beileidsbezeugungen am Grab bitten wir abzusehen.



Danksagung

Danke allen, die ihr im Leben ihre Zuneigung und Freundschaft schenkten, ihr Achtung und Wertschätzung entgegenbrachten, ihr zur Seite standen, ihr im Tode auf vielfältige Weise die Ehre erwiesen und uns ihre Anteilnahme und Verbundenheit erfahren ließen.
Danke der Gemeindereferentin Frau Ploberger für die würdige Gestaltung der Trauerfeier.
Danke Herrn Peter Lehr für die persönlichen Worte.
Danke Fa. E.W.Gohl GmbH für den ehrenden Nachruf.
Danke dem Bestattungshaus Homburger für die pietätvolle Hilfe.

Im Namen aller Angehörigen
Werner, Evi und Karl-Heinz mit Familien



Wenn alles zerbricht, die Freude,
unsere Träume, das gemeinsame Leben …
dann zählt das, was wichtig war,
die Liebe, die wir einander schenkten.

Reinhard Wittich

* 3. 10. 1937 † 2. 10. 2014

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied.

Ruth
Gaby
Natalie und Stephan mit Matilda
Daniela und Philipp
Emanuel
Elisa
und alle Anverwandten

78224 Singen, August-Ruf-Str. 28

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Dienstag, 14. 10. 2014, um 14.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof Singen statt.



Und meine Seele
spannte weit ihre Flügel aus,
flog durch die stillen Lande,
als flöge sie nach Haus.

Joseph Freiherr von Eichendorff

In liebevoller Erinnerung an

Maria Theresa Muster

*06.12.1950 † 15.05.2008

Marianne und David Muster

Diese Musteranzeige (91 mm breit / 50 mm hoch) s/w kostet 92,82 €* inkl. MwSt.

Preiswerte Familienanzeigen, die fast alle erreichen, gibt es nur im WOCHENBLATT. Sie können natürlich auch mehr Geld ausgeben – mehr Menschen erreichen Sie aber nicht.

*bei Barzahlung und Bankeinzug

WOCHENBLATT

Nähere Infos in allen WOCHENBLATT-Geschäftsstellen:
Singen Tel. 07731/8800-20, Stockach Tel. 07771/9331-0, Radolfzell Tel. 07732/9909-0 oder unter www.wochenblatt.net/maerkte/familienanzeigen





Ich habe meinen Frieden gefunden,
Gott hat mir Flügel geschenkt.
Ich kann jetzt spüren,
wenn ihr an mich denkt.

Wir haben den Mittelpunkt unserer Familie nach langer, schwerer Krankheit verloren.

Erika Sendelbach

* 03.04.1941 Latsch/Südtirol — geb. Innerhofer — † 06.10.2014 Radolfzell

78315 Radolfzell,
Schäferhalde 14

In Liebe und Dankbarkeit
Dein Horst
Carmen und Peter Aschinger mit Denise und Heiko
Heike Sendelbach mit Heiko Ruck und Lea
Simone und Werner Keller mit Jan und Lars
und alle Anverwandten

Die Urnentrauerfeier findet am Freitag, den 10. Oktober 2014 um 13.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Radolfzell statt.

Von Beileidsbezeigungen am Grabe bitten wir abzusehen.

Herr, dir in die Hände sei Anfang und Ende, sei alles gelegt.

Plötzlich und unerwartet verstarb mein lieber Mann, unser guter Vater, Schwiegervater, Opa, Bruder, Schwager, Onkel und Pate

Johann Knittel

** 12. 2. 1938 † 6. 10. 2014*

In Liebe und Dankbarkeit
Margot
Uwe
Ralf und Christine mit
Christoph und Tobias
sowie alle Angehörigen

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 14. 10. 2014, um 13.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof in Singen statt. Von Beileidsbezeigungen am Grabe bitten wir höflichst abzusehen.

Rosenkranz am Freitag, dem 17. 10. 2014, um 18.30 Uhr, anschließend um 19.00 Uhr Seelenamt in der Pfarrkirche St. Peter und Paul.



Danksagung

Du hast gesorgt, du hast geschafft,
gar manchmal über deine Kraft.
Nun ruhe sanft, du edles Herz,
die Zeit wird lindern unsern Schmerz.

Statt Karten! Wir haben so viele Beweise inniger Anteilnahme beim Tod unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma und Ururoma

Gertrud Kühneisen

erfahren dürfen und sagen dafür sowie für alle Kranz-, Blumen- und Messespenden herzlichen Dank.

Ebenso danken wir all denen, die unserer lieben Verstorbenen die letzte Ehre erwiesen haben.

Wir möchten auch alle Menschen in unseren Dank einschließen, die unsere liebe Mutter jahrelang in ihrer Krankheit begleitet haben.

Hilzingen, im Oktober 2014

Edith Meckelburg und Hugo Kühneisen mit Familien

Ein gutes Mutterherz hat aufgehört zu schlagen.



In inniger Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer herzensguten Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwester, Schwägerin und Tante

Ella Lange

geb. Eichstädt
**20. 3. 1931 † 2. 10. 2014*

In tiefer Trauer
Gabriele Grunert geb. Lange
Harald und Christa Lange
Enkel: Oliver und Frau Joanna
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 10.10.2014, um 14.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof in Singen statt.

Traueradresse: Gabriele Grunert, Alemannenstraße 31a, 78224 Singen

---

Die Gesellschafter der WEFA-Gruppe trauern um

Herrn Generaldirektor Arwed Neuman

der am 20. September in Göttingen verstorben ist.

Herr Neuman war 1986 Initiator des damaligen Management Byouts der WEFA Singen GmbH und schuf über viele Jahre mit seiner menschlich untadeligen Art die Grundlagen für die heutige erfolgreiche WEFA-Unternehmens-Gruppe.

Wir danken Herrn Neuman für sein herausragendes wirtschaftliches Engagement und immer wieder gezeigten großen Einsatz.

Für die Gesellschafter der WEFA-Gruppe
Dietrich H. Boesken Bruno Maier

Leuchtende Tage
nicht weinen, das ist vorbei.
Lächeln, dass sie gelebt.

Lisbeth Lutz

† 30. August 2014

DANKE

für ein stilles Gebet,
für das letzte Geleit,
für eine stumme Umarmung,
für das tröstende Wort, gesprochen oder geschrieben,
für den Händedruck, wenn die Worte fehlten,
für alle Zeichen der Liebe, Verbundenheit und Freundschaft.

Paul Lutz
Wolfgang Lutz und Anna Bentner
Daniela Gut

Mühlhausen, im Oktober 2014

Danke

Seinem Wunsch entsprechend habe ich in aller Stille von meinem lieben Mann

Bernd-Uwe Michaelis

Abschied genommen.

Danke

– sage ich allen von Herzen, die sich in stiller Trauer mit mir verbunden fühlten.

Besonderen Dank

– Frau von Mitzlaff für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier
– dem Bestattungsinstitut Bernhard Ruf für die einfühlsame Betreuung
– sowie meinen Nachbarn für den liebevollen Beistand.

Margret Michaelis

Rielasingen, im Oktober 2014

Nikotinfrei leben
ohne Entzugserscheinungen, ohne Gewichtszunahme
Nächstes 1-Tages-Seminar:
Samstag, 11. 10. 2014, um 10.00 Uhr
Gemeinschaftspraxis Dirk Vollkammer
Weiler Str. 46, 78343 Gaienhofen-Horn, www.vollkammer.net
Anmeldung und Info unter Tel. 0 77 35 – 9 38 58 55

Riesen-Flohmarkt
Sa., 11. Okt., 9 - 16 Uhr, Singen, Festplatz Offwiese (Schaffhauser Str.)
So., 12. Okt., Konstanz, Parkplatz Handelshof (Max-Stromeyer-Str. 55)
lfd m. 8,- €
Info: Tel. 0 71 29/92 22 92 · www.geros-flohmarkt.de

GASTHOF ZUR SONNE
HAUSEN a. d. A.
Schlachtplatte, Ripple, Bratwürste
mit Sauerkraut und selbstgemachtem Kartoffelpüree
von Freitag, 10.10., bis Sonntag, 12.10.2014
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Carola und das Sonnenteam
D-78224 Singen-Hausen
Am Bach 1
Telefon (07731) 42988



5 Tage: 08.11. - 12.11.2014 und 14.03. - 18.03.2015
Reisepreis pro Person im DZ mit ÜF € 495,- | EZ-Zuschlag € 95,-
GROWE Reisen
Growe GmbH
Dorfgärten 2 | 78244 Gottmadingen
www.growe-reisen.de | Tel. 0 77 31/97 64 44

KARTENVORVERKAUF im WOCHENBLATT

SINGEN, Stadthalle
Emil Steinberger 21.10.14
Die Harry Belafonte Story 23.10.14
Martin Rütter »nachSITZen« Ausverkauft! 27.10.14
– Das Warm-Up –
Schandmaul 29.10.14
Elvis – One Night in Vegas 18.11.14
Unesco – Weihnachtsgala – 19.12.14
Mother Africa – Circus der Sinne – Moonwalker 27.12.14
A Tribute of The King of Pop 30.12.14
Andreas Bourani 27.01.15
Barock – Die größte AC/DC Tribute Show
Donaueschingen, Donauhalle 31.10.14
Die Original Egerländer »Liebe zur Musik«
Donaueschingen, Donauhalle 02.11.14
Freiburg, Konzerthaus 08.11.14
Friedrichshafen, Graf-Zeppelin-Haus 09.11.14
Anita & Alexandra
Die Geschwister Hofmann
Tuttlingen, Stadthalle 14.11.14
Milow
Freiburg, Zäpfle Club in der Rothaus Arena 18.11.14

RADOLFZELL, Milchwerk
Johann König 15.11.14
Die große Weihnachtsshow mit Klufti & Co. 03.12.14
Christoph Sonntag 17.12.14
Peter Pan – das Musical – 29.12.14

SINGEN, Kulturzentrum Gems
Onair 08.11.14
Marianne Sägebrecht und Josef Brustmann 15.11.14
Django Asül 29.11.14

Ab sofort noch mehr Events im WOCHENBLATT-Kartenvorverkauf
Veranstaltungen auf Anfrage: 0 77 31 / 88 00-20
Karten gibt es im WOCHENBLATT in:
SINGEN · Hadwigstr. 2a · Tel. 07731/880020 · Fax 8800-86
RADOLFZELL · Untertorstr. 5 · Tel. 07732/9909-0 · Fax 9909-99

Flohmarkt
Sa., 11.10., Singen, Glas Steidle, Pfaffenhäule, 9 - 15 Uhr.
Meter 7 €, 3 Meter 15 €
Beliebt seit Jahren.
Tel. 01 77 / 8 47 35 87

Kunsthandwerkermarkt Mauenheim
Sa, 11. Oktober 2014 11.00 - 18.00 Uhr
So, 12. Oktober 2014 11.00 - 18.00 Uhr
Rund um die Töpferei Abraxas
www.abraxas-mauenheim.de



sitzplatz

Ein Besuch lohnt sich!
Ein Gruß aus der Küche!
Viel zu entdecken!
Gut serviert!

Viel zu entdecken!

Im Mögginger Adler



Frische Produkte, Fleisch von heimischen Tieren, Fisch aus dem See, Kräuter aus dem eigenen Garten, daraus zaubert unsere Küche für Sie mit Hingabe kulinarische Genüsse.
Mögginger Adler, 78315 Radolfzell, Liggeringer Str. 7, Telefon 07732 – 13837

Ein Besuch lohnt sich!

Pizza-Service Tassone



Wir liefern Pizzen und Pasta aller Art nach Hause oder ins Büro sowie Salate und Fleischgerichte. Bei Selbstabholung 10% Rabatt. **Tassone Pizza-Service, Schwarzwaldstr. 42, 78224 Singen, Tel. 07731 – 185111, www.pizza-tassone.de**

Viel zu entdecken!

Hotel Hohentwiel



Interaktives Theater 'Grimmige Märchen' mit der Theatergruppe PRALKA unter freiem Himmel, inkl. Menü, Fr. + Sa. 19.00 Uhr, So. 18.00 Uhr.
Hotel & Restaurant Hohentwiel, 78224 Singen, Tel. 07731 – 9 90 70

Ein Besuch lohnt sich!

Il Ritrovo mit neuem Team!



Mittagstisch Mo. – Fr. von 12.00 – 14.00 Uhr. Pizza oder Pasta mit gemischtem Salat und Softgetränk 0,2 l für nur 7,90 €. **Masurenstraße 32, 78224 Singen, Telefon 0 77 31/79 08 16**

Gut serviert!

Storchennest Bietingen



Restaurant mit Flair. Freitags: Flammkuchen »all you can eat«. Samstags: Schnitzeltag mit 8 verschiedenen Schnitzel-Arten. Sonntags: immer ein feines Menü. Ab sofort auch Wildgerichte. **Dorfstr. 46, 78244 Bietingen, Tel. 07734/934503, monika.cinardo@hotmail.de**



Hotel-Restaurant Hohentwiel verlost drei Gutscheine im Wert von je 20,– € für ein feines Essen in seinem Restaurant.
Wer am Samstag, den 11.10.2014 zwischen 12.00 Uhr und 21.00 Uhr auf **www.wochenblatt.net/sitzplatz** unter (wb bewegt) am Gewinnspiel teilnimmt, kann mit etwas Glück einen der drei Gutscheine gewinnen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen, ebenso eine Barauszahlung. Wenn es mehr Teilnehmer als Gewinne gibt, entscheidet das Los.

DO 09.10.

KINO

SINGEN

Cineplex: Annabelle: 21.00, Der kleine Nick macht Ferien: 16.20 Uhr. Die Biene Maja - Der Kinofilm: 16.10 Uhr. Dracula Untold: 17.30, 20.30 Uhr. Gone Girl - Das perfekte Opfer: 19.45 Uhr. Hüter der Erinnerung - The Giver: 16.20 Uhr. Männerhort: 18.40, 21.00 Uhr. Mein Freund der Delfin 2: 16.15 Uhr. Mit ganzer Kraft: 18.40 Uhr. Monsieur Claude und seine Töchter: 18.40 Uhr. Sex Tape: 18.15 Uhr. The Equalizer: 17.00, 20.00 Uhr. Who am I - Kein System ist sicher: 21.00 Uhr. Annabelle: 21.00 Uhr.

KLEINKUNST

SINGEN

Gems, 20.00 Uhr: »Anka Zink - Leben in vollen Zügen«, Kabarett; Karten: 07731/66557.

VORTRÄGE

SINGEN

MAC Museum Art u. Cars, 19.00 Uhr: »Krimilesung mit 3-Gänge-Menü«, Ulrike Blatter liest aus »Rendezvous mit dem Tod«; Infos u. Kartenres.:07731/9265374 oder office@suedwestdeutsche-kunststiftung.de.

FR 10.10.

KINO

SINGEN

Cineplex: Annabelle: 21.00, 23.00 Uhr. Der kleine Nick macht Ferien: 16.20 Uhr. Die Biene Maja - Der Kinofilm: 16.10 Uhr. Dracula Untold: 17.30, 20.30 Uhr. Dracula Untold: 23.20 Uhr. Gone Girl - Das perfekte Opfer: 19.45 Uhr. Hüter der Erinnerung - The Giver: 16.20 Uhr. Männerhort: 18.40, 21.00 Uhr. Mein Freund der Delfin 2: 16.15 Uhr. Mit ganzer Kraft: 18.40 Uhr. Monsieur Claude und seine Töchter: 18.40, 20.30 Uhr. Sex Tape: 18.15, 23.00 Uhr. The Equalizer: 17.00, 20.00, 23.00 Uhr. Who am I - Kein System ist sicher: 21.00 Uhr.

ROCK/POP/JAZZ

KONSTANZ

Kulturladen, 21.00 Uhr: »Marie Marie (Ger)«, Pop, Indie; Support: the golden choir; www.kulturladen.de.

Kammgarn, 21.00 Uhr: »Luka Bloom (IRL)«, mit neuem Album »Head u. Heart«; www.kammgarn.ch.

SINGEN

Gems, 20.30 Uhr: »Jazz-Club-Konzert«, mit Vincent Peirani; Karten: 07731/66557.

SONSTIGES

KONSTANZ

Kulturzentrum am Münster, 19.00 Uhr: »Matthias Holländer«, Retrospektive - Malerei und Fotografie aus 40 Jahren; Vernissage, Einführung: Ch. Bauer, Kunstmuseum Singen.

Kulturzentrum am Münster, 19.30 Uhr: »Heinz P. Fothen«, Kein Fetisch; Vernissage; Skulpturenreihe aus verschiedenen zweckentfremdeten Materialien.

RADOLFZELL

Zeller-Kulturzentrum, 20.00 Uhr: »Via Sarandi No. 2 - Maria und die Kunst des Curry«, Tango Argentino für Augen und Ohren, Theater für Seele und Sinne; Karten: 07732/8233941, www.zeller-kultur.de.

SA 11.10.

KINO

SINGEN

Cineplex: Annabelle: 21.00, 23.00 Uhr. Der kleine Nick macht Ferien: 16.00 Uhr. Die Biene Maja - Der Kinofilm: 14.00 Uhr. Doktorspiele:

THEATER Die Färbe SINGEN

BASILIKA

Premiere 15. Oktober 2014

Heinrich von Kleist

DER ZERBROCHENE KRUG

Ein Lustspiel

Mi, Do, Fr, Sa 20.30 Uhr
16. Oktober keine Aufführung!

THEATERCAFÉ
an den Vorstellungstagen
ab 18 Uhr geöffnet!
Mo, 13. Oktober: Jazz Jour Fixe

KARTEN/INFORMATION:
(0 77 31) 6 46 46 + 6 26 63, Mo. – Sa. 10 – 14 Uhr
Abendkasse/Einlass Basilika ab 19.30 Uhr
Schlachthausstr. 24, www.diefaerbe.de

14.00 Uhr. Drachenzähmen leicht gemacht 2: 14.00 Uhr. Dracula Untold: 14.45, 17.30 Uhr. Dracula Untold: 23.20 Uhr. Gone Girl - Das perfekte Opfer: 19.45 Uhr. Hüter der Erinnerung - The Giver: 16.20 Uhr. Männerhort: 16.20, 18.40, 21.00, 23.15 Uhr. Mein Freund der Delfin 2: 14.30, 16.15 Uhr. Monsieur Claude und seine Töchter: 18.40, 20.30 Uhr. One Direction - Where we are: 16.15, 18.30 Uhr. Sex Tape: 14.00, 18.15, 23.00 Uhr. Sin City 2: A Dame To Kill For, 3D: 23.00 Uhr. The Equalizer: 17.00, 20.00, 23.00 Uhr. Verdi: Macbeth (MET): 19.00 Uhr. Wenn ich bleibe: 15.00 Uhr. Who am I - Kein System ist sicher: 18.40, 21.00, 23.20 Uhr.
Gemskino: Die geliebten Schwestern: 20.00 Uhr.

KLASSIK

ALLENSBACH

Kirche St. Nikolaus, 19.00 Uhr: »Geistliches Konzert«, Ensemble Vocalgourmets und Musik für Blockflöte und Orgel; vokale und instrumentale Musik der Renaissance, Romantik und Moderne; Eintritt frei, Kollekte am Ausgang.

ROCK/POP/JAZZ

KONSTANZ

Kulturladen, 21.00 Uhr: »Honig und Band (Ger)«, Folk; Support: Dad Rocks; www.kulturladen.de.

SO 12.10.

KINO

SINGEN

Cineplex: Annabelle: 21.00 Uhr. Der kleine Nick macht Ferien: 11.45, 16.00 Uhr. Die Biene Maja - Der Kinofilm: 11.50, 14.00 Uhr. Die geliebten Schwestern: 11.45 Uhr. Die Vampirschwestern 2 - Fledermäuse im Bauch: 16.15 Uhr. Doktorspiele: 14.00 Uhr. Drachenzähmen leicht gemacht 2: 14.00 Uhr. Dracula Untold: 14.45, 17.30, 20.30 Uhr. Gone Girl - Das perfekte Opfer: 17.30, 19.45 Uhr. Hüter der Erinnerung - The Giver: 16.20, 18.40 Uhr. Männerhort: 16.20, 18.40, 21.00 Uhr. Mein Freund der Delfin 2: 12.00, 14.30, 16.15 Uhr. Mit ganzer Kraft: 11.45 Uhr. Monsieur Claude und seine Töchter: 12.30, 18.40 Uhr. One Direction - Where we are: 11.45 Uhr. Planes 2 - Immer im Einsatz: 14.00 Uhr. Sex Tape: 14.00, 18.15 Uhr. The Equalizer: 17.00, 20.00 Uhr. Tinkerbell und die Piratenfee: 12.00 Uhr. Wenn ich bleibe: 15.00 Uhr. Who am I - Kein System ist sicher: 18.40, 21.00 Uhr.
Gemskino: Das große Museum, OmU (Weitwinkel-Kino): 11.00 Uhr. Das kleine Gespenst, Kinderkino (Weiwinkel-Kino): 15.00 Uhr. Watermark (Weitwinkel-Kino): 20.00 Uhr.

KLASSIK

ARLEN

Pfarrkirche St. Stephan, 17.30 Uhr: »Geistliches Konzert«, Ensemble Vocalgourmets und Musik für Blockflöte und Orgel, vokale und instrumentale Musik der Renaissance, Romantik und Moderne; Eintritt frei, Kollekte am Ausgang.

BÜSINGEN

Bergkirche St. Michael, 17.00 Uhr: »Barocke Orgelpracht«, Orgelkonzert mit A. Jetter, Werke von Holbourne, Pachelbel, Bach u.a.; Eintritt frei, Spende erbeten; www.bergkirche-buesingen.de.

SONSTIGES

ENGEN

12.00 Uhr: »4. Engener Oktoberle«, Marketing Engen.
Freilichtbühne hinterm Rathaus, 19.30 Uhr: »Öffentliche Nachtwächterführung«, Touristik Engen.

MO 13.10.

KINO

SINGEN

Cineplex: Annabelle: 21.00 Uhr. Der kleine Nick macht Ferien: 16.20 Uhr. Die geliebten Schwestern: 17.30, 20.00 Uhr. Dracula Untold: 17.30 Uhr. Dracula Untold: 21.00 Uhr. Gone Girl - Das perfekte Opfer: 18.00 Uhr. Hüter der Erinnerung - The Giver: 18.40 Uhr. Männerhort: 18.40, 21.00 Uhr. Mein Freund der Delfin 2: 16.15 Uhr. The Equalizer: 17.00, 20.00 Uhr. V+ Sneak Preview: 20.30 Uhr.

VORTRÄGE

ENGEN

Stadtbibliothek, 15.30 Uhr: »Der Maulwurf im Herbst«, Lesung, Reihe: Mit zwei dabei / Stadt Engen.

TUTTLINGEN

Stadthalle, kleiner Saal, 20.00 Uhr: »Gunter Haug«:, Lesung aus »Die Töchter des Herrn Wiederkehr«; Karten: 07461/910996.

DI 14.10.

KINO

SINGEN

Cineplex: Annabelle: 21.00 Uhr. Der kleine Nick macht Ferien: 16.20 Uhr. Die Biene Maja - Der Kinofilm: 16.10 Uhr. Die geliebten Schwestern: 20.00 Uhr. Dracula Untold: 17.30 Uhr. Dracula Untold: 21.00 Uhr. Gone Girl - Das perfekte Opfer: 19.45 Uhr. Hüter der Erinnerung - The Giver: 16.20 Uhr. Männerhort: 18.40, 21.00 Uhr. Mein Freund der Delfin 2: 16.15 Uhr. Monsieur Claude und seine Töchter: 18.40 Uhr. Sex Tape: 18.15 Uhr. The Equalizer: 17.00, 20.30 Uhr. Who am I - Kein System ist sicher: 18.40 Uhr.
Gemskino: Watermark (Weitwinkel-Kino): 18.30 Uhr. The End Of Time, OmU (Weitwinkel-Kino): 21.00 Uhr.

ROCK/POP/JAZZ

SCHAFFHAUSEN - CH

Stadttheater, 19.30 Uhr: »Bauch, Beine, Po«, Liederabend von D. Loeffler (Uraufführung) mit Graziella Rossi u.w.; Karten: 0041/526250555.

SONSTIGES

ENGEN

Felsenparkplatz beim Wasserrad Engen, 19.00 Uhr: »Maria Anna Rund - Hausiererin und Knochensammlerin«, öffentliche Führung/Touristik Engen.

MI 15.10.

KINO

SINGEN

Cineplex: Annabelle: 21.00 Uhr.





VERANSTALTUNGEN

| THEATER | AUSSTELLUNGEN | REISEN | | KINO | RESTAURANTS | KONZERTE | | MÄRKTE | ETC.

Landgasthaus Bohl



Fr. geschlossene Gesellschaft

Sonntag:
Sauerbraten mit Knödel und Blaukraut 12,90 €

König Ludwig Dunkel vom Fass

Samstag + Sonntag:
Schlachtplatte

Singen - Hausen · Auf dem Bohl 5 · Tel. 0 77 31 – 4 92 25

Der kleine Nick macht Ferien: 16.20 Uhr. Die Biene Maja - Der Kinofilm: 16.10 Uhr. Dracula Untold: 17.30 Uhr. Gone Girl - Das perfekte Opfer: 19.45 Uhr. Hüter der Erinnerung - The Giver: 16.20 Uhr. Männerhort: 18.40, 21.00 Uhr. Mein Freund der Delfin 2: 16.15 Uhr. Mit ganzer Kraft: 18.40 Uhr. Monsieur Claude und seine Töchter: 18.40 Uhr. Sex Tape: 18.15 Uhr. Teenage Mutant Ninja Turtles, 3D: 20.45 Uhr. The Equalizer: 17.00, 20.00 Uhr. Who am I - Kein System ist sicher: 21.00 Uhr.
Gemskino: Die geliebten Schwestern: 20.00 Uhr.

ROCK/POP/JAZZ

KONSTANZ

Kulturladen, 21.00 Uhr: »Hundred Seventy Split (USA/Ger)«, (ehem. Mitglieder von Ten Years After); Blues Rock; www.kulturladen.de.

SCHAFFHAUSEN - CH

Stadttheater, 19.30 Uhr: »Bauch, Beine, Po«, Liederabend von D. Loeffler (Uraufführung) mit Graziella Rossi u.w.; Karten: 0041/526250555.
Kammgarn, 20.30 Uhr: »Revolverheld (D)«, »Immer in Bewegung« - Tour 2014; www.kammgarn.ch.

VORTRÄGE

ENGEN

Feuerwehrhaus Engen, 19.00 Uhr: »So brechen Hacker in IT-Netze ein«, Vortragsveranstaltung zur IT-Sicherheit mit Live-Demonstration.

AUSSTELLUNGEN

BREGENZ - A

Kunsthaus, »Miriam Prantl«, bis 30. Dez., CLASP, KUB-Fassadenprojekt - Lichtinstallationen; www.kunsthaus-bregenz.at. Öffnungszeiten: Di-So: 10-18 Uhr, Do: 10-21 Uhr.

ENGEN

Städt. Museum Engen + Galerie, »Geschichte Engens, Sakrale Kunst, Archäologische Abteilung«, bis 30. Dez., Dauerausstellung. Öffnungszeiten: Di-Fr: 14-17 Uhr, Sa/So/Feiertag: 10-17 Uhr.
»Renate Jaworska«, bis 9. Nov., FORUM REGIONAL. Öffnungszeiten: Di-Fr: 14-17 Uhr, Sa/So: 10-17 Uhr.
»Martin Oswald« - bis 9. Nov., zuhauseinengenundumengenherum, »Engen 2014«, Ausstellung; www.stubengesellschaft-engen.de. Öffnungszeiten: Di-Fr: 14-17 Uhr, Sa/So: 10-17 Uhr.

GAIENHOFEN

Hermann-Hesse-Höri-Museum, »Günter Schöllkopf und seine Bildwelten«, bis 3. Nov., Infos: www.hermann-hesse-hoeri-museum.de. Öffnungszeiten: Di-So: 10-17 Uhr.

KONSTANZ

Kulturzentrum am Münster und im BildungsTURM, »Matthias Holländer«, von 11. Okt. bis 7. Dez., «Retrospektive - Malerei und Fotografie aus 40 Jahren«; www. kunstverein-konstanz.de. Öffnungszeiten: Di-Fr: 10-18 Uhr, Sa/So: 10-17 Uhr.
Kulturzentrum am Münster, »Heinz P. Fothen«, von 11. Okt. bis 14. Dez., kein Fetisch; Skulpturenreihe aus verschiedenen zweckentfremdeten Materialen. Öffnungszeiten: Di-Fr: 10-18 Uhr, Sa/So: 10-17 Uhr.
Kulturzentrum am Münster, Städt. Wessenberg-Galerie, »Berliner Impressionismus«, bis 16. Nov., Werke der Berliner Secession aus der Nationalgalerie; www.konstanz.de. Öffnungszeiten: Di-Fr: 10-18 Uhr, Sa/So/Feiertag: 10-17 Uhr.
Rosgarten-Museum, »Die Grenze im Krieg - der Erste Weltkrieg am Bodensee«, bis 30. Dez., Info: 07531/900246. Öffnungszeiten: Di-Fr: 10-18 Uhr, Sa/So/Feiertag: 10-17 Uhr.

SCHAFFHAUSEN - CH

Forum Vebikus, »André Bless/Christoph Rütimann«, bis 26. Okt., Videoinstallationen, fotografische Arbeiten, dialogische Versuchsanordnungen von künstl. und natürl. Licht. Öffnungszeiten: Do: 18-20 Uhr, Fr/Sa: 16-18 Uhr, So: 12-16 Uhr.

THAYNGEN - CH

Kulturzentrum Sternen , »Daniela Benz«, bis 2. Nov., Ausstellung »Körper, Farbe und Geschichten«; Malerei und Videoinstallationen. Öffnungszeiten: Sa/So: 13-17 Uhr.

TUTTLINGEN

Städtische Galerie, »Anja Luithle«, bis 19. Okt., die fünfundzwanzigste Stunde des Tages; www.galerie-tuttlingen.de. Öffnungszeiten: Di-So u. Feiertage: 11-18 Uhr.

ÜBERLINGEN

Städt. Museum, »Adolf Stocksmayr (1879-1964)«, bis 20. Dez., Suche nach dem Eldorado; www.museum-ueberlingen.de. Öffnungszeiten: Di-Sa: 9-12.30 u. 14-17 Uhr, So/Feiertag: 10-15 Uhr.

WANGEN

Museum Fischerhaus, »Jungsteinzeitliche Pfahlbautenfunde und Versteinerungen aus den Öhninger Schichten«, bis 19. Okt., Öffnungszeiten: Di-Sa: 11-17 Uhr, So/Feiertag: 14-17 Uhr.
»Herbstausstellung«, bis 19. Okt., Bilder von K. Weiland; Sonderöffnungen / Führungen: Tel. 07735/1342. Öffnungszeiten: Di-Sa: 11-17 Uhr, So/Feiertag: 14-17 Uhr.

WINTERTHUR - CH

Am Römerholz, »Sammlung Oskar Reinhart«, bis 30. Dez., Aufgemischt! – eine Sammlung präsentiert sich neu; www.roemerholz.ch. Öffnungszeiten: Di, Do-So: 10-17 Uhr, Mi: 10-20 Uhr.
Kunstmuseum, »Edouard Vuillard«, bis 23. Nov., Bilder aus sechs Motivkreisen; www.kmw.ch. Öffnungszeiten: Di: 10-20 Uhr, Mi-So: 10-17 Uhr.
»En suite«, bis 30. Dez., Graphikfolgen von Delacroix, Redon, Gauguin, Vuillard; www.kmw.ch. Öffnungszeiten: Di: 10-20 Uhr, Mi-So: 10-17 Uhr.
»Wie aus dem Gesicht geschnitten«, bis 26. Okt., Portraitbüsten aus der Sammlung; www.kmw.ch. Öffnungszeiten: Di: 10-20 Uhr, Mi-So: 10-17 Uhr.

Wir bauen

für Sie

KS Hausbau GmbH

KS Hausbau GmbH „Die schönste Art zu wohnen“
egal ob Einfamilienhaus, Mehrfamilienhaus oder Gewerbehallen.
Wir bauen für Sie in **Deutschland und in der Schweiz.**

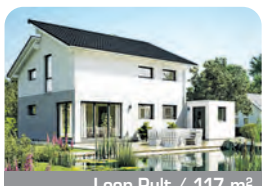


Magnum / 170 m² 214.900 €

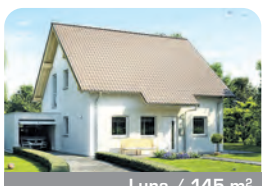
Unser Massiv - Haus - Programm


Flair / 101 m² 156.900 €


Loop Classic / 117 m² 159.900 €


Loop Pult / 117 m² 169.900 €


Family / 132 m² 173.900 €

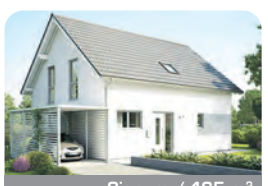

Luna / 145 m² 174.900 €


Esprit / 130 m² 175.900 €


Vio / 136 m² 195.900 €


Esprit Trendline / 142 m² 195.900 €


Balance / 137 m² 197.900 €


Signum / 165 m² 200.900 €


Riva / 160 m² 214.900 €


Futura Pult / 161 m² 216.900 €


Modus / 141 m² 216.900 €


Aura / 175 m² 221.900 €


Linea / 169 m² 248.900 €



Cube / 176 m² 304.900 €

inklusive Bodenplatte, 3-Scheiben-Wärmeschutzverglasung und Rollläden,
inklusive 5-Phasen-TÜV-Prüfung und innovativer Heiztechnik. Wohnraumlüftung mit
Wärmerückgewinnung sowie Premium-Markenausstattung in den Bädern.
Jedes Haus wird individuell nach Ihren Wünschen geplant und ausgestattet.

KS Hausbau GmbH
Wir bauen für Sie!
Stockergarten 12 · 78247 Hilzingen
www.ks-hausbau.de
Tel.: 0 77 31 / 18 23 55

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND



Im Restaurant »La Olivia« in Radolfzell gab es eine schöne Spende für Harry Ohlig.



Cornelius Speinle mit seiner Frau Kirstin in der Küche ihres »Huuswurz«. swb-Bild: of



Vokale und instrumentale Musik erwartet die Besucher am 11. Oktober in Allensbach.



Markus Heydecker-Güntert stellt ab 18. Oktober in der Galerie »Alte Schmiede« aus.



Grandiose Aufnahmen mit viel Hintergrund: der Film »Watermark« bewegt Gemüter.



Skulpturen, Schmuck, Geschirr und vieles mehr wird in Mauenheim geboten.

Spanier hilft bei »Giganica«

Radolfzell (swb). Eine weitere Spendenübergabe führte den Hoffnungsläufer Harry Ohlig mit seinem Giganica Projekt nach Radolfzell. Das Restaurant »La Olivia« ist die Adresse für kulinarische Gaumenfreuden. Das zeigt auch die Tatsache, dass man einen Tisch meist nur über die vorherige Reservation erhält. Das La Olivia in Radolfzell ist der Spanier am See und darüber hinaus sehr sozial eingestellt. So spendete das Team nun ganze 500 Euro an das Giganica Projekt. Ein herzliches Dankeschön kommt dazu von Harry Ohlig, der noch bis Februar als Hoffnungläufer für die Kinderhospitzarbeit unterwegs ist. Infos: www.giganica.de.

»Entdeckung des Jahres«

Schlattingen (of). In diesem Frühjahr hatte Cornelius Speinle in Schlattingen in der Schweiz erst das kleine Restaurant »Dreizehn Sinne im Huuswurz« übernommen. Nun wurde der junge und engagierte Koch mit Wurzeln im Hegau gleich in der in dieser Woche erschienenen, neuen Ausgabe des Gourmet-Führers »Gault Millau« geadelt. Speinle erhielt nicht nur auf Anhieb 15 Punkte, sondern wurde mit dem Titel »Entdeckung des Jahres« durch die Restaurantkritiker geehrt. Diese Ehre wurde in diesem Jahr nur zwei Schweizer Köchen und einer Köchin zuteil. Mehr Infos unter www.dreizehnsinne.ch.

Zwei Gänge mit Vocalgourmets

Arlen/Allensbach (swb). Vokale und instrumentale Musik der Renaissance, der Romantik und der Moderne erwartet die Zuhörer am Samstag, 11. Oktober, 19 Uhr in der Pfarrkirche St. Nikolaus in Allensbach und am Sonntag, 12. Oktober, 17.30 Uhr, in der Pfarrkirche St. Stephan in Rielasingen-Arlen.
Auf dem Programm stehen Marienlieder aus Renaissance und Romantik, Chorsätze amerikanischer Komponisten. Die Vocalgourmets, 1992 gegründet stehen seit zwölf Jahren unter der Leitung von Monika Blaser-Eppler. Der zweite Schwerpunkt bietet Musik für Blockflöte und Orgel mit Tina Speckhofer und Bettina Haugg-Scheu.

»Skulpturen« in Büsingen

Büsingen (swb). Markus Heydecker-Güntert kommt mit seiner Ausstellung »Skulpturen« in die Galerie »Alte Schmiede« nach Büsingen. Der in Rafz wohnende Künstler stellt nach seiner ersten erfolgreichen Ausstellung im Bürgerhaus 2007, damals zusammen mit Fredy Baur und dem Kunstforum, bereits zum zweiten Mal in Büsingen aus. In der »Alten Schmiede« zeigt er, neben seinem bisher bevorzugten Materialien Holz und Stein, auch Skulpturen aus Bronze.
Die Vernissage findet am Samstag, 18. Oktober, um 18 Uhr statt. Danach ist die Ausstellung bis zum 9. November zu bewundern.

»Watermark« bei Weitwinkel

Singen (of). Unser Körper besteht zu über zwei Dritteln aus Wasser, zwei Drittel der Erde sind vom Urelement bedeckt. Wasser verbindet Menschen, wenn sie gemeinsam davon trinken, ein heiliges Bad nehmen oder sich die Kraft der Flüsse und Ozeane nutzbar machen. Zwanzig Stationen in zehn Ländern verbinden sich in Film »Watermark« von Jennifer Baichwal & Eward Burtynsky zu einem Ganzen. Das Singener Kommunale Kino Weitwinkel zeigt den Film in Kooperation mit dem Weltladen Singen im Rahmen seiner Reihe »Zeitenwende?« am Sonntag, 12. Oktober, 20 Uhr und Dienstag, 14. Oktober, 18 Uhr, in der Gems.

Kunsthandwerk in voller Vielfalt

Mauenheim (swb). Mauenheim im Hegau lädt am 11. und 12. Oktober, jeweils von 11 bis 18 Uhr, zum 4. Mal zu seinem Kunsthandwerkermarkt rund um die Töpferei Abraxas ein. 32 ausgewählte Kunsthandwerker aus Deutschland, Österreich, der Schweiz und Frankreich präsentieren ihre Werke, die garantiert in Handarbeit gefertigt wurden. Edle Schmuckstücke begeistern ebenso wie Bekleidung und Skulpturen, Plastiken sowie traditionelles Geschirr aus Keramik. Holzkünstler und Drechsler zeigen ihre Arbeiten; Porzellan, Korbwaren sowie Bronzeskulpturen und Feuerschalen runden das Angebot ab.



Zum Theaterfest vor wenigen Wochen stellte die Färbe ihr neues Schauspielteam vor, am kommenden Mittwoch wird nun mit »Der zerbrochne Krug« von Kleist der Start in die Spielzeit vollzogen.

Kleists Klassiker

»Der zerbrochne Krug« in der Färbe

Singen (swb/of). Zum Start in die aktuelle Spielzeit präsentiert das Singener Theater die Färbe ab kommenden Mittwoch, 15. Oktober, 20.30 Uhr mit der Premiere den großen Klassiker »Der zerbrochne Krug« von Heinrich von Kleist in der »Basilika« (Regie Peter Simon).
Der »ehrwürdige« Dorfrichter Adam (Alexander Klages) war nächtlicherweise zur Jungfer Eve (Julia Carina Wachsmann) ins Haus geschlichen. In der Dunkelheit von Ruprecht (Maxim Agné), dem Verlobten des Mädchens, zum eiligen Rückzug gezwungen, wurde er von diesem bei der Flucht mit der Türklinke auf den Kopf geschlagen und machte sich zerschunden und mit Verlust seiner Perücke davon.
Bei der Prügelei ist ein Krug zerbrochen. Frau Marthe Rull (Jessica Tietsche), die Mutter Evchens, hält Ruprecht für den Täter und verklagt ihn. Am Gerichtstag erscheinen Mutter und Tochter Rull, sowie der von Eves Untreue überzeugte Bauernsohn Ruprecht in Begleitung seines Vaters Veit Tümpel (Hermann Voell) und – zur Überraschung, besser gesagt zum Entsetzen aller – der Herr Gerichtsrat Walter (Patrick Hellenbrand), der sich auf Revisionsreise befindet und der Verhandlung beiwohnen möchte. Die Aufruhr im Hause des Dorfrichters ist groß: sein hintertriebener Schreiber Licht (Elmar F. Kühling), seine Dienstmagd (Jennifer Tröller) und nicht zuletzt Adam selbst, der zudem seine nächtlichen Eskapaden verzweifelt zu vertuschen versucht, sind bemüht, es dem hohen Besuch aus Utrecht so angenehm wie möglich zu machen und dabei mögliche Missstände der örtlichen Rechtspflege vor ihm zu verbergen.
Weiter Aufführungen sind ab 17. Oktober jeweils Mittwoch bis Samstag um 20.30 Uhr. Telefonische Reservierung unter 07731/ 64646 + 62663.

Zündende Kunstprojekte

Singen/Radolfzell (of). Ein im wahrsten Sinne zündendes Projekt hat der Förderverein der evangelischen Krankenhausseelsorge mit seiner Aktion »Kunst auf Streichholzschachteln« ins Leben gerufen. Künstler wurde gebeten auf nichts mehr als einer Streichholzschachtel ihre Kunst umzusetzen. Die Beteiligung war kolossal. In der Singener und der Radolfzeller Sparkasse, in der Volksbank Konstanz und der Sparkasse Engen sind die zündenden Werke ausgestellt. In Singen werden die Mini-Kunstobjekte nun zugunsten der evangelischen Krankenhausseelsorge unter den Hammer kommen, und zwar am heutigen Mittwoch, 8. Oktober, 19.30 Uhr, durch Singens OB Bernd Häusler in der Sparkasse. In Radolfzell ist die Versteigerung für Mittwoch, 15. Oktober, 18.30 Uhr, mit Radolfzells OB Martin Staab angesetzt. Die beteiligten Initiatoren sind vom Projekt »Kunst auf Streichholzschachteln« überzeugt: Schließlich sei für jeden Kunstliebhaber aus dem WOCHENBLATT-Land etwas Passendes dabei.

Mehr darüber unter www.wochenblatt.net/heute

Den aktuellen Bericht zur Mitgliederversammlung der Baugenossenschaft Oberzellerhau in Singen kann man am Freitagmorgen bei Wochenblatt-Online nachlesen.

Eine Armee ohne funktionierende Ausrüstung

Hallo und guten Tag, Ihr bunter Hund ist wieder da. Bundeskanzlerin Angela Merkel gehört zu den mächtigsten Zweibeinern der Welt; so wird es in den verschiedensten Medien zumindest immer wieder verbreitet. Logischerweise haben Menschen in einer solchen Position auch Kritiker und die Kanzlerin hat sich mit ihren Sparappellen an die europäischen Nachbarn nicht nur Freunde gemacht. In Griechenland und England gingen die Angriffe gegen sie teilweise unter die Gürtellinie. In Frankreich, Italien und Spanien fiel die Kritik deutlich moderater aus.
Innerhalb der bundesrepublikanischen Grenzen ist die Mutter der Nation die unumstrittene Nummer 1. Egal was in Berlin passiert: Angie ist der mächtige Superstar! Die Bundeskanzlerin bestimmt nach Artikel 65 Grundgesetz (GG) die Richtlinien der Regierungspolitik und besitzt im Verteidigungsfall die Befehls- und Kommandogewalt über die Streitkräfte (Artikel 115 b GG). Nach meinen Beobachtungen kämpft sie derzeit allerdings mit einigen Problemen. Da wurde eine Mängelliste der Bundeswehr veröffentlicht. Von den insgesamt 180 vorhandenen gepanzerten Transportfahrzeugen »Boxer« sind nur 70 einsetzbar, von 33 Transporthubschraubern sind 8 verwendbar, von 31 Kampfhubschraubern »Tiger« 10 und von 21 Hubschrauber »Sea King« können 3 in den Einsatz. Von den Transall-Flugzeugen, den Eurofightern, den Hubschraubern »Sea Lynx« ganz zu schweigen. Doch nicht genug damit: Auch die Ausrüstung mit Schutzwesten, Nachtsichtgeräten und Lastwagen weist – wie sich Ende August bei den Lieferungen in den Irak ergab – erhebliche Mängel auf. Dabei hat das Verteidigungsministerium im vergangenen Jahr 1,6 Milliarden Euro verfallen lassen, also nicht ausgegeben und in diesem Jahr sollen es immerhin noch 400 Millionen Euro sein. Den Finanzminister kann das freuen, die Verteidigungsministerin geriet unter Druck und wurde von allen Seiten zum Handeln aufgefordert. Die Kanzlerin steht zu ihrer Ministerin und will von der Kritik nichts wissen. Diese vielen Mängel wurden bestimmt in längerer Zeit aufgebaut, das ist auch mir als Vierbeiner ohne Verstand klar. Die Vorgänger Karl Theodor zu Guttenberg, der die Bundeswehrreform vorantrieb und »viele Baustellen zurückließ« und Thomas de Maizière waren daran sicher auch beteiligt. Doch die sich häufenden medienwirksamen Auftritte von Frau von der Leyen haben sicher auch zu den Angriffen beigetragen. Ganz nach dem Motto »mehr arbeiten – weniger Öffentlichkeit«, sollte sie an die Abarbeitung der Mängelliste gehen. Ob Frau Merkel mit dem Wissen um diese Mängel und ihre Verantwortung als Regierungschefin noch ruhig schlafen kann? Aus meiner unmaßgeblichen Sicht auf vier Pfoten hätte ich noch eine Frage: Was versteht die Bundeskanzlerin unter Richtlinienkompetenz im Sinne des Grundgesetzes? In diesem Sinn bis zum nächsten Mal, Ihr bunter Hund.



SO ERREICHT MAN DEN BUNTEN HUND:
PER FAX: (07731)8800-8333, E-MAIL: (KNOCHEN@WOCHENBLATT.NET)
ODER IM WOCHENBLATT ABGEBEN